

# LA TERRE de chez nous

LE SEUL HEBDOMADAIRE AGRICOLE D'EXPRESSION FRANÇAISE EN AMÉRIQUE

Port payé à Québec

Volume 50, numéro 14 - Montréal, 31 mai 1979



● Premier congrès des  
apiculteurs

p. 8

Photo CN



**Vivre décevement en agriculture**

Suite à l'article fait par M. Jacques Cartier de St-Aimé le 26 avril dernier, mon mari aussi était délégué à l'assemblée du lait industriel. Il a assisté pour la première fois à ces deux journées, il a été déçu pensant que les administrateurs nommés étaient vraiment nos représentants là-bas. Quand ils reviennent, ils nous disent: "on a été renversé à Québec", mais non ils n'ont pas été renversés, ils ont tout simplement voté en suivant le chef, vu qu'ils ont presque tous mal au "top" suite au banquet de la veille. Ils ont hâte d'en finir et ensuite, à tête reposée chez eux, quand les briques leur tombent sur la tête, ils sont tous surpris. Voilà ce que sont ces dirigeants qui nous représentent, il faut un balayage là aussi. Le ministre Garon a demandé de supprimer la perte de 25% du quota de celui qui veut laisser la production laitière pour une autre production soit le

boeuf de boucherie ou les céréales. Ils ont baissé jusqu'à 10% ils n'ont même pas accepté; si les producteurs avaient cet argent, ça serait leur affaire. L'UPA devrait s'occuper de nous donner notre statut de producteur au lieu d'entretenir la bataille entre les deux fédérations, ce serait plus important. Les quotas de lait resteraient à l'industrie laitière et que dire de la glissade de quota de la fédération de lait de transformation à la Fédération de lait de consommation. Il y a une chose qui ne se comprend pas dans ça, mais il y a de la manigance sûrement. Je voudrais bien qu'on puisse vivre décevement à notre tour en réussissant à payer nos dettes.

Mme Violette Lesmerises  
St-Sévère, Cté St-Maurice

**Oui, au salaire de l'épouse d'agriculteur**

Je viens donner une autre opinion à propos de la dame de Coteau-du-Lac qui dit ne pas être d'accord pour un salaire à l'épouse d'agriculteur.

Moi, je suis d'accord à ce qu'elle reçoive un salaire. Car le lever se fait à la même heure: homme ou femme 5 heures, et les heures de travail sont les mêmes dehors, mais pas le soir car le travail dehors fini, elle entre à son foyer et il faut qu'elle commence les travaux de ménagère, alors! Prenons le cas d'un homme qui a seulement sa femme pour l'aider. S'il engageait un étranger, il serait obligé de payer; tandis que l'épouse elle, ne compte pas ses heures de travail. Tout dépend des personnes. Je connais un couple ayant un poulailler chacun. L'épouse réussit mieux que son époux. Ce sont les mêmes heures d'ouvrage. Mais c'était son ouvrage à lui et elle n'avait jamais d'argent!

Ici, nous avons chacun notre porte-monnaie. J'économise et mon mari a confiance en moi. Je ne gaspille jamais. Ça nous rend plus courageuses nous les femmes, plus économes, pas besoin d'avoir \$1000 dans notre porte-monnaie! Et ça n'apporte pas plus de divorce, car je connais des couples où l'homme et la femme n'ont pas d'argent et sont divorcés quand même! Ce n'est pas l'argent qui fait le bonheur, mais il en faut quand même. Pour un peu de bonheur bien mérité ça prend de tout: de l'argent, de la bonne entente, de la compréhension, du travail, de l'économie.

Voyez-vous un commerçant qui part le matin à 7 heures pour aller commercer à une distance de 50 milles ou 100 milles et qui ne laisse jamais un salaire à sa femme? Voyez-vous ce qui peut arriver le jour pendant son absence? J'ai vu un

couple - le mari parti, un enfant tombe malade; il a fallu le transporter à l'hôpital d'urgence. La femme est sans le sou avec des problèmes de ce genre.

Donc, je suis d'accord moi pour un salaire à l'épouse.

Mme Mercier  
Ste Apolline



Le 20 avril, la Société Ayrshire du Québec tenait à St-Hyacinthe sa vente de promotion Ayrshire tout Québec. Les sujets vendus doivent être classés Bonne plus et mieux de façon à faire une véritable vente de promotion de la race. Ils doivent avoir un B.C.A. d'au moins 140. La moyenne des prix de vente (près de 60 sujets) fut de \$1550. Une taure de un an, Rallonge Johanne 13J (notre photo) a atteint le sommet de \$4150; dans l'ordre habituel Patricia, Alain et Solange Rioux, de St-Jean-de-Dieu les vendeurs, et Mme et M. Yvon Pettegrew, les acheteurs, de L'Isle Verte et Marcel Hamelin second auteur.

**LA TERRE de chez nous**

Le seul hebdomadaire agricole d'expression française en Amérique

Fondé en 1929  
Propriété de l'UPA

515, Ave Viger, Montréal H2L 2P2, Qué.  
Tél.: (514) 288-6141

Directeur:

Jean-Marc KIROUAC

Rédacteur en chef:

Pierre COURTEAU

Rédactrice et maquettiste:

Mme Rosaline-D. LEDOUX

Journalistes:

Renald BOURGEOIS

Daniel RIVET

Collaborateurs:

Jacques DALLAIRE (Québec)

Denis MARIER (Ottawa)

Directeur de la publicité:

Bernard DANIS

Représentant à Toronto:

Tom McGoey,

Suite 615, 44 rue Victoria,

Toronto, Ontario M5C 1Y2

Tél.: (416) 363-0522

Composition et montage:

Rive-Sud Typo Service Inc.

Impression:

Les Presses Lithographiques 1965 Inc.

Publié le jeudi de chaque semaine  
Abonnement: 1 an, \$7; 2 ans, \$12; 3 ans, \$15.

Chèque ou mandat à l'ordre de la Terre de Chez Nous et adressé au Service du tirage (Pas d'argent comptant S.V.P.)

Dépôt légal — 2e trimestre 1979  
Bibliothèque nationale du Québec  
Enregistrement No 1051  
Courier de deuxième classe

**Brevets d'invention  
Marques de Commerce  
ROBIC, ROBIC**

ET ASSOCIÉS

1514 MC GREGOR  
MONTRÉAL, H3G 1X5 TÉL.: 934-0272

**ASPIRANTS PILOTES DEMANDÉS**



Les Forces Armées Canadiennes sont à la recherche «d'aspirants officiers» pour leur programme de formation de pilotes.

Voici l'opportunité de mettre vos aptitudes et vos connaissances à profit et de faire carrière au sein de l'équipe de «pilotes» ou de «navigateurs aériens» des Forces Armées Canadiennes.

Un diplôme de secondaire vous rend éligible.

Informez-vous sur tous les aspects de cette proposition en communiquant avec le centre de Recrutement le plus rapproché.

Consultez les pages jaunes sous la rubrique recrutement.



**LA CHAUX C'EST LA BASE**

Le degré d'acidité d'un sol indiqué par les deux lettres p.H. est un facteur déterminant pour la croissance des plantes et leur rendement. Les rendements économiques dans les productions végétales sont en relation directe avec:

- \* le contrôle de l'eau dans le sol
- \* le choix des cultures
- \* la régie des plantes
- \* le p.H. du sol

P.H. IDEAL POUR LES PRINCIPALES CULTURES:

• Luzerne.....	6.8	• Avoine:.....	6.2
• Mil et graminées:.....	6.3	• Blé:.....	6.3
• Trèfles:.....	6.5	• Orge:.....	6.8
• Maïs.....	6.5		

A la lumière de ces données techniques, il est très à propos de dire que "La Chaux c'est la base" en production herbagère.

les producteurs de pierre à chaux du québec inc.  
et  
les transporteurs-épandeurs de pierre à chaux du québec inc.





Une amorce de redressement

## Aménagement de la forêt privée du Québec

Notre forêt québécoise, celle qu'on considérait il n'y a pas si longtemps encore comme une ressource de matière ligneuse intarissable, montre des signes d'épuisement. Une surexploitation des bois résineux dans la majorité des régions, combinée à une régénération forestière inadéquate, souvent inexistante dans l'ensemble de la forêt rurale, expliquent pour une bonne part la situation. Celle-ci risque d'ailleurs de devenir très critique, selon plusieurs experts, en admettant que la demande future augmente au rythme prévu par les économistes<sup>(1)</sup>.

Il aura donc fallu qu'on en arrive là pour convenir enfin que cette richesse naturelle ne peut se renouveler indéfiniment sans connaître à plus ou moins long terme une sérieuse dégradation. La forêt se cultive au même titre qu'une terre agricole mais, laissée à elle-même, sa productivité décroît. Bien sûr, il ne suffit pas d'en convenir mais encore faut-il s'en convaincre et agir alors qu'il est encore temps de réparer au moins les pots cassés.

Depuis six ou sept ans, le ministère des Terres et Forêts semble résolu à redresser la situation. Les programmes d'aménagement et de mise en valeur de la forêt privée, plutôt timides jusqu'à ce jour, permettent tout de même d'entrevoir enfin l'amorce d'une véritable politique gouvernementale à long terme. L'espoir repose plus particulièrement sur la création ces dernières années d'unités d'aménagement régies par des groupements forestiers et sociétés sylvicoles.

Le service de l'aide à la forêt privée du MTF s'est toutefois rendu à l'évidence que le carcan administratif imposé aux organismes de gestion en commun aura eu jusqu'à maintenant des répercussions plus négatives que positives. Cela a pu de ce fait ralentir la bonne marche de ces sociétés et de ces groupements. En multipliant les normes et les directives administratives et sylvicoles, le MTF a développé sans le vouloir un climat d'incertitude et même de méfiance chez les producteurs, ce qui a eu pour effet de reléguer au second plan l'objectif principal du ministère public, soit la production de la matière ligneuse jusqu'à son plein potentiel. En fait, avoue-t-on volontiers dans l'entourage du ministre, les coûts de l'aide ont jusqu'ici dépassé largement la

rentabilité acceptable au niveau de l'État et, pour mettre en évidence le succès plutôt restreint de l'expérience jusqu'à date, l'on rappelle que les superficies traitées en vertu du programme d'aide représentent moins de 1% de l'ensemble du territoire couvert par la forêt privée du Québec.

La Terre de Chez Nous fournissait en page 28 de sa dernière livraison l'essentiel de la nouvelle orientation de la politique d'aide à la forêt privée. Nous n'y reviendrons pas, si ce n'est pour rappeler que l'approche gouvernementale devient l'inverse de celle qui prévalait jusqu'à maintenant. C'est ainsi que les syndicats et offices régionaux de producteurs de bois, administrant des plans conjoints, deviennent au lieu du ministère maîtres-d'œuvre de l'aménagement. Ils se voient confier la gestion des divers budgets de promotion, de planification, de réalisation, d'aide technique, de surveillance et autres, et touchent à cette fin les subsides prévus à la convention. On se propose durant l'année en cours d'étendre le programme sur une base quinquennale, d'abord pour assurer une meilleure planification à long terme mais aussi pour éliminer tous les problèmes et inconvénients que l'on a encore eu à subir ce printemps par suite de longues, laborieuses et toujours tardives négociations entre les parties au dossier.

En se délestant de sa charge, le MTF estime poser un geste de confiance envers les propriétaires privés en amenant près d'eux les centres de décisions qui les concernent. Il faut toutefois se demander en même temps pourquoi l'État a choisi d'y aller aussi globalement plutôt que par étapes?

À toutes fins utiles, nous sommes portés à croire que les syndicats et offices sont en mesure de relever le défi tout en étant bien conscients que leur marge de manoeuvre est plutôt restreinte et qu'il faudra beaucoup de dynamisme, d'imagination et de vigilance pour boucler les budgets. À titre d'exemple, qu'il suffise de mentionner que le subside alloué au reboisement englobe, outre la mise en terre, diverses autres opérations telles la technique, la surveillance, les traitements futurs, etc. Les administrateurs devront prévoir les dépenses à venir, auxquelles un subside global aura déjà été alloué. Ils devront prendre sur eux d'affecter certains surplus d'opérations

à des travaux moins bien rémunérés comme dans le cas de l'éclaircie précommerciale. En somme, il leur faudra songer à une formule de péréquation des dépenses à même les revenus provenant des subsides. Évidemment, certains groupements et sociétés sylvicoles sont mieux préparés que d'autres à faire le saut, ils sont déjà bien structurés et forts d'une expérience pratique de gestion et d'exécution. Quant aux autres qui opèrent depuis peu, qui seront formés incessamment ou encore qui n'ont pas le même potentiel de développement, il leur faudra redoubler de vigilance pour être à la hauteur de la situation.

D'un autre côté, on peut s'attendre de la part du ministère qu'il fasse preuve d'une ouverture d'esprit susceptible de faciliter la nécessaire adaptation des organismes impliqués au nouveau programme.

Le défi bien sûr en est un de taille. Syndicats et offices, avec leurs mandataires, deviennent ainsi en quelque sorte leurs propres juges. Les propriétaires et travailleurs forestiers qui composent ces organismes populaires conviennent du même coup qu'on ne pourra plus dorénavant s'en remettre à un autre pallier pour dire que ça n'a pas marché. Coûte que coûte, la Fédération des producteurs de bois du Québec et ses affiliés qui la composent devront faire en sorte de conserver cette confiance que leur accorde le MTF en leur transférant le dossier de l'aménagement.

Si la FPBQ, les syndicats, offices, groupements et sociétés partagent en général les nouveaux objectifs du MTF, l'on rappelle toutefois, non sans raison d'ailleurs, que le projet de loi sur l'aménagement, proposé par le groupe de travail sur la politique forestière des forêts privées dans son rapport de décembre 1978, devait précéder plutôt que suivre les programmes et autres mesures complémentaires. Il faut de plus s'attendre à de nouvelles négociations serrées, notamment en ce qui touche les revenus indirects de l'État, générés par la forêt. La ronde des assemblées annuelles des syndicats et offices régionaux déjà en cours, suivies de l'assemblée de la Fédération, en juin, devraient permettre l'élaboration d'une politique ferme et précise à ce sujet. Un dossier à suivre.

(1): rapport du groupe de travail sur la politique forestière relative aux forêts privées du Québec 1978 et livre blanc du MTF 1971

### ANALYSE

#### Un modèle d'auto-discipline: les producteurs d'oeufs

## REJETONS L'INFLATION POUR PASSER À LA DÉFLATION

En toute logique, comment est-il possible de maîtriser l'inflation alors que l'on ne fait qu'accepter des exceptions?

Nous savons tous que l'inflation n'a pas été maîtrisée. Au niveau fédéral nous avons été témoins de la création d'un grand nombre de nouveaux postes au fonctionnarisme. Nous avons vu le gouvernement couler des millions de dollars dans de nouveaux édifices publics à Hull, Québec, alors que des millions de pieds carrés de plancher étaient inoccupés à Ottawa. Et tous ces édifices ont été construits grâce à des argents empruntés qu'il faudra rembourser avec nos taxes ou celles de nos enfants.

Rendons-nous compte, enfin, que nous ne pouvons pas mater l'inflation en augmentant constamment les coûts et en empruntant de l'argent. Et rendons-nous compte, de plus — et soyons-en fiers — que le Canada est un pays riche de ressources; mais il est en voie de manquer le bateau. Nous avons

vécu d'illusions et de rêves et ceux-ci ne nous sortiront PAS de l'impasse. Notre taux de chômage est trop élevé. Pourquoi? Parce que dans une course folle pour plus de dollars nous avons soufflé les prix au-delà du niveau concurrentiel, non seulement à l'étranger mais, ce qui est plus sérieux, sur nos propres marchés. Industrie après industrie, propriétés de particuliers, ont dû accepter l'inévitable et voir les produits importés se substituer aux leurs. Plusieurs exemples peuvent être avancés, comme l'industrie du gant, dont notre plus important manufacturier avoue que, pour rester en commerce, elle a dû importer, plutôt que fabriquer, quatre-vingt quinze pourcent des gants vendus, réduisant d'autant son potentiel d'emploi.

Nous illusionnons toujours sur notre prospérité, nous laissons en chômage des milliers de travailleurs et les payons à ne rien faire. Comment les payons-nous? De deux façons. La première, en haussant les impôts et

deuxièmement en faisant des emprunts à l'étranger. Drôle de façon d'administrer, n'est-ce pas?

Il n'y a qu'une façon de stopper l'inflation que nous considérons généralement comme l'ennemi public no 1, et c'est de serrer la vis comme il faut. Plutôt que de parler d'inflation il s'agira de parler de "déflation". Est-ce de l'hérésie ou le bon sens? Si c'est le bon sens est-ce que c'est possible? Est-ce que les industries canadiennes le font?

J'en connais une industrie qui l'a fait et le fait toujours avec succès. C'est l'industrie canadienne des oeufs qui, par l'entremise de dix offices provinciaux de commercialisation, a mis sur pied une agence nationale, en vertu d'une loi fédérale, dont le siège social est à Ottawa, et qui administre l'écoulement des oeufs sur les marchés régionaux afin d'éviter les pénuries et qui fixe le prix payé aux producteurs grâce à une formule basée sur le coût réel de production. Cette formule a été réalisée par une firme indépendante de consul-

tants et elle est révisée périodiquement, et l'Office Canadien de Commercialisation des oeufs — l'agence en question — fixe le prix pour le mois suivant par rapport au coût de production plus un bénéfice raisonnable. L'Agence n'a aucun contrôle sur le prix éventuel au détail des oeufs, mais il ne dépasse pas, habituellement, le prix de revient du détaillant. Si, d'après la formule, les coûts du producteur diminuent à cause d'une variation dans les prix des provendes, il reçoit moins du premier receveur (le poste de classement). Si ses frais légitimes augmentent, il reçoit plus. Le prix a été rajusté vers le bas à deux reprises l'an dernier, une fois de 1c la douzaine et l'autre de 2c. Il doit s'organiser pour atteindre le plus haut taux de production au moindre coût s'il veut faire plus d'argent. Il n'y a pas moyen de créer des hausses artificielles. Ses revenus sont strictement basés sur ses coûts réels. Ces deux baisses se sont produites au moment où tout le reste

*suite à la page 17*

# La clef des champs

Une chronique de  
Denis Marier

## Un nouveau ministre de l'agriculture

OTTAWA — Le 22 mai dernier, la population du Canada élisait un gouvernement minoritaire conservateur. Concédée officiellement par le premier ministre sortant, Pierre Elliot Trudeau, la victoire des conservateurs va donner lieu à des changements et un coup de barre qui vont refléter l'idéologie progressiste conservatrice.

### Du Québec ou d'ailleurs?

Le soir de sa victoire, Joe Clark a clairement laissé entendre son intention d'être représentatif tant au Québec, où il n'a récolté que ses deux sièges traditionnels, que du reste du pays. L'agriculture est un portefeuille qui pourrait peut-être échoir à un Roch LaSalle, député de Joliette, ou à un Heward

Graffey, député de Brôme-Missisquoi, qui ont tous deux des capacités et des dispositions leur permettant éventuellement de remplir ce poste. Toutefois, c'est peut-être plus le critique conservateur en matière d'agriculture, John Wise, originaire de l'Ouest, qui pourrait devenir le successeur d'Eugene Whelan. Si on regarde la provenance des ministres de l'Agriculture dans le passé, on peut voir que traditionnellement ils originaient de l'Ouest, autant chez les conservateurs que chez les libéraux. Quand on se rappelle qu'une des raisons pour lesquelles l'Ouest a voté massivement conservateur, c'est justement pour avoir trop souvent accusé les rouges de délaisser les intérêts des Prairies et des cultures céréalières pour favoriser l'agriculture de l'Est du Canada. Dans cette optique, les bleus de Joe Clark se sentent probablement forcés de choisir un in-

tervenant des Prairies. Cela n'exclut pas, naturellement, la possibilité d'y joindre un adjoint parlementaire qui représenterait les intérêts des Québécois.

Dans un autre ordre d'idées, la minorité parlementaire des progressistes pourrait les pousser à chercher l'appui des troupes de Fabien Roy, quoiqu'en dise ce dernier. Cela serait sans doute d'un certain intérêt pour les agriculteurs québécois. Les positions décentralisatrices des conservateurs et d'auto-détermination des créditistes à ce sujet pourraient fort bien aller de pair.

### Des contradictions

À tout événement, il y a un facteur qui joue contre John Wise, au poste de ministre de l'Agriculture: les conservateurs, alors que M. Wise était critique agricole de l'Opposition, ont mis de l'avant des politiques qui n'étaient pas coordonnées les unes aux autres. Jusqu'à quel point ces politiques, élaborées avec un certain bien-fondé, mais se contredisant plus ou moins entre elles, sont-elles la responsabilité de M. Wise? Voilà une question à laquelle il est difficile de répondre pour l'instant.

### Les questions de l'UPA

Il nous reste toujours la possibilité d'examiner les politiques conservatrices, en les comparant, par exemple, à la série des questions que l'UPA posait le mois dernier aux partis politiques, et qui sont publiées en page éditoriale de La Terre de Chez Nous, édition du 17 courant. À la question des offices nationaux de commercialisation et des politiques de gestion de l'offre, les conservateurs comptent limiter le commerce international par l'imposition de tarifs d'importation aux produits horticoles, pour le bœuf et le fromage. À ce dernier sujet, ils comptent rédui-

re les quotas d'importation de fromage fin de 45 à 35 millions de livres par an. Par ailleurs, s'ils encouragent les offices nationaux de commercialisation déjà existants, ils ne mentionnent pas leur intérêt à les étendre à d'autres domaines. Pour ce qui est de la question d'exportation des produits autres que le grain, les conservateurs se révèlent un parti élu par les Prairies. Il en va de même pour la politique des grains de provende, où les conservateurs sont pour l'instant muets. Quant à la question de réintroduire des subventions à la formation des adultes, il ne faut pas trop y compter: les bleus comptent tout au plus promouvoir des mesures d'encouragement envers les jeunes, afin de les inciter à la vocation agricole. Si par contre on se tourne du côté économique, aux questions du crédit agricole ou de la stabilisation des revenus, le parti de Joe Clark se borne à parler d'exemptions de gains de capitaux pour fins d'impôt, de même que d'exemptions des sommes gagnées par les travailleurs agricoles saisonniers. À peine y ajoute-t-on un timide dédommagement partiel aux producteurs, pour les coûts de la main-d'oeuvre.

### Si l'avenir n'est pas rose, il est bleu

Naturellement, il est toujours possible que l'équipe de M. Clark, une fois au pouvoir, se décide d'adopter des politiques qui favorisent le Québec, ne serait-ce que par ricochet. D'ici cette hypothétique réalisation, on peut constater ceci: Si les bleus n'ont pas été élus par le Québec, ils n'ont pas été élus pour le Québec non plus. Quand M. Clark dit qu'il veut la participation du Québec dans son gouvernement, il faudra peut-être qu'il soit amené à voir les choses d'un oeil plus favorable aux priorités québécoises.



Fédération des producteurs de lait industriel

Tel qu'annoncé, dans la TCN du 17 mai, voici la liste des endroits de vente publique pour les syndicats de producteurs de lait industriel.

S.P.L.I. de	Lieux des ventes publiques
CANTONS-DE-L'EST	Salle O. Grand R., R.R. 1, East-Angus, (Route 112 à 1 mille d'Ascot Corner), Cté Compton, P.Q.
CÔTE-DU-SUD	Salle de l'ampithéâtre de l'Institut de Technologie agricole de la Pocatière, 1, Rue Poiré, Ste-Anne de la Pocatière, Cté Kamouraska, P.Q.
GASPÉSIE	Salle de l'Hôtel de Ville de New Richmond, 145 boul. Perron-Ouest, New Richmond, Cté Bonaventure, P.Q.
JOLIETTE	Salle du Club de Golf de Joliette, 121 Chemin du Golf, Joliette, Cté Joliette, P.Q.
MAURICIE	Salle du sous-sol de l'Église St-Odilon, 440, 1ère Rue (coin rue Thibeau et Berlinguet), (Cap de la Madeleine, Cté Champlain, P.Q.
LAURENTIDES (Par alternance)	le 14 juin 1979: Salle des Chevaliers de Colomb, 480, rue des Pins, Buckingham, Cté Gatineau, P.Q. le 12 juillet 1979: Salle de la Cabane à sucre Bélanger, Route 117, Mont Laurier, Cté Labelle, P.Q. le 9 août 1979: Salle du Bureau de l'UPA de St-Eustache, 55, rue Grignon, St-Eustache, Cté Deux-Montagnes, P.Q. le 13 septembre 1979: Salle de l'Hôtel Picanok, Route 105, (au carrefour de la route du Lac Cayamant), Gracefield, Cté Gatineau, P. Qué.
NICOLET	Salle La Flèche d'Or de St-Cyrille, 4912 rue Principale, (route 122), St-Cyrille de Wendover, Cté Drummond, P. Qué.
ABITIBI-TÉMISCAMINGUE	Salle du Sous-sol de l'Église, Immaculée-Conception, 490, rue Richard, Rouyn, Rouyn Nouranda, P. Qué.
QUÉBEC	Salle du Sous-sol de l'Église, Ste-Monique des Saules, 1375, boul. Masson, Ville des Saules, Québec, P. Qué.
QUÉBEC-SUD	Salle Paroissiale St-Georges-Ouest, 18 ième rue, (près de l'Église), St-Georges-Ouest, Cté Beauce, P. Qué.
BAS-ST-LAURENT	Salle La Grande salle de l'Église St-Pie X, 21, 4ième rue ouest, (coin rue Cathédrale), Rimouski, Cté Rimouski, P. Qué.
SAGUENAY-LAC-ST-JEAN-ST-HYACINTHE*	Salle de l'Hôtel de Ville de Desbiens, 925, rue Hébert, Desbiens, Cté Lac St-Jean, P. Q. Salle de l'Auditorium de l'Institut de Technologie Agricole, 3230, Rue Sicotte, St-Hyacinthe, Cté St-Hyacinthe, P. Q.
ST-JEAN-VALLEYFIELD	Salle St-Jean Baptiste, 13, Rue Ronaldo-Bélanger Ste Martine, Cté Châteauguay, P. Q.

\* Le Syndicat des producteurs de lait industriel de St-Hyacinthe avise les producteurs désireux d'obtenir des renseignements sur la vente publique et les procédures, de se présenter pour midi à l'endroit indiqué, ceci exceptionnellement pour la vente publique du 14 juin.

Note: Nous demandons aux producteurs de bien vouloir conserver cette liste d'endroits. Toute modification sera publiée dans la TCN deux semaines précédant la vente publique.

**Hereford signifie fertilité**  
**Hereford signifie facilité au vêlage**  
**Hereford signifie bonne lactation**  
**Hereford signifie habileté maternelle**  
**Hereford signifie facilité d'hivernement**  
**Hereford signifie bonne chair**  
**Hereford signifie rentabilité**



**LES HEREFORD VOUS CONQUERONS**

Soyez présents à l'assemblée annuelle de  
l'Association Hereford du Canada  
le 29 juin 1979, Rodd Motor Inn, Charlottetown

B.P. 432, Charlottetown, Ile-du-Prince-Édouard  
C1A 7K7

Tel.: (902) 891-8566



## LES TRAITS D'UNION

### Référendum chez les producteurs de pommes de terre

Les 1,545 producteurs de pommes de terre ont reçu leur bulletin de vote et ont jusqu'au 25 juin pour répondre à la question posée. Les producteurs éligibles se prononcent par scrutin secret sur le projet de plan conjoint qui leur est proposé.

Après la remise du rapport du Comité d'experts sur la mise en marché de la pomme de terre, en août 1978, la Régie des marchés agricoles du Québec acceptait, en février 1979, le projet de plan conjoint soumis par la Fédération des producteurs de pommes de terre du Québec, après y avoir apporté certaines modifications. Elle décidait aussi par la

même occasion de soumettre le projet au référendum des producteurs.

Le plan conjoint permettra de regrouper l'offre afin d'éviter que les producteurs coupent les prix et se nuisent les uns les autres, d'assurer une protection des investissements et de négocier des prix équitables pour chacune des spécialités de production.

Après l'adoption du plan, trois comités distincts devront être formés pour représenter les trois spécialités: la semence, la table et la transformation. Jusqu'à maintenant, certains groupes de producteurs ont réussi à améliorer la commercialisation de leur production; toutefois, pour poursuivre dans ce sens, on a besoin d'une organisation plus complète au niveau de toutes les régions et au niveau provincial. Cette concertation permettra d'échanger des renseignements sur les stocks disponibles, sur les prix payés ailleurs et sur les conditions de vente.

"Le présent référendum est une occasion privilégiée pour décider ensemble de notre avenir comme producteurs

de pommes de terre" affirme le président M. Arthur Valois dans une lettre adressée à tous les producteurs. "Il est important que vous votiez maintenant" poursuit-il.

Il revient donc à tous les producteurs qui en ont le droit de se prononcer dès maintenant. C'est un geste démocratique que tous doivent poser pour disposer d'une organisation efficace de la mise en marché et assurer la promotion de la pomme de terre québécoise dans la perspective d'une expansion des marchés,

### Bonne année pour les acériculteurs

La transformation de l'eau d'érable rapportera cette année un revenu brut de l'ordre de \$2,7 millions aux quelque 900 producteurs couverts par le plan conjoint des producteurs de sirop d'érable de la région de Québec-Sud. Selon Mario Rodrigue, secrétaire de l'Office des producteurs de sucre et sirop d'érable de Québec-Sud, la production de sirop d'érable destinée à la vente en vrac se chiffrait à un peu plus de trois millions de livres, soit une augmentation de un million de livres par rapport à la récolte de 1978. La saison très favorable et l'amélioration des techniques de cueillette (généralisation de la collecte sous vide) explique en très grande partie cette augmentation. Ces chiffres ne tiennent pas compte des ventes directes entre producteurs et consommateurs qui elles aussi ont connu une croissance.

### L'agro-tourisme en développement

Le Comité conjoint MAQ-UPA sur l'agro-tourisme s'est réuni à Québec le 23 mai afin d'étudier le rapport du sous-comité des tables d'hôtes dont le partage du dossier entre les intervenants et le financement. Concernant les tables d'hôtes, le sous-comité a remis un rapport d'étape de son travail et a fait entériner son nouveau mandat. Des tables d'hôtes devraient être mises sur pied pour le printemps 1980. Dans l'esprit du comité, la table d'hôte consiste en un foyer rural qui offrira une cuisine typique de la région à des visiteurs de passage. D'une capacité de 8 à 15 personnes, ce ne sera pas un restaurant, mais un milieu humain animé par les gens de la maison et qui respirera la joie de vivre et l'atmosphère typique du milieu rural. Concernant le partage des tâches et le financement, mentionnons sa nécessité étant donné le fait que le Haut commissariat à la jeunesse au loisir et au sport voulait s'impliquer dans le développement de l'agro-tourisme.

### Les anciens de la JAC et JRC

Le ralliement des anciens de la JAC et JRC a connu le succès escompté grâce à une nombreuse participation ve-

## NOMINATION




Le 25 mai, le ministre de l'Agriculture, M. Jean Garon, a annoncé la nomination de M. Armand Guérard au poste de commissaire à la Commission de protection du territoire agricole du Québec. Âgé de 44 ans, M. Guérard exploite depuis 23 ans une ferme laitière à Plessisville.

De plus, M. Guérard fut président de la Fédération de l'UPA de Québec-Ouest de 1966 à 1973 et premier vice-président de la Confédération de 1973 à 1976. Il fut également membre du Conseil d'administration de la Régie des rentes du Québec, du comité consultatif canadien sur la stabilisation des produits agricoles, de plusieurs comités consultatifs de la Régie des marchés agricoles, de même que du Conseil d'administration du CEGEP de Victoriaville et du conseil d'administration des "Coopérants".

nue de 38 paroisses du diocèse de St-Hyacinthe. Cette fête de l'amitié et du souvenir a débuté par les discours de Jacques Meunier, Ernest Darsigny et l'abbé Rolland Salvail. Ensuite, Hortense Turner, Charles-Auguste Gauvin, Alain Bonneville, Claire Danis, Monique Archambault-Bernard, Jacques Meunier et soeur Thérèse Desmarais ont raconté les débuts, l'évolution et les effets de la JAC et JRC depuis 1939.

Le dîner a donné lieu à un libre échange d'idées et de souvenirs. Dans l'après-midi, les participants ont étudié deux thèmes, l'anour et la communauté paroissiale. La messe concélébrée par les aumôniers présents, a donné lieu à une offrande à l'autel des produits de la terre. Une chorale a aussi exécuté des chants de la JAC et JRC.

Le ralliement s'est déroulé le 29 avril à la polyvalente Hyacinthe Delorme à St-Hyacinthe.



# Ferme JOMABER

Enr.

## HEREFORDS ACERES



PRL 517B CRIME 798G — 2,430 LB

### TAUREAUX EN SERVICE:

PRL 582C NED 482G  
PRL 517B CRIME 798G  
LAKETOP L NIMROD 8D  
JUSTAMERE 925 MAINLINE 564J  
CIRCLE T STIMULATOR 121J  
LOUADA KEYNOTE 517B 57K  
LOUADA KOHINOOR 192 9K

### SEMENCE DE:

S GILEAD 115  
S GILEAD 24A  
JOGGER  
HAWLEY ENFORCER 107H  
NIMROD ESQUIRE 32E  
BT CL DOMINO 15G  
WILGOR HERCULES 33H

150 femelles reproductrices des meilleures lignées.

Grand choix de taureaux et génisses.

## PIERRE & ANDRÉE BROSSARD

Ste-Anne-du-Lac, Qué. J0W 1V0  
Route 117 Nord de Montréal et 309 Nord de Mont-Laurier

Tél.: (819) 586-2795

BIENVENUE À TOUS LES VISITEURS



La Fédération des producteurs de pommes du Québec a tenu une assemblée générale spéciale le 18 mai dernier. Les producteurs, dont on peut voir une partie ci-haut ont majoritairement adopté le nouveau règlement de contribution au plan conjoint, lequel fixe maintenant à \$17 l'acre la contribution qui auparavant était de \$0.05 le minot (état frais) et \$0.03 le 100 lb (transformation). Les producteurs ont de plus discuté de deux projets de promotion dont la campagne devrait débuter à l'automne.

Photo TCN

## LES PLATES-FORMES À FUMIER SOLIDE

par Michel Fortier

L'ensemble du cheptel laitier produit environ 8,2 millions de tonnes de fumier durant les périodes de réclusion, ce qui représente 60% de la production totale de fumier sur les fermes québécoises. Le fumier produit est utilisé comme fertilisant pour les diverses productions végétales. Selon les spécialistes du domaine, la valeur fertilisante effective de ce fumier lorsque comparée aux engrais chimiques commerciaux est évaluée à 50 millions de dollars. Cette dernière évaluation est conservatrice ne tenant pas compte de la valeur de la matière organique, des éléments autres que l'azote, le phosphore et le potassium contenus dans le fumier et des améliorations importantes à la structure des sols où il y a application de fumier.

Or, actuellement, les méthodes de conservation du fumier solide sur les fer-

### De bien bonnes raisons pour construire

Plusieurs raisons peuvent justifier la construction de plates-formes étanches pour l'entreposage du fumier solide. Les principales sont: une amélioration considérable de la valeur fertilisante du fumier entreposé; une réduction de l'écoulement d'éléments polluants vers les fossés, les cours d'eau, la nappe phréatique, les puits, etc... et de permettre une reprise du fumier plus facile lors de l'épandage.

La construction de plates-formes à fumier peut s'avérer utile là où le fumier produit l'est sous forme solide.

Ainsi, dans le cas des bovins laitiers gardés dans des étables à attaches et de bovins de boucherie élevés sur litière, le fumier produit est solide et peut être entreposé sur une plate-forme avec mur de retenue.

### Classification des fumiers:

Avant de construire une structure d'entreposage donnée, il est essentiel de connaître la nature du fumier à entreposer si l'on veut s'éviter bien des déboires.

On se rappellera qu'un fumier liquide ou semi-liquide ne peut être manipulé

de la même façon que du fumier solide, ce qui influe directement sur le mode d'entreposage, d'épandage et de reprise du fumier.

Il est donc indispensable pour l'agriculteur de connaître la nature du fumier produit de façon à éviter de construire des fossés à fumier liquide quand le fumier est solide, à s'acheter un épandeur et une pompe à fumier liquide quand une fourche de reprise et un épandeur à fumier solide sont requis.

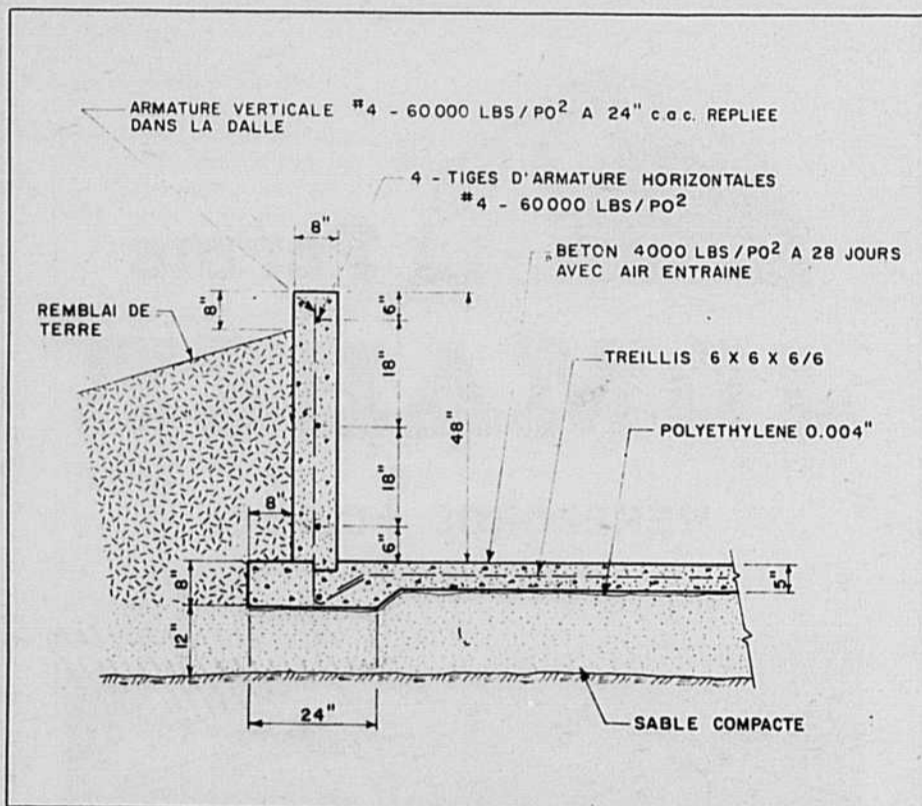
En pratique, généralement, le fumier de bovins laitiers logés dans une étable à logettes est semi-liquide ou liquide et doit être entreposé dans une fosse à fumier, tandis que le fumier de bovins laitiers logés dans une étable à attaches est solide.

Un fumier solide est donc constitué d'un mélange de fumier et de litière où le contenu en matière sèche se situe à plus de 15%. En pratique, du fumier (fumier et urine) de bovins laitiers mélangé à 15% et plus de litière (en volume) peut être entreposé en tas sous forme solide, sur une plate-forme à fumier.

mes laitières sont nettement déficientes. Dans la très grande majorité des cas, en effet, le fumier est entreposé en tas directement sur le sol, occasionnant ainsi des écoulements importants de matières fertilisantes dans l'environnement, et entraîne ainsi des pertes de valeur fertilisante de l'ordre de 35%, soit 18 millions de dollars annuellement.

Selon la dernière version du règlement des Services de protection de l'environnement concernant les exploitations de productions animales, toutes les structures de rétention et de conservation des fumiers devront être étanches et ne permettre aucun écoulement polluant dans l'environnement.

Il est donc permis de croire que dans un avenir prochain, tous les tas de fumier solide devront être entreposés sur des plates-formes munies de murets de rétention pour le purin. Nous vous présentons un dossier sur le sujet.



Coupe indiquant les dimensions de la dalle, des murets, l'armature requise et le remblai nécessaire pour une plate-forme pour évacuateur souterrain.

Dimensions des plates-formes à fumier requises pour différents grossiers de troupeau pour un évacuateur souterrain

	Volume journalier de fumier produit pi <sup>3</sup> /jour	Volume pour 200 jours d'entreposage pi <sup>3</sup>	Dimensions requises "L" pi
25 vaches ( 50 têtes)	77	15497	52 x 52
30 vaches ( 60 têtes)	93	18638	56 x 56
35 vaches ( 70 têtes)	105	21180	60 x 60
40 vaches ( 80 têtes)	122	24357	64 x 64
45 vaches ( 90 têtes)	136	27181	68 x 68
50 vaches (100 têtes)	152	30429	70 x 70
55 vaches (110 têtes)	167	33394	74 x 74
60 vaches (120 têtes)	181	36218	76 x 76
65 vaches (130 têtes)	197	39395	80 x 80
70 vaches (140 têtes)	211	42219	82 x 82
75 vaches (150 têtes)	228	45502	84 x 84
80 vaches (160 têtes)	244	48749	88 x 88
(vaches sans animaux de remplacement)			
25 vaches	45	8966	42 x 42
30 vaches	54	10802	44 x 44
35 vaches	63	12567	48 x 48
40 vaches	72	14402	50 x 50
45 vaches	81	16167	54 x 54
50 vaches	90	18003	56 x 56
55 vaches	99	19768	58 x 58
60 vaches	108	21604	60 x 60
65 vaches	117	23369	62 x 62
70 vaches	126	25204	64 x 64
75 vaches	135	26969	66 x 66
80 vaches	144	28805	68 x 68

À titre d'exemple, selon le tableau, un troupeau de 40 vaches laitières sans animaux de remplacement requerrait une plate-forme de 50 pieds par 50 pieds si le fumier est évacué souterrainement.

Un tableau indiquant les quantités de béton et d'armature requis ainsi que des détails de construction sont disponibles avec le plan 20711 distribué par le MAQ.

## Premier type de plate-forme POUR ÉVACUATEUR SOUTERRAIN

Dans le cas des évacuateurs souterrains, la plate-forme requise est carrée et munie de murets de 4 pieds de hauteur sur 3 de ses faces et d'une pente de 10 degrés (1 dans 6) sur le quatrième côté, permettant ainsi une reprise facile avec un tracteur muni d'une fourche et un épandeur à fumier solide. La sortie du tuyau d'évacuation est au centre de la

plate-forme, puisque le fumier se répartit uniformément autour de celle-ci.

Les dimensions des plates-formes requises sont calculées en considérant le volume de fumier produit par le troupeau durant 200 jours (période requise par les Services de protection de l'environnement) et en calculant que le tas s'accumule sur une hauteur de 8 pieds.

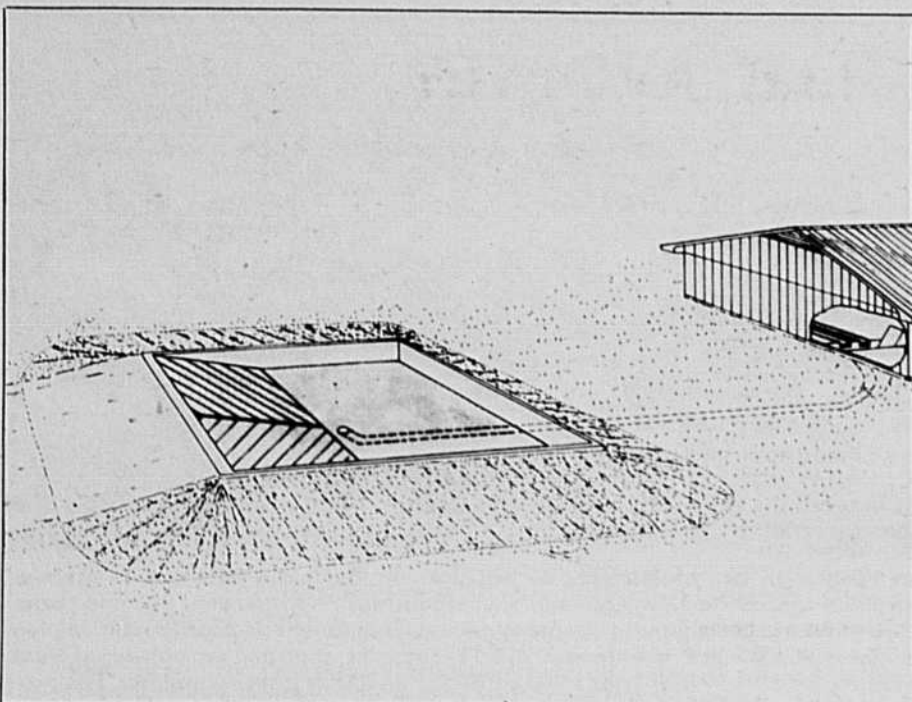


Plate-forme à fumier pour évacuateur souterrain.

**Deuxième type de plate-forme**

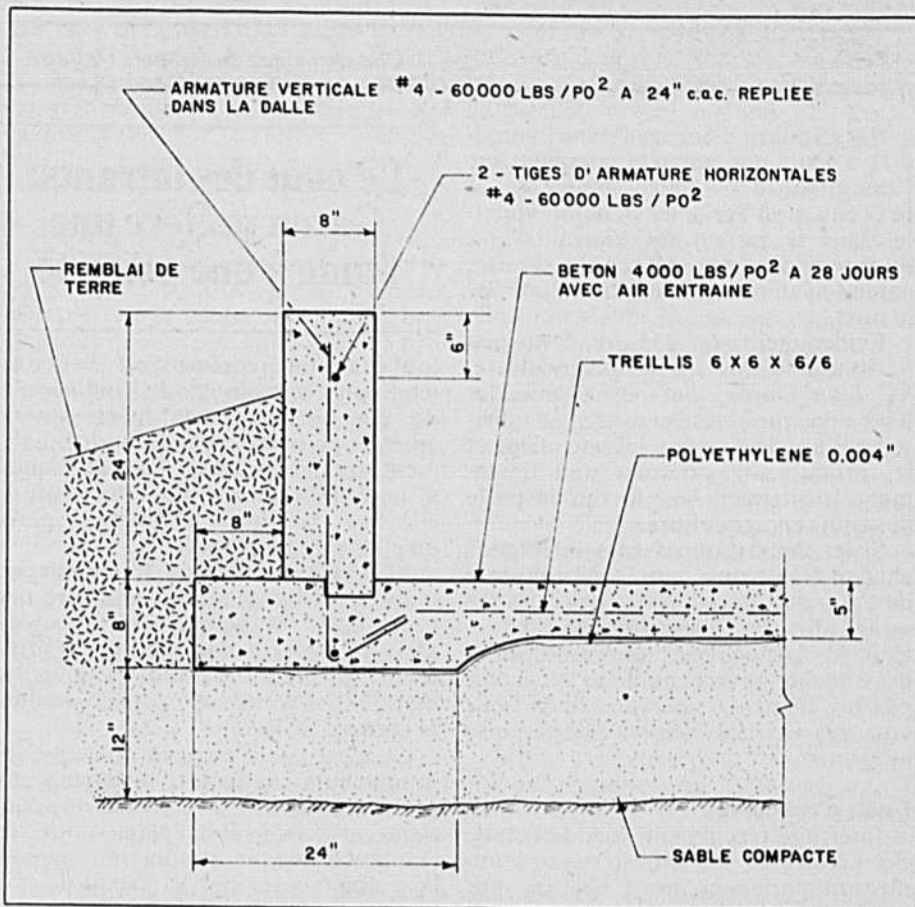
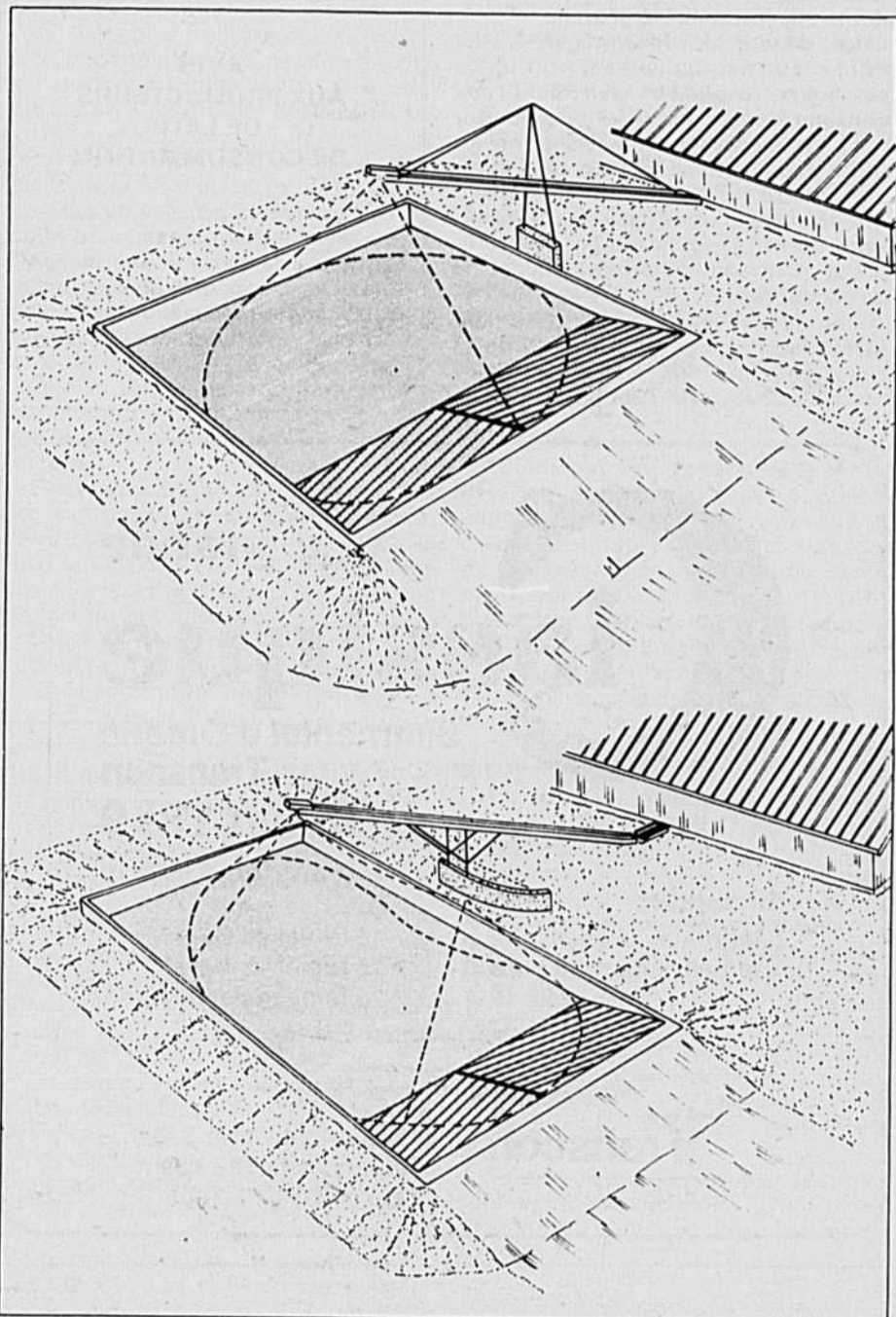
**POUR UNE MONTÉE DE NETTOYEUR D'ÉTABLE**

Dans le cas des montées de nettoyeur fixes, ce qui est rare de nos jours, la plate-forme est carrée, tandis qu'elle est rectangulaire si la montée est mobile.

Des murs de 2 pieds de hauteur sont construits sur trois de ses faces et une pente de 10 degrés (1 dans 6) sur le quatrième côté, permet l'accès à l'intérieur de la plate-forme et une reprise facile

avec un tracteur muni d'une fourche et un épandeur à fumier solide.

Les dimensions des plates-formes requises sont calculées en considérant le volume de fumier produit par le troupeau durant 200 jours et en calculant un angle de repos de 35 degrés entre les abords du tas et l'horizontale, la longueur et la hauteur de la montée et son angle de bifurcation. Un tableau indiquant les



Coupe indiquant les dimensions de la dalle, des murs, l'armature requise et le remblai nécessaire pour une plate-forme pour montée de nettoyeur d'étable.

dimensions des plates-formes selon les montées vendues par différentes compagnies et des détails de construction sont disponibles avec le plan 20712 distribué par le MAQ.

**Matériaux requis:**

Du béton à air entrainé ayant une résistance à la compression de 4000 livres par pouce carré à 28 jours est utilisé pour la construction de la dalle et des murs.

Un treillis métallique est placé dans la dalle de béton et des tiges d'acier horizontales et verticales de 1/2 pouce de diamètre constituent l'armature des murs.

Un remblai doit être placé sur tout le périmètre de la plate-forme.

**Coût de construction des plates-formes:**

Le coût de construction des plates-formes à fumier est facile à évaluer.

Pour la dalle de béton, le coût est d'un dollar du pied carré, tandis que pour les murs de retenue, le coût est évalué à sept dollars du pied linéaire.

Ainsi, tel que nous l'avons vu précédemment, pour un troupeau de 40 vaches laitières sans animaux de remplacement, une plate-forme de 50 pieds par 50 pieds est requise pour un évacuateur souterrain.

Le coût d'une telle plate-forme serait alors de: deux mille cinq cents dollars

(\$2500) pour la dalle et de mille cinquante dollars (\$1050) pour les murs (matériaux et main-d'œuvre inclus) pour un coût total de trois mille cinq cent cinquante dollars (\$3550).

**Conclusion:**

Si l'on se fie aux différents spécialistes oeuvrant dans le domaine, une tonne de fumier de bovins, après 200 jours d'entreposage sur le sol aurait une valeur de six dollars la tonne, et ce seulement en termes d'azote, de phosphore et de potassium.

Donc, pour 40 vaches produisant 16,000 pieds cubes ou 400 tonnes de fumier solide pendant 200 jours, la valeur de ce fumier serait de deux mille quatre cents dollars (\$2400). Or, si les pertes de valeur fertilisante dues à un mauvais entreposage sont de 35%, la valeur fertilisante récupérée par la construction d'une plate-forme à fumier serait de l'ordre de neuf cents dollars (\$900) annuellement.

Sachant que le coût de construction d'une plate-forme à fumier pour 40 vaches est de trois mille cinq cent cinquante dollars (\$3550), le montant investi serait récupéré par l'agriculteur en 4 ans, au seul chapitre de la valeur fertilisante sauvée.

La construction d'une plate-forme à fumier est donc un investissement très rentable pour l'agriculteur.

**QUI VEUT DE LA FOLLE AVOINE?**

Connaissez-vous AVENGE 200C, CARBYNE et MATAVEN? Ce sont trois produits chimiques contre la folle avoine dans le blé et l'orge non grainés et que l'on retrouve dans le guide du Conseil des productions végétales du Québec depuis déjà quelques années.

Pourquoi les y retrouve-t-on puisque cette mauvaise herbe pousse dans l'Ouest? Tout simplement parce que bon nombre d'agriculteurs ont importé la plante sur leur ferme en achetant des "semences" 3WC ou Alberta recriblée. Ces "semences" n'en sont pas et c'est pourquoi on les classe comme avoines d'alimentation. La quantité de grains de folle avoine qu'on peut y laisser ou y ajouter est tout simplement effarante. Cette folle avoine n'est pas sans valeur alimentaire et c'est pourquoi on permet aux vendeurs de l'Ouest d'en laisser ou d'en ajouter aux avoines d'alimentation pour écouler les stocks retirés des grains de semence, puisque c'est un grain qu'on ne sème pas.

La difficulté principale avec cette plante est le fait qu'elle s'égrène toute seule rendue à maturité et reste vivante sur le sol pour l'année suivante. En poussant, elle remplace graduellement l'avoine avec les années en réduisant les rendements (elle s'égrène toute seule et se réensemence). De plus, la présence de folle avoine dans un champ de production de semence est suffisante pour en déclasser la récolte.

Les herbicides mentionnés plus haut ne travaillent que sur l'orge et le blé non grainés, et à quel coût. Aucun produit n'a été homologué pour être appliqué sur l'avoine.

Attention, déjà quelques fermes sont infestées au Québec. Avec une rotation

bien suivie, il est possible de réduire la population de folle avoine. Cependant, la meilleure assurance est la certitude que vous n'utilisez que des semences exemptes de ce fléau. Achetez une semence saine et garantie.

Saviez-vous que dans une livre d'avoine Alberta choix analysée en 1974, on retrouvait ceci:

- 8 graines de chiendent
- 16 graines de moutarde
- 224 graines de folle avoine
- 256 graines d'autres mauvaises herbes.
- 192 graines de blé
- 616 graines d'orge
- 56 graines d'autres céréales

On a retrouvé jusqu'à 472 graines de folle avoine dans une seule livre d'avoine Alberta choix. Dans une autre avoine d'alimentation, soit l'avoine de l'Ouest recriblée, on a retrouvé:

- 120 graines de folle avoine/livre
- 208 graines de blé/livre
- 200 graines d'orge/livre.

Ce qui veut dire que le recriblage, ça sert à quoi? Pour réussir vos céréales, quatre éléments sont importants: un bon sol, une bonne semence, une régie adéquate et du soleil, de l'eau et une bonne température.

# Les hommes et la politique au Québec

Une chronique de Jacques Dallaire

Sans vouloir s'engager dans l'immédiat à tenir une enquête complète sur l'ensemble des coûts inhérents à la production agricole, ce qu'on appelle dans le jargon les "intrants", le ministère de l'Agriculture du Québec entend néanmoins mener une étude sur le sujet.

Evidemment, on comprend un peu l'attitude du ministre de l'Agriculture, M. Jean Garon, qui désire procéder lentement mais sûrement dans ce dossier, étant donné que les meuniers et les producteurs agricoles sont finalement étroitement liés, lorsqu'on parle des coûts en agriculture.

Si les deux groupes sont intervenus chacun à leur tour auprès du ministère de l'Agriculture au cours des derniers mois, afin de tirer cette question au clair, M. Garon, pour un, s'est abstenu de trancher, parce qu'il ne possédait pas les éléments suffisants pour pouvoir avancer des éléments de réponse adéquats.

## Coûts d'ensemble

Interrogé récemment, lors de l'étude des crédits de son ministère, en commission parlementaire à Québec, par le député de l'Union nationale de Montmagny-L'Islet, M. Julien Giasson, au sujet de la demande d'enquête complète qu'avait réclamée l'UPA sur les coûts des moulées au Québec, le ministre Garon a indiqué qu'il voulait aller plus loin que cela.

Quant à taper sur le clou, le ministère exécutera une étude sur l'ensemble des "intrants" agricoles au niveau de l'agriculteur, soit le coût des moulées, des pesticides, des insecticides, des engrais chimiques, le coût de la gazoline et de la machinerie, de façon à être en mesure de suivre, à l'avenir, l'évolution des prix sur une base continue.

"Tranquillement, a expliqué M. Garon, je voudrais qu'au ministère de l'Agriculture, on en vienne à établir nos statistiques, parce qu'on attend après

## Le coût des intrants: Garon préfère une étude à une enquête

tout le monde, comme c'est là. On attend après le ministère de l'Industrie et du commerce qui, lui-même attend après le gouvernement fédéral. Finalement, quand on reçoit les statistiques, a noté le ministre de l'Agriculture, elles ne sont plus utilisables, parce qu'elles sont trop vieilles".

M. Garon ne l'a pas dit clairement, mais ses propos ont laissé croire que tout aussi tranquillement, le jour n'est peut-être pas loin où les producteurs agricoles et le ministère pourront discuter des véritables coûts de production en agriculture.

Ce n'est pas d'hier, en effet que les producteurs agricoles réclament de connaître leurs vrais coûts de production, car cela a des répercussions sur l'ensemble de la production agricole, à commencer par le revenu des exploitants et l'admissibilité au crédit.

Dans l'immédiat, M. Garon ne veut pas alourdir la structure administrative de son ministère, en créant un service de la statistique, juste pour le plaisir d'en mettre un sur pied, car, dit-il, il est possible de conduire des études sans attendre nécessairement la création d'un tel service.

L'important, c'est d'obtenir des points de références le plus rapidement possible dans le cadre de l'étude des intrants, en essayant d'établir une méthode pour suivre cette question, de façon régulière, tous les mois.

## Les moulées

Ainsi, au lieu de s'attarder à un secteur en particulier, comme les moulées, l'étude portera sur l'ensemble des

coûts. Quoique, en ce qui concerne les moulées, un coût réel que quantifient les producteurs agricoles, le ministère de l'Agriculture entend présenter une étude portant spécifiquement sur le sujet.

Là-dessus, M. Giasson s'est demandé s'il ne serait pas dans le ton de pousser davantage la recherche en l'étendant à l'ensemble des coûts du secteur agro-alimentaire, soit jusqu'au niveau de la mise en marché, étant donné que les consommateurs, face à la montée du prix de certains produits agricoles, ont commencé à réagir et vont probablement réagir encore, provoquant sans doute une instabilité de marché.

Le député de Montmagny-L'Islet estime, en effet, qu'on va devoir un de ces jours, expliquer clairement aux consommateurs que si les prix deviennent vraiment inacceptables et prohibitifs dans certains secteurs de l'agro-alimentaire, cela n'est pas dû au fait que les producteurs agricoles se réservent une trop forte marge de profit, parce qu'ils sont au début de la chaîne de production.

"Le danger qui nous guette, a noté M. Giasson, c'est que du côté de la consommation, on pense que dans toute la chaîne de l'agro-alimentaire,

des gens prennent une marge de profit trop grosse dès le départ au niveau de la ferme".

M. Garon a dit que cette question préoccupait toujours son ministère, rappelant que lors de la conférence fédérale-provinciale des ministres de l'Agriculture tenue à Winnipeg, le 15 janvier 1978, il avait précisément demandé au gouvernement fédéral d'explicitier les prix à la consommation.

Les statistiques que publie le fédéral sur l'indice des prix à l'alimentation porte, à chaque mois, sur le coût du panier de provisions pour le consommateur, alors qu'ils devraient préciser, de l'avis de M. Garon, le prix réservé au producteur agricole, soit à peu de chose près le système en vigueur aux États-Unis.

La demande du ministre Garon était restée lettre morte, mais elle pourrait peut-être revenir sur le tapis, maintenant qu'une nouvelle administration a pris le pouvoir à Ottawa.

## AVIS AUX PRODUCTEURS DE LAIT DE CONSOMMATION

Il y aura vente publique de quotas de lait de consommation ainsi que de quotas de lait de transformation, mardi le 12 juin 1979 au bureau du syndicat des producteurs de lait de Joliette, 110 nord rue Beaudry, Joliette.

# C

# La grande Classique

Simmental d'Ontario  
Transcon

le 9 juin 1979

à Waterloo, Ontario

### 49 sujets:

8 taureaux de race pure  
7 femelles de race pure

15 femelles Dom. Pb.  
16 femelles 3/4  
3 femelles demi-sang

Tous les sujets ont été choisis par Transcon

Autres renseignements —  
communiquer avec les directeurs de la vente:

**Transcon**  
LIVESTOCK LTD.

2424A — 2nd Ave. S.E.  
Calgary, Alta T2E 6J9  
Tél.: (403) 273-7600



## protection du territoire agricole

## UTILISATION D'UN LOT 3

Commission de protection du territoire agricole du Québec

### Quels sont les usages permis sur un lot en vertu de la Loi sur la protection du territoire agricole?

La Loi sur la protection du territoire agricole vise à réserver à l'agriculture les meilleures terres agricoles à bon potentiel. En vue d'atteindre cet objectif, la Loi prévoit des dispositions qui ne s'appliquent qu'à l'intérieur d'une zone agricole provisoire et permanente.

À l'exception des cas de privilèges ou des droits acquis, une personne ne peut pas, sans autorisation de la Commission, utiliser un lot à des fins autres qu'agricoles. Cela implique qu'un lot ou une exploitation agricole ne peut être démembré ou loti. De plus, un lot ne peut pas être vendu, ou autrement aliéné sans autorisation si la personne demeure propriétaire d'un lot contigu (mitoyen) à celui-ci.

En vertu de cette Loi, une personne peut, sans autorisation de la Commission, vendre son exploitation agricole en entier tout en conservant sa résidence. Elle peut aussi garder son exploitation et se départir de sa résidence. Dans les deux cas, la résidence bénéficie d'un droit acquis portant sur la superficie occupée par celle-ci. Cette superficie peut même s'étendre jusqu'à un demi-hectare.

La construction de bâtiments pour des fins agricoles n'exige aucune autorisation de la Commission. De plus, une personne dont la principale occupation est l'agriculture peut construire des résidences pour elle-même, ses enfants, ses employés; seule une déclaration à l'effet qu'une autorisation n'est pas nécessaire est exigée. Il est entendu que ces résidences ne pourront être vendues séparément de la ferme.

Le propriétaire d'un ou plusieurs lots vacants enregistrés au 9 novembre 1978 peut se construire une résidence sur un seul lot sans autorisation; cependant, une déclaration est nécessaire. Ce privilège ne s'applique pas à la construction d'un immeuble commercial.

Certaines dispositions de cette Loi reconnaissent des droits acquis. Ces dernières sont définies en fonction de l'utilisation du terrain à la date d'entrée en vigueur du décret. À cet effet, un terrain exploité à des fins autres qu'agricoles conserve son usage. De plus, la superficie affectée à cet usage peut être portée à un demi-hectare, pour des fins résidentielles, et à un hectare, pour une utilisation commerciale, industrielle ou institutionnelle.

## OFFRE D'EMPLOI

La Fédération de l'UPA des Laurentides requiert les services d'un agent d'animation et d'information.

### Fonction:

- responsable des services d'animation et d'information à l'UPA
- participer au travail d'animation auprès des syndicats de base et des dirigeants de l'UPA de la région
- vulgariser la politique agricole de l'UPA de la région des Laurentides.

### Qualifications requises:

- connaissance du milieu agricole.
- formation universitaire ou expérience équivalente
- aptitudes à communiquer avec le public
- posséder la langue anglaise serait un avantage très apprécié.

### Lieu et condition de travail:

- le secrétariat est situé à St-Eustache, Cté Deux-Montagnes.
- une automobile est exigée pour les déplacements dans la région.
- le salaire sera établi selon les qualifications et les expériences.
- les candidats doivent faire parvenir leur curriculum vitae à:

La Fédération de l'UPA des Laurentides  
C.P. 210, 55 rue Grignon  
St-Eustache, Cté Deux-Montagnes  
J7R 4K6  
Tél.: (514) 472-0440

Attention: Monsieur Germain Robert, directeur régional.

1929-1979

# L'agriculture vue par la TCN

## 1941

Que nous réserve la prochaine année? Le Canada augmentera ses exportations de denrées alimentaires en Grande-Bretagne. Ces ententes permettront d'écouler les excédents canadiens, particulièrement dans les secteurs des fromages et autres produits laitiers et du bacon et de la charcuterie.

"Un des plus importants services de guerre fournis par le Canada est celui que rendent les cultivateurs. On n'oublie jamais l'importance des armements et des armées en temps de guerre, et c'est juste. Mais on oublie parfois que les nécessités du temps de paix sont aussi les nécessités fondamentales du temps de guerre. La nourriture et le vêtement sont aussi indispensables en temps de guerre que les armées elles-mêmes, car sans nourriture et vêtement il ne peut y avoir d'armée. Les cultivateurs du Canada et les soldats tirés de toutes les classes de la population ont dû consentir à de plus lourds sacrifices que les autres Canadiens." (27 novembre 1940)

Cette déclaration du ministre des Services de Guerre et de l'Agriculture, l'hon. James-G. Gardiner, indique la fin d'une crise qui aura duré plus de dix ans. La guerre ramène une certaine prospérité au Canada.

Outre cette bonne nouvelle pour les cultivateurs, le journal ressemble assez dans sa conception à celui de 1940. La

### Tabac: les producteurs ont réalisé \$16 millions de revenu brut en 1978

Les tabaculteurs québécois ont réalisé des revenus bruts à la ferme d'environ \$16 millions, en 1978, soit à peu près 6 pour 100 de la recette monétaire canadienne au chapitre du tabac.

Les producteurs de tabac québécois ont en effet produit à peu près 13 millions de livres de tabac ou 5 pour 100 environ de la récolte globale canadienne de 250 millions de livres.

Des revenus bruts à la ferme de \$13,3 millions avaient pu être réalisés cette année-là.

Les producteurs agricoles de tabac jaune au Québec sont au nombre de 135 — c'est donc une recette importante qu'ils se partagent — et ils ont exploité une superficie de quelque 7,645 acres de terre en 1978, soit une légère hausse par rapport à 1977 où 7,501 acres avaient été mises en culture. Les fermes emploient 25 personnes en moyenne saisonnièrement.

La plupart d'entre eux sont situés dans la région de Joliette et leurs fermes ont en moyenne 55 acres. Les sols très légers de cette région se prêtent bien à la culture du tabac jaune. Une superficie totale de quelque 600 acres est également exploités à Shawville, au nord-ouest de Hull.

### Les habitudes alimentaires

Aujourd'hui les Canadiens dépendent en moyenne le tiers de leur budget alimentaire à l'extérieur du foyer. À la lumière d'une telle évolution, le classique souper familial cuisiné à la maison semble rapidement devenir l'exception plutôt que la règle.

En 1976, les Canadiens ont dépensé quelque 5 milliards de dollars dans les restaurants et comptoirs à service rapide; et ce chiffre ne cesse de grandir. Les restaurants où le repas est consommé sur place ont atteint un chiffre d'affaires de 2,5 milliards de dollars en 1977, soit 9% de plus que l'année précédente.

NDLR — Cet article s'inscrit dans le cadre d'une série spéciale que nous reproduisons régulièrement à chaque semaine tout au long de l'année du cinquantième anniversaire de fondation du journal. Cette série inédite sur la petite et la grande histoire de l'agriculture, telle que décrite et commentée par La Terre de Chez Nous depuis 1929, a été colligée par le journaliste Renald Bourgeois.

capitulation de la France a ralenti les engagements sur le terrain, les armées alliées organisent la contre-offensive.

Le seul événement auquel on donne une certaine couverture est le début de la campagne de Russie. Les nazis et les communistes en viennent aux prises, faisant fi d'un traité de non-agression; l'Allemagne, aidée de la Roumanie, envahit brusquement la Russie. Mais, Dominique Beaudin met en garde: "Même si la Russie est avec nous, le communisme ne saurait être notre allié." (25 juin 1941)

La campagne pour l'exemption des hommes essentiels à l'agriculture se poursuit. Les délégués des associations agricoles de tout le Canada prient le gouvernement fédéral de ne pas appeler en service les travailleurs du sol indispensables. L'Est demande aussi des garanties d'approvisionnement en grains d'alimentation animale. (13 août)

D'autre part, certaines rumeurs laissent entendre que le gouvernement fédéral va taxer le capital et les réserves coopératives. Il semble qu'un projet de ce genre "soit moussé par des individus ou des groupes qui, on le devine facilement, ont plus d'attaches pour le commerce que pour les principes coopératifs." "Des trafiquants de tout acabit s'alarment à la vue des progrès des entreprises coopératives et cherchent des moyens détournés de leur nuire et, s'il était possible, de les étouffer." (19 février)

La coopération connaît en effet des progrès remarquables au Québec. L'entente avec l'association professionnelle a permis l'établissement d'un réseau coopératif provincial. En 1940, 40 organisations coopératives se sont affiliées à la Fédérée. Avec un surplus de \$395 622 au 31 décembre 1940, la Fédérée s'engage sur la voie de la consolidation. (5 février) M. Omer-E. Milot de Yamachiche fut reporté à la présidence de la Fédérée. M. Milot est aussi président de l'Union diocésaine de l'UCC des Trois-Rivières. (12 février)

Le prix du beurre continue de constituer une préoccupation. "On fixera à l'été un prix minimum pour le beurre." C'est la promesse faite par l'hon. ministre de l'Agriculture à Ottawa. "Si on relève les résolutions de l'UCC, il y a dix ans, on constate que déjà les cercles demandaient pour les produits laitiers des prix raisonnables et fixes. La question n'a cessé de se poser devant l'opinion agricole précisément parce que l'industrie laitière tient une place de premier plan dans la province." (15 janvier)

"Devant l'Office des produits laitiers, l'UCC réclame un prix minimum de 34 cents pour le beurre." Le mémoire est soumis conjointement par la Fédération canadienne de l'agriculture et les producteurs de lait. (9 avril)

Les producteurs obtiennent un prix minimum pour le beurre, ce prix est établi à 29 sous et demi et s'élèvera d'un demi-sou par mois dans la période qui suivra. "Même si le prix minimum accordé est inférieur à ce qui a été demandé en certains milieux, il dissipe le cauchemar de la baisse illimitée des prix et il n'est plus à craindre que le producteur retombe dans les bas-fonds de l'an dernier. Comme le gouvernement n'a pas gâté les cultivateurs jusqu'ici, ils se hâteront de saisir ce premier motif d'encouragement." (14 mai)

Les évêques se prononcent en faveur de l'UCC. "L'État peut, par toute une

série de mesures: enseignement, action des agronomes, irrigation et drainage, électrification rurale, ouverture de nouveaux marchés, aider considérablement la classe agricole. Il peut surtout favoriser son organisation professionnelle. Car c'est d'elle avant tout que viendra le salut des agriculteurs. Loin d'entraver le travail de l'Union Catholique des Cultivateurs, qu'il la facilite donc par tous les moyens possibles, même si cela ne sert pas directement ses intérêts politiques." (21 mai)

Par leur association, les cultivateurs se sentent moins isolés sur leur lopin de terre, ils ont de plus en plus la sensation d'être une partie agissante et bien articulée de la classe agricole de la province. On a démontré jusqu'à l'évidence que les cultivateurs n'avaient qu'un moyen de s'affranchir de leurs maux, de résoudre leurs problèmes, d'occuper dans la société la place à laquelle ils ont droit, c'est par le regroupement. (10 septembre)

D'autre part, on retrouve de plus en plus de numéros thèmes. Ainsi, le volume XIII nous en présente-t-il trois: un premier sur l'aviculture (12 mars), un second sur les constructions et l'outillage de la ferme (9 avril), un troisième sur l'Union des bûcherons (18 juin).

"Nous qui ne volons pas, pourquoi avons-nous reçu des ailes?... au-dessus de nous, ciel libre où passent de vrais oiseaux en se jouant dans les airs. Nous, nous sommes prisonniers.

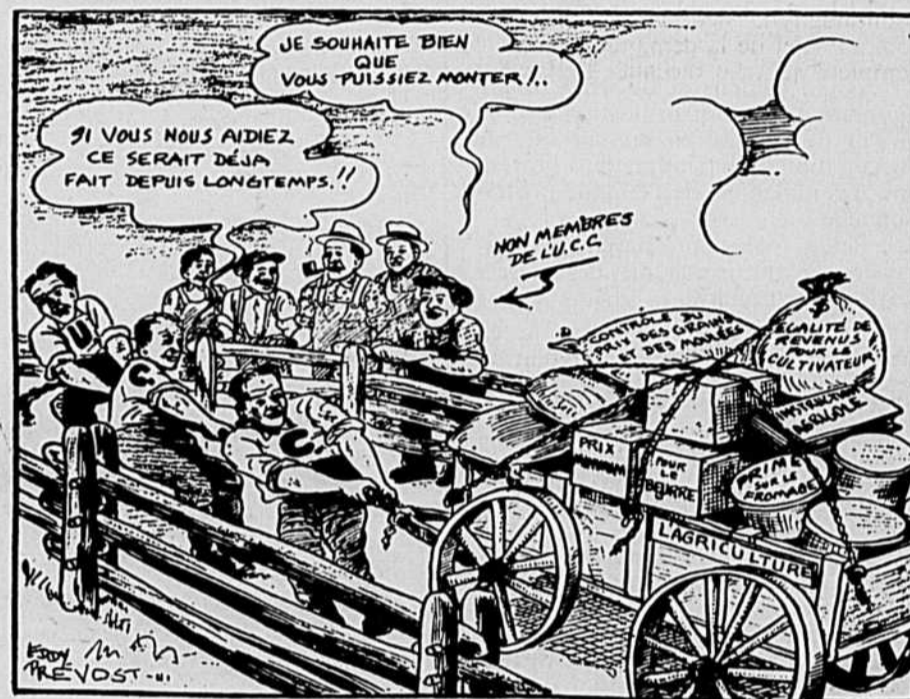
... l'homme nous aime: il nous aime jusqu'à la mort et jusqu'à la consommation..." Déjà la volaille a perdu un peu de sa liberté, mais combien doit-elle paraître heureuse à ses descendants d'aujourd'hui. L'aviculture connaît en effet un progrès fulgurant. Les techniques de production s'améliorent considérablement d'une année à l'autre et il faut bien faire le point sur cet animal domestique.

Dans le domaine du machinisme et des constructions aussi, les progrès rapides amènent à faire le point. Les machines remplacent progressivement le travail humain et animal. L'électrification fait entrer la mécanisation à l'intérieur des bâtiments et de la maison.

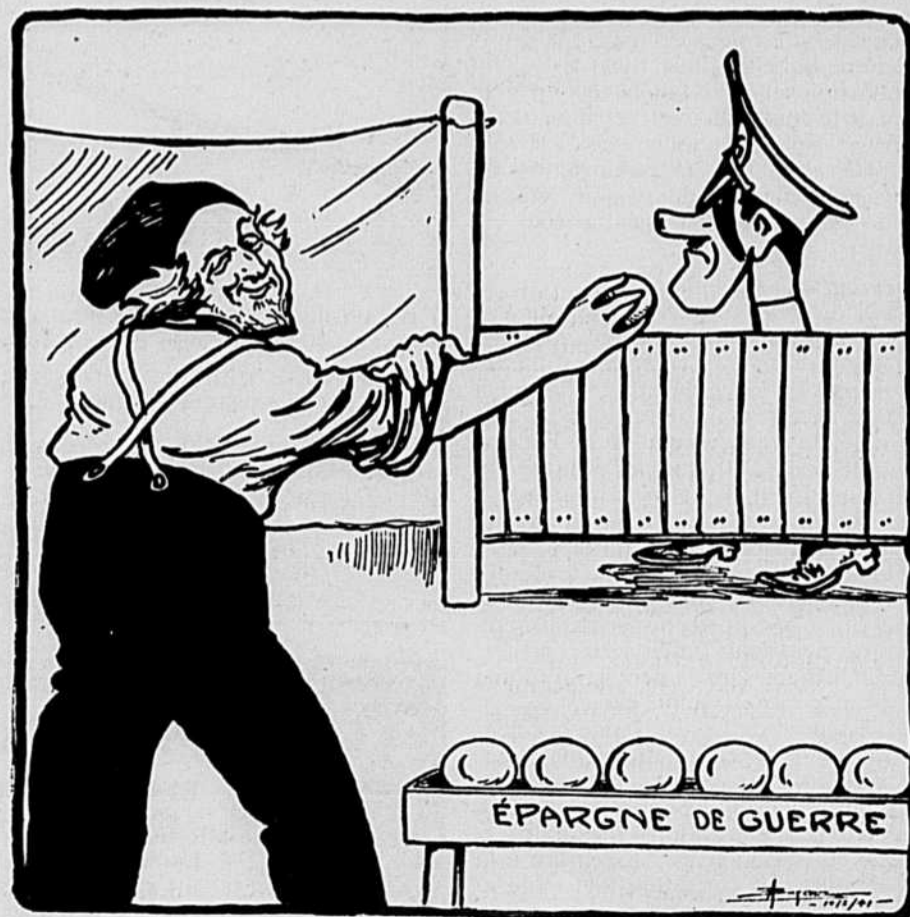
Mais, dans les forêts québécoises, les conditions de vie ne s'améliorent pas comme partout ailleurs. Certains contracteurs pensent que l'Union des bûcherons existe simplement pour faire la guerre aux compagnies forestières, mais tel n'est pas le cas, tout ce que désire l'Union c'est de défendre les intérêts des bûcherons qui ont droit à des conditions de vie décentes.

Et la TCN continue de progresser. "Du 2 octobre au 28 mai 1941, le tirage payé du journal a passé de 26 709 à 33 144 copies, soit une augmentation de 6 405. Il est à noter qu'au 3 juillet 1940 le tirage payé de la "Terre de Chez Nous" n'était que de 21 307 copies. Cela fait donc en 11 mois une augmentation de 11 807." (25 juin)

### LA TERRE DE CHEZ NOUS — 19 FÉVRIER 1941



### LA TERRE DE CHEZ NOUS — 26 MARS 1941



Un hommage à Albéric Bourgeois, père de la caricature québécoise.

# Premier congrès des apiculteurs du Québec

par Renald BOURGEOIS

Le succès de l'apiculture dépend en premier lieu de la volonté des producteurs qui se sont réunis en associations régionales représentatives. Le regroupement des forces en une Fédération provinciale vient compléter les efforts par la mise sur pied d'une structure démocratique dans laquelle les apiculteurs se reconnaissent.

La Fédération devient ainsi le principal interlocuteur en ce qui concerne la planification de l'apiculture au Québec. Elle entend occuper ce rôle conjointement avec les autres intéressés.

C'est le message que faisait M. Léandre Dion, président de la Fédération des associations apicoles du Québec, dans sa présentation de la Fédération au ministre de l'Agriculture, M. Jean Garon. Le ministre a par la suite assuré les congressistes de l'appui de la division de l'apiculture et de l'intention de son ministère de mettre sur pied un programme de développement apicole dans un proche avenir. De plus, M. Garon considère la Fédération comme le principal interlocuteur du ministère car "il est plus facile d'aider des gens qui veulent travailler ensemble."

Réunis à Trois-Rivières les 18, 19 et 20 mai, les délégués ont eu un premier congrès bien rempli et particulièrement chargé; travail en commission, assemblée générale, conférences. Dans cette production en pleine expansion, il devenait évident qu'on avait besoin d'un minimum de planification tant au niveau de la mise en marché que de l'occupation du territoire, de la prévention des maladies, de l'éthique professionnelle.

Il fallait cependant apprendre à travailler ensemble et concilier des intérêts et des interprétations parfois divergents. En ce sens, les délégués ont accompli un important tour d'horizon pour en arriver éventuellement à des politiques adaptées aux besoins spécifiques des apiculteurs.

En tant que groupe, les apiculteurs se sentent isolés et incompris et pourtant quoi de plus inoffensif que ces adorables petites travailleuses. Ambiguïté de l'apiculture: L'apiculture est-elle une production agricole? Les abeilles sont-elles des animaux? Pour certains, la réponse à ces questions peut sembler problématique. Il est certain que ce n'est pas une production comme les autres et de là vient tout le problème.

Il y a un travail considérable de formation et d'information à accomplir de façon à faire mieux connaître et comprendre l'abeille dans tout ce qu'elle peut apporter. Elle fait beaucoup plus que de produire du miel, cet aliment exquis et sain; elle joue aussi un rôle considérable dans la pollinisation de plusieurs plantes de grande valeur, pour ne mentionner que ce rôle essentiel.

## Un programme d'action

Les délégués se sont penchés sur une série de résolutions d'abord adoptées en région. On est évidemment allé au plus pressé; la négociation d'un plan d'assurance-responsabilité civile de groupe, le financement de la Fédération, le code d'éthique, les politiques à l'établissement, la mise en marché, la mise en place d'un bulletin de liaison, et des amendements à la charte.

Les apiculteurs ressentent le besoin d'une assurance collective qui puisse leur offrir une protection satisfaisante. On ne peut plus fonctionner professionnellement sans la protection d'une assurance-responsabilité civile.

L'essentiel de l'existence de la Fédération doit dépendre directement des apiculteurs. Ainsi, on a recommandé l'établissement d'une cotisation uniforme par les associations régionales et d'une cotisation fixe par membre à la Fédération. La cotisation à la Fédération sera de \$12.50 par membre.

La cotisation de \$1 par membre décidée lors de la fondation en avril 78

s'était révélée nettement insuffisante. Les 11 associations régionales (l'Abiti-Témiscamingue n'étant pas membre) comptaient plus de 700 membres sur une possibilité de 3 000 environ, c'est dire la nécessité de continuer les efforts de recrutement.

On a de plus discuté d'un code d'éthique pour la profession. Ce code, fort discuté il faut le dire, établit des règles de comportement auxquelles devront se soumettre les membres des associations.

Pour la mise en marché, on a discuté de promotion, de détermination d'un coût de production, de fixation d'un prix minimum et d'identification du produit. Il y a beaucoup de travail à faire en ce qui concerne le marketing.

Un point a fait l'unanimité, c'est la nécessité d'un bulletin de liaison qui appartienne à la FAAQ et qui porte ses positions aux producteurs, le bulletin sera aussi un véhicule d'information professionnelle. La Fédération se propose de publier deux numéros au

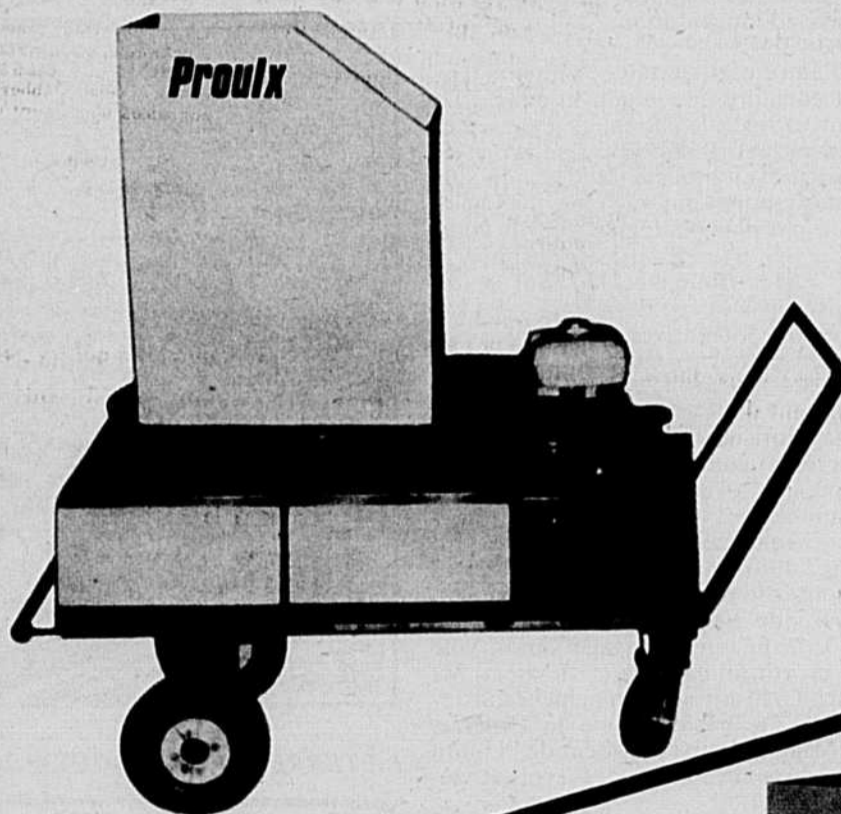
cours de l'année, ceux-ci seront distribués à tous les apiculteurs québécois selon les listes du MAQ.



M. Léandre Dion présente au ministre Jean Garon, la Fédération qu'il préside et les attentes de celle-ci. On reconnaît en outre, dans l'ordre habituel, MM. Anselme Huot, Yvon Bouchard, Jean-Baptiste des Alliers, présidents régionaux respectivement de la Mauricie, des Cantons de l'Est et de Québec et François Beauschne, directeur de la division de l'apiculture du MAQ.

On a aussi parlé de santé, d'environnement, de géographie apicole; ces questions sont d'une importance primordiale quand on parle de l'avenir de l'apiculture. Nous savons que le Québec est à l'avant-garde dans le domaine de la prévention grâce à son nouveau système de désinfection *suite à la page 17*

## HACHEUR POUR BALLES DE PAILLE



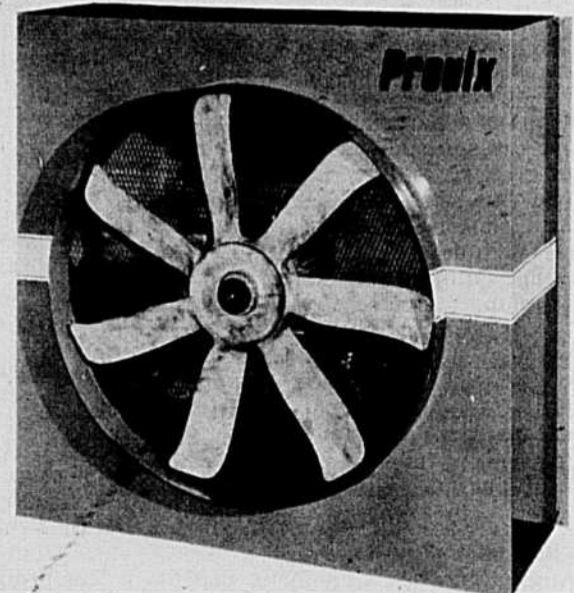
### TOURBILLON

- Vous permet d'économiser 30% de litière
- Le foin avarié et inutilisable pour l'alimentation peut enfin servir comme litière.
- Réalisez seulement à quel point il devient facile de vider les enclos avec une litière hachée.
- Vous économisez beaucoup d'espace avec votre litière en balles en la hachant au fur et à mesure de vos besoins.
- La litière hachée facilite l'épandage uniforme du fumier.

## SÉCHOIR À FOIN

L'utilisation d'un séchoir à foin:

- Permet l'engrangement d'un foin plus vert, donc plus riche en protéines.
- Diminue l'exposition aux intempéries en raccourcissant la période de séchage nécessaire sur le champ.
- Réduit grandement le danger de feu en éliminant les gaz inflammables.
- Admissible à l'octroi de \$500.



**EAP**

## LES ÉQUIPEMENTS AGRICOLES PROULX LTÉE

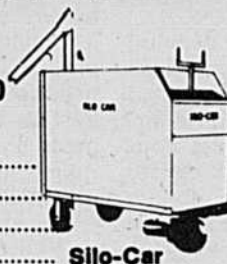
St-Germain, Cté Drummond, P.Q. J0C 1K0  
Tél: (819) 395-2135

Nom .....  
Adresse .....  
Ville ..... Cté .....  
Code Postal ..... Tél. ....



fournisseur  
accrédité

Cochez les items qui  
vous intéressent!



- Chariot motorisé "Silo-Car"
- Évacuateur souterrain
- Génératrice
- Convoyeur à balles
- Garde-litière
- Hache-paille
- Laveuse à pression

# Le courrier de Marie-Josée

*"Nous sommes pris avec des voisins bêtes et méchants..."*

Q/ Je suis un agriculteur de 18 ans. Notre problème à la maison vient de deux voisins absolument intolérables et méchants. Je vais vous donner quelques exemples, parce qu'un jour une de nos vaches avait mangé un bout de lilas du voisin, la voisine a brisé la roue de bicyclette de mon frère. Cette femme nous injurie de tous les noms, de même que sa mère qui vit de l'autre côté de nous.

Sans parler des téléphones anonymes qu'ils font, même à nos parents des autres paroisses. Leurs vaches sont souvent passées dans nos clos de grains et ont même brisé une tonne d'engrais chimiques. Nous n'avons rien dit pour avoir la paix. Mais à quoi cela a-t-il servi? Nous ne nous sommes pas défendus, parce que tout simplement nous croyons en Dieu et nous ne voulons pas nous abaisser à faire comme eux. Ce n'est pas chanceux de nuire à son prochain et la loi protège les gens, surtout ceux atteints de folie...

Nous avons souvent eu l'occasion d'aider ces gens. Mon père le dit souvent, il leur a trop aidé pour ce qu'ils font aujourd'hui. Ils sont jaloux de nous, de nos troupeaux etc. L'un de ces voisins a même déjà tiré sur mon frère... Il a dit à la police: "J'ai tiré un siffleur..." La police nous a dit de ne même pas regarder ces gens, parce qu'ils peuvent se venger de toutes les façons.

Ces gens se chicanent avec tous, même avec leurs propres frères et soeurs. Je ne puis tout raconter, ce serait trop long. Que nous conseillez-vous? Nous sommes rendus au bout. J'ai presque envie de leur sauter dans la face. Devons-nous faire intervenir la justice ou un prêtre?

Ces hypocrites.

R/ J'ai considérablement abrégé votre lettre, tentant d'en donner au moins la substance. Vous êtes en effet fort mal placés, coincés entre des voisins bêtes et méchants. Que faire? Dans toute autre profession, on pourrait dire: "taisez-vous, laissez faire". Mais des voisins agriculteurs ont tellement d'occasions de frictions au cours d'une année, qu'il est bien difficile d'ignorer complètement de tels agissements. Ils peuvent vous nuire considérablement.

Je ferais quand même une distinction dans leurs agissements: tout ce qui concerne les paroles et les invectives doit être laissé de côté. Ce qu'ils disent n'a aucune importance. Ces gens sont connus de tous et leurs paroles n'ont pas de poids. Cependant, quand interviennent des actes comme briser vos biens et des menaces avec des armes, il faut mettre un terme à cela. Si ces situations se répètent, allez consulter un avocat qui leur dressera une mise en demeure de devoir s'amender. La peur est parfois le commencement de la sagesse. Ne les en menacez pas à l'avance. Mais si des choses malheureuses doivent ainsi se reproduire, n'hésitez pas à faire intervenir la loi.

En attendant, cessez de vous tourmenter pour eux et par eux. "Bien faire et laisser braire" est parfois le seul moto qui nous aide à traverser le pire. Les choses vont bien pour votre famille, continuez à vivre heureux en ignorant les jaloux. Bonne chance.

Marie-Josée

**DES LIVRES À ÉCHANGER?** Une amie de la Beauce qui collectionne les livres aimerait savoir si quelque personne ne posséderait pas le manuel "L'économie domestique de 7e et 8e année" édition de 1926. Elle pourrait l'échanger pour d'autres manuels de sa collection. S.v.p. écrire à Mme Fabienne Pepin, St-Benoît Labre, cté Beauce, G0M 1P0.

## UNE MAMAN CROYANTE MALGRÉ TOUT

Q/ Je suis une épouse d'agriculteur. Je veux féliciter votre courrier que nous lisons tous avec intérêt. Le sens des valeurs diminue, surtout avec les moins jeunes, comme cette dame de 31 ans du courrier du 22 mars qui interprétait saint Paul et l'autre de 43 ans qui signait "Penser toute seule." À vous deux, je voudrais redire que le 9e commandement de Dieu ne change pas: "L'oeuvre de chair ne désireras qu'en mariage seulement." Pas plus

que le 5e commandement: "Tu ne tueras point". C'est un grand crime de tuer peut-être, mais c'est aussi défendu de coucher avec la femme d'un autre. Surtout sans être marié par l'Église. Ce que vous en dites mesdames est sans doute pour vous justifier. Le Christ ne doit pas avoir la première place dans vos maisons. Car avec lui en premier, un mariage résiste quand on lui demande de l'aide, bien sûr.

La dame de 43 ans dit: "l'époque des péchés et des interdits est dépassée." Mais, s'il n'y avait pas de péchés, ce serait l'anarchie. Et elle entre très vite au Québec avec des gens de vos âges qui n'ont plus le sens des valeurs. Vos petits-enfants, peut-être qu'ils se feront baptiser, mais pas plus. N'oubliez pas une chose: c'est la faiblesse des bons qui fait la force des méchants. Merci Marie-Josée pour faire la part des choses assez bien. Quelque fois, je vous trouve un peu

trop neutre sur ce sujet, mais répondre à un jeune demande de la psychologie. Je vous crois encore pratiquante, en plus d'être croyante. Sans courrier de Marie-Josée la TCN tomberait.

R/ Je vous remercie de vos bonnes paroles. Je ne sais si la Terre tomberait, sans courrier, mais elle serait différente. Ce qui fait en partie la force d'un journal c'est quand il réussit à refléter les opinions de ses lecteurs et à leur donner une voix. Je ne vous suis pas cependant quand vous permettez d'insinuer que chez les dames qui ont écrit le Christ n'est pas le premier dans la maison. Qu'est-ce que vous en savez au juste? Vous me trouvez trop neutre, sans doute parce que je tiens par-dessus tout à manifester de la compréhension pour les motifs d'autrui et à essayer de ne jamais les juger.

## COMPRENDRE AVANT DE JUGER

Q/ Je lis toujours votre courrier avec intérêt. Chaque être qui veut y apporter son petit grain de malheur, de sagesse ou de science.

Je suis une correspondante assez régulière. Ce qui me fait vous écrire à nouveau c'est que je constate qu'il y a des gens qui s'avouent être des catholiques ou des chrétiens sincères et qui pourtant sans trop les juger semblent nous dire: "Écoutez-nous, nous avons et possédons la vérité... si vous bifurquez, vous irez droit chez le diable. Écoutez-nous, regardez-nous, faites ce qu'on vous dit... le ciel est à nous... etc."

Je voudrais dire à ces gens-là qui n'ont pas peur de se dire "chrétiens sincères" ou "catholiques authentiques" que tant qu'ils s'attarderont sur des mots, des virgules, ou



## Doigts agiles, coeurs légers

4777 - Robe souple pour toute occasion. Tailles de jeunes filles: 8, 10, 12, 14, 16, 18. La taille 12 prend 3 vgs dans le 45. Prix: \$1.50.

7126 - Carreaux crochétés pour nappes, couvre-lits, taies d'oreillers. Prix: \$1.50.

4509 - Jupes classiques indispensables. Tailles 24, 25, 26, 28, 30, 32. Prix: \$1.50.

Adressez vos commandes à la Terre de Chez Nous, Service des Patrons, 109 Crockford Blvd., Scarborough, Ont. M1R 5B4. Écrire en LETTRES MOULÉES, vos NOMS et ADRESSES. Les patrons ne sont disponibles que dans les tailles mentionnées, n'oubliez pas de spécifier le numéro. Nous ne sommes pas responsables de l'argent envoyé tel quel, dans les enveloppes. S.V.P. utiliser un mandat de poste. Nos patrons sont en anglais, avec lexique français. IMPOR-TANT: Les timbres-poste ne sont pas acceptés.

des points ainsi que des balises ou des panneaux de signalisation, il en résultera qu'il y aura toujours des barrières, des clôtures ou des murs entre les hommes qui ne demandent en soi qu'un tout petit peu d'amour.

Oui, si tous les chrétiens qui

s'avouent sincères ne faisaient qu'aimer... ils n'auraient même plus le temps de dire qu'ils sont sincères. Je voudrais dire aussi que si nous ne voulons jamais entendre l'autre jusqu'au bout, si nous l'étouffons tout de suite lorsqu'il veut ouvrir la bouche, si nous crions au crime lorsqu'un des nôtres semble sur une pente dangereuse, au lieu d'essayer de le ramener au bercail, nous aurons manqué la voie que nous indique le Seigneur. N'a-t-il pas dit qu'une seule brebis ça vaut un déplacement. Est-ce qu'aimer c'est si difficile que cela?

Soif d'amour.

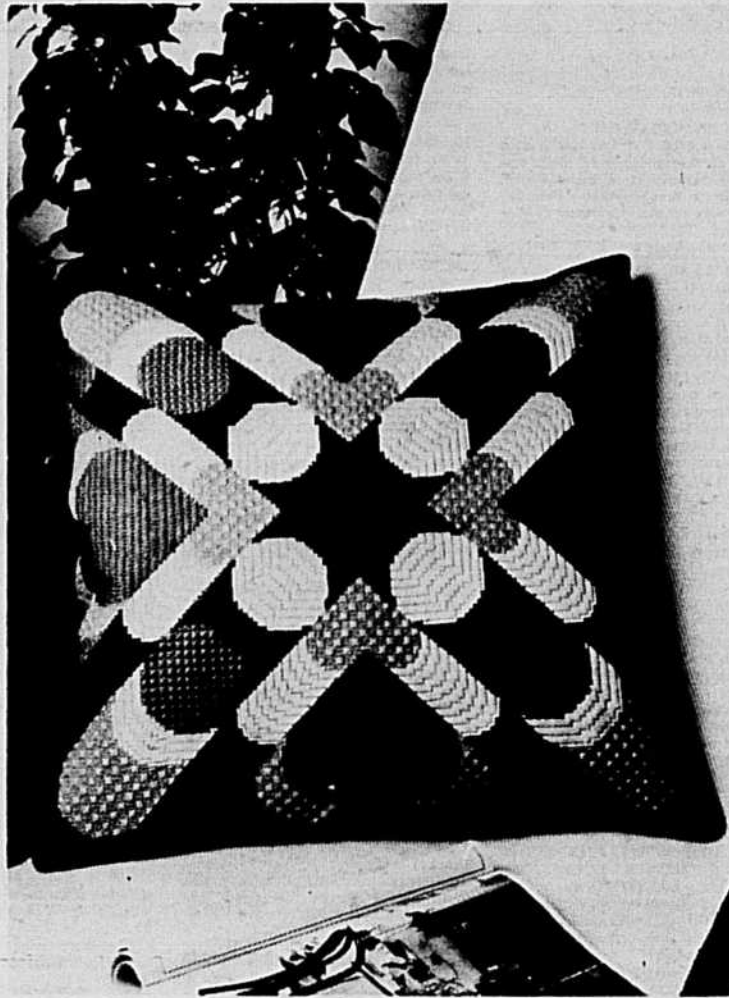
R/ Oui, il semble bien qu'aimer ce soit assez difficile. Cela présuppose une pleine acceptation de l'autre tel qu'il est, avec ses idées et ses mentalités. Vouloir tout réformer chez les autres présuppose une forme d'orgueil qui n'a rien à voir avec l'amour. L'amour est humble.

**AVIS À LECTRICE DIABÉTIQUE:** Une personne de Val d'Or disait récemment vouloir correspondre avec une lectrice diabétique. Nous avons maintenant le nom et l'adresse de cette personne, on n'a qu'à écrire au Courrier et on la lui fournira.

**CONDITIONS DU COURRIER:** Se présenter - âge, sexe, situation - Lettre courte, précise, lisible, détails essentiels - pas plus de 5 pages - Pseudonyme court et original - Pas de service d'échange - Si on réécrit, mentionner pseudonyme et date de publication de la réponse précédente, rappeler le problème précédent - Réponse personnelle dans cas grave et urgent, demandant discrétion spéciale; pour cela, joindre enveloppe adressée à soi et timbrée.

Adressez vos lettres ainsi: COURRIER DE MARIE-JOSÉE, LA TERRE DE CHEZ NOUS, 515 VIGER, MONTRÉAL H2L 2P2

## Patron à 50 sous



**UN COUSSIN EN TAPISSERIE 3164F:** Une fantaisie que vous conserverez précieusement toute votre vie. Une variété de couleurs et de points illustrés avec la méthode à suivre pour le fabriquer. Le fil employé est soit la laine à tapisserie ANCHOR de COATS ou le coton à brins ANCHOR DE CLARK.

Adressez vos commandes à Patron à cinquante sous. La Terre de Chez Nous, 515 ave Viger, Montréal H2L 2P2. S.v.p. écrire en LETTRES MOULÉES vos NOMS et ADRESSES. N'oubliez pas les cinquante sous pour frais de poste et le numéro de patron. Nos patrons sont en français.

# RADIO-TÉLÉ

## POUR JEUNES ET MOINS JEUNES

Après avoir vécu les moments palpitants de la victoire des Canadiens au hockey et celle des "Canadiens" à Ottawa, toutes les petites simagrées de la télévision nous semblent maintenant bien ternes. Une soirée exceptionnelle, à tout point de vue, que ce reportage sur les élections fédérales. Radio-Canada a fait un travail clair, rapide, précis. Toutes les innovations techniques colorées aux noms des vainqueurs étaient au point. Bernard Deroome dirigeait l'équipe avec maîtrise. Bravo.

Meubler les temps morts est une entreprise difficile. Mais le soir même des élections ce sont des résultats que l'on veut et le plus vite possible. Nous avons été comblés.

Depuis ce jour, il ne se passe pas une émission d'affaire publique, tant à la radio qu'à la télévision où l'on ne commente la défaite libérale, le clivage

entre les deux nations. J'écoutais dimanche soir à R.C. Denise Bombardier interviewer Marc Lalonde. Avant de réussir à mettre en boîte le député d'Outremont, il faut se lever de bonne heure. Mme Bombardier connaît bien ses sujets, souvent trop. Elle est agaçante par son débit précipité, ses redites et l'impression qu'elle aime donner, semble-t-il, d'en savoir toujours plus long que celui qu'elle questionne! L'art de se faire oublier pendant une entrevue est pourtant le sublime dans le genre.

Il y a des émissions qui ne résistent pas à l'usure du temps. La comédie du Tac au Tac me semble de celles-là. Ce sont toujours les mêmes veines que l'on exploite, les mêmes situations qui se renouvellent. Il paraît que le scripteur en chef André Dubois est entouré d'une petite équipe de concepteurs. Ce sont des cerveaux qui conçoivent tous de la même façon. Il serait temps qu'ils aillent eux aussi se rafraîchir dans l'opposition du silence... Quand les téléspectateurs savent tous à l'avance ce qui va arriver, il n'est plus besoin de regarder une comédie. On la rit tout bas cinq secondes et on ferme.

Les parents qui confient

leurs petits à la télévision pour qu'elle "garde" leur marmaille tranquille sont peut-être gagnants sur le moment, mais perdants au bout du compte. Une enquête récente menée aux États-Unis révèle que les enfants de 3 et 4 ans sont d'autant plus agressifs qu'ils regardent longtemps les programmes de télévision. Seul un contrôle rigoureux de la part des parents peut réduire l'influence de la télévision sur les petits enfants. Les parents, de l'avis de professeurs spécialisés, doivent suivre de très près ce que regardent leurs enfants. Quand un enfant regarde une émission de violence, il faut être assez responsable pour parler avec lui, s'enquérir dans quelle mesure il comprend et retient ce qu'il voit et mettre les faits dans une juste perspective. Ce n'est pas tellement le message que diffuse la télévision qui compte mais l'usage qu'en fait la famille. Les parents qui veulent que leurs enfants regardent moins de télévision doivent être eux aussi capables de la fermer de temps en temps.

Marie-Stéphane

### SOLUTION DU 24 MAI

OPHILOGLOSSE  
RIEN AIMANTE  
CAROTTE RRR  
HUS LINACEES  
ILET N CLONE  
DEROGEA A NS  
ER UN TRIPE  
E DRECHE ARC  
BIBI LAIT H  
GENISSE FUMA  
ANDESITE ROI  
LIER LENTEUR

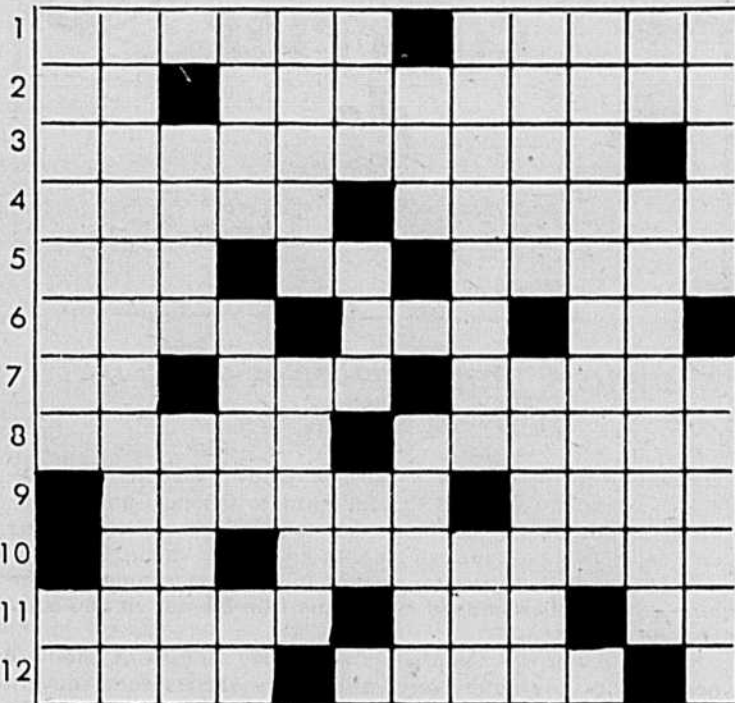


LES FEUX D'ABATTIS  
EXIGENT UN  
PERMIS

CONSERVATION  
QUÉBEC

# MOTS CROISÉS

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12



### HORIZONTALEMENT

- Fourche à deux dents. - Appareils de gymnastique.
- Dans. - Maréage acide où se forme la tourbe.
- Action de labourer légèrement le sol.
- Laver dans un tub. - Tige aérienne rampante, terminée par un bourgeon qui, de place en place, produit des racines adventives, point de départ de nouveaux pieds.
- Terre entourée d'eau. - Éminence. - Singe-araignée.
- Enlèves. - Atmosphère. - Cérium.
- Mesure chinoise. - Sorte d'oignon. - Indiquas la date.
- Action de sortir du repos. - Large ceinture de crin qu'on porte sur la peau par mortification.
- Petit de la brebis. - Promesse faite à la Divinité.
- Bismuth. - Qui remonte jusqu'à l'origine.

- Qui a rapport aux Aïdes. - Écorce de chêne. - Sélénium.
- Comm. de Belgique. - Crier, en parlant du mouton.

### VERTICALEMENT

- Petite bête. - Argent.
- Qui ne peut être cultivé.
- Canal de sortie de l'eau d'un moulin. - Bouclier de Pallas.
- Individu. - Salubre. - Lui.
- Négresse. - Troisième partie de l'intestin grêle.
- Roche poreuse légère. - Contraire au bien. - Altesse Royale.
- Nom usuel du thymus du veau. - Préparée par le moyen du feu (aliment).
- Dégénéré. - Unité de mesure d'accélération, dans le système C.G.S.
- En houcherie, cuisson de mouton. - Qui a rapport au bas-ventre.
- Action d'élire de nouveau.
- Erbium. - Famille de plantes dicotylédones gamopétales.
- Senne. - Esquellées.

# FILMS À LA TÉLÉ SEMAINE DU 2 AU 9 JUIN 1979

Explication: Les chiffres placés immédiatement à côté du titre réfèrent à la valeur artistique (1) chef-d'œuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable. L'appréciation du film commence après le tiret placé à peu près au centre du texte. À la fin du texte s'ajoute, quand il y a lieu, la convenance pour les jeunes; (e) enfants; (a) adolescents.

## MONTRÉAL Canal 2 — CBFT

### DIMANCHE, 3 JUIN

13h.30 — À NOUS QUATRE CARDINALI (6) — Fr. 1974. Comédie de A. Hunebelle avec Gérard Rinaldi, Gérard Filippelli, Jean Sarrus et Jean-Guy Fehner. - Les valets de d'Artagnan et des trois mousquetaires remplacent leurs maîtres dans une mission.

### MARDI, 5 JUIN

14h.30 — LOIN DE LA FOULE DE CHAÎNÉE (Far From the Madding Crowd) (3) — G.B. 1967. Drame de J. Schlesinger avec Julie Christie, Terence Stamp et Alan Bates. - La jeune propriétaire d'un domaine rural est recherchée en mariage par trois hommes.

### JEUDI, 7 JUIN

20h.30 — LE SÉLÉNAIRE DE FORT HUMBOLDT (Breakheart Pass) (4) — E.U. 1975. Western de T. Gries avec Charles Bronson, Richard Crenna et Ben Johnson. - D'étranges incidents et quelques meurtres se produisent sur un train militaire se dirigeant vers un fort isolé.

## MONTRÉAL Canal 10 — CFTM

### SAMEDI, 2 JUIN

20h.00 — LE CHAT CROQUE LES DIAMANTS (Deadfall) (4) — G.B. 1968. Drame policier de B. Forbes avec Michael Caine, Eric Portman et Giovanna Ralli. - Un voleur de bijoux, attiré par la beauté d'une femme, accepte de collaborer avec son mari dans la réalisation d'un vol prometteur.

### LUNDI, 4 JUIN

14h.15 — LE PREMIER GOUT DE L'AMOUR (6) — Fr. 1960. Drame de H. Zaphiros avec Christian Pöze, Colette Descombes et Claude Arnold. - Un adolescent est déconcentré par la liberté de mœurs du milieu qu'il fréquente.

### MARDI, 5 JUIN

14h.45 — PAOLO ET FRANCESCA (6) — It. 1970. Drame de G. Vernuccio avec

Francesca Righini, Gérard Blain et Sany Pavel. - La rivalité de deux frères pour l'amour d'une jeune femme a des conséquences tragiques.

### MERCREDI, 6 JUIN

14h.45 — À L'OUEST DU MONTANA (Mail Order Bride) (4) — E.U. 1963. Western de B. Kennedy avec Buddy Ebsen, Keir Dullea et Lois Nettleton. - Pour calmer un jeune rancher, son tuteur l'oblige à se marier.

### JEUDI, 7 JUIN

14h.45. L'AS DU CINÉMA (Merton of the Movies) (4) — E.U. 1947. Comédie de R. Alton avec Red Skelton, Virginia O'Brien et Gloria Grahame. - Au temps du cinéma muet, un maladroit rêve de devenir un grand acteur dramatique.

19h.30 — UN MONDE FOU, FOU, FOU (It's a Mad, Mad, Mad, Mad World) (4) — E.U. 1963. Comédie burlesque de S. Kramer avec Spencer Tracy, Ethel Merman et Sid Caesar. - Un gangster mourant révèle à plusieurs personnes la cachette du butin d'un vol et la course au trésor commence.

### VENDREDI, 8 JUIN

14h.45 — LES ESCLAVES DE LA NUIT (Night Slaves) (5) — E.U. 1970. Drame de science-fiction de T. Post avec James Franciscus, Lee Grant et Scott Marlowe. - Un homme découvre que les habitants d'un village sont soumis au contrôle d'un extra-terrestre.

20h.00 — LES CAPRICES DE MARIE (4) — Fr. 1969. Comédie de P. de Broca avec Marthe Keller, Bert Convy et Philippe Noiret. - Pour faire plaisir à sa jeune fiancée française, un riche Américain fait transporter son village natal aux États-Unis.

## QUÉBEC Canal 4 - CFCM

### DIMANCHE, 3 JUIN

20h.00 — JEUNES LOUPS (The Rookies) (5) — E.U. 1972. Drame policier de J. Taylor avec Robert F. Lyons, Darren McGavin et Cameron Mitchell. - L'entraînement et les premières expériences de jeunes policiers.

### LUNDI, 4 JUIN

10h.30 — À L'EST DE SUMATRA (East of Sumatra) (6) — E.U. 1952. Drame d'aventures de B. Boetticher avec Jeff Chandler, Marilyn Maxwell et Anthony Quinn. - Pour se procurer de la main d'œuvre, un ingénieur promet des vivres à un chef indigène.

### MARDI, 5 JUIN

10h.30 — EN PISTE (Rolling Man) (5) — E.U. 1972. Drame psychologique de P. Hyams avec Dennis Weaver, Sherie

North et Don Stroud. - Un homme qui a fait de la prison est à la recherche de son jeune fils tout en rêvant de devenir pilote de course.

### MERCREDI, 6 JUIN

10h.30 — DES VACANCES EN OR (5) — Fr. 1970. Comédie de F. Rigaud avec Roger Pierre, Jean-Marc Thibault et André Pouesse. - En vacances aux îles Baléares, un jeune couple et un ami trouvent leur villa déjà occupée par trois truands.

### JEUDI, 7 JUIN

10h.30 — LOLA (3) — Fr. 1960. Comédie dramatique de J. Demy avec Anouk Aimée, Marc Michel et Elina Labourette. - Une jeune femme espère toujours le retour de l'homme dont elle a eu un enfant.

19h.30 — LE VISAGE DU PLAISIR (The Roman Spring of Mrs Stone) (4) — E.U. 1961. Drame psychologique de J. Quinte-roy avec Vivien Leigh, Warren Beatty et Lotte Lenya. - Une veuve s'empare d'un pigolo.

### VENDREDI, 8 JUIN

10h.30 — CINQ MILLE DOLLARS MORT OU VIF (Taggart) (5) — E.U. 1964. Western de R. G. Springsteen avec Tony Young, Dan Duryea et Jean Hale. - Un homme dont la tête est mise à prix se réfugie dans une mission abandonnée.

19h.30 — LE PISTOLERO DE LA RIVIERE ROUGE (The Last Challenge) (5) — E.U. 1967. Western de R. Thorpe avec Glenn Ford, Angie Dickinson et Chad Everett. - Attiré par la réputation d'habile tireur d'un shérif, un jeune homme s'amène dans son village bien décidé à le défier.

## TROIS-RIVIÈRES. Canal 13 — CKTM

### DIMANCHE, 4 JUIN

17h.00 — L'ÉTOILE BRISÉE (Ride a Crooked Trail) (5) — E.U. 1957. Western de J. Hibbs avec Audie Murphy, Gia Scala et Walter Matthau. - Un bandit, pris pour un policier, est nommé shérif.

### LUNDI, 4 JUIN

17h.00 — LE MALE DU SIÈCLE (5) — Fr. 1975. Comédie de mœurs réalisée et interprétée par Claude Berri avec Juliet Berto et Hubert Deschamps. - Un mari souffrant de jalousie voit sa femme prise en otage par des gangsters.

### MERCREDI, 6 JUIN

17h.00 — ISTAMBOUL (Istanbul) (5) — E.U. 1956. Film d'aventures de J. Peveney avec Errol Flynn, Cornell Borchers et John Bentley. - Un bracelet vert de cachette à des diamants recherchés par des gangsters.

LE DERNIER TRAIN DU KATANGA (Dark of the Sun) (4) — G.B. 1967. Drame de guerre de J. Cardiff avec Rod Taylor, Jim Brown et Yvette Mimieux. - Au Congo, en 1960, des mercenaires sont chargés d'aller au secours d'un village menacé par les rebelles.

### VENDREDI, 8 JUIN

17h.00 — LE SURVIVANT DES MONTS LOINTAINS (Night Passage) (4) — E.U. 1957. Western de J. Neilson avec James Stewart, Audie Murphy et Brandon De Wilde. - Après une série de vols sur un train, un homme est chargé de transporter la paye d'un groupe d'ouvriers.

19h.00 — L'ACCUSE MÈNE L'ENQUÊTE (The Heist) (5) — E.U. 1972. Drame policier de D. McDougall avec Christopher George, Elizabeth Ashley et Howard Duff. - Accusé de complicité dans un vol, un homme cherche à prouver son innocence.

## JONQUIÈRE Canal 12 — CKRS

### LUNDI, 4 JUIN

17h.00 — MON HOMME (For Love of Ivy) (5) — E.U. 1968. Comédie de mœurs de D. Mann avec Sidney Poitier, Abby Lincoln et Beau Bridges. - Deux adolescents tentent de trouver un amoureux à la bonne de la maison pour l'empêcher de les quitter.

### MARDI, 5 JUIN

17h.00 — RANDAM À AMSTERDAM (5) — Esp. 1968. Comédie policière de J.A. de la Loma avec Thomas Hunter, Gila von Weitershausen et Erika Blanc. - Un ex-cambrioleur converti dans la course automobile est forcé de participer à un vol de documents dans une forteresse de Hollande.

### MERCREDI, 6 JUIN

17h.00 — PLUS FORT QUE LA LOI (The Best of the Badmen) (5) — E.U. 1951. Western de W.D. Russell avec Robert Ryan, Claire Trevor et Robert Preston. - Un officier se joint à des hors-la-loi pour lutter contre un homme tyrannique.

### JEUDI, 7 JUIN

14h.30 — MARYJANE (6) — E.U. 1967. Drame musical de M. Dexter avec Fabian, Dianne McBain et Kevin Coughlin. - Un professeur de "high-school" est aux prises avec certains élèves qui font usage de marijuana.

17h.00 — LA CASE DE L'ONCLE TOM (5) — All. 1965. Drame racial de G. Radvanyi avec O.W. Fischer, John Kitzmiller et Mylène Demongeot. - Des esclaves

noirs se révoltent contre un cynique esclavagiste.

## CHICOUTIMI Canal 6 — CJPM

### SAMEDI, 2 JUIN

20h.00 — LE MIROIR AUX ESPIONS (The Looking Glass War) (4) — G.B. 1969. Drame d'espionnage de F.R. Pierson avec Christopher Jones, Ralph Richardson et Anthony Hopkins. - Les services secrets d'Angleterre envoient un agent enquêter sur l'installation de fusées russes en Allemagne de l'Est.

### LUNDI, 4 JUIN

14h.15 — SEPT DU TEXAS (5) — Esp. 1964. Western de J.L. Romero avec Paul Piaget, Robert Hunder et Gloria Milland. - Pour sauver sa femme atteinte d'une maladie grave, un fermier de l'ouest entreprend un voyage dangereux.

### JEUDI, 7 JUIN

19h.30 — DOUZE SALOPARDS (The Dirty Dozen) (3) — E.U. 1967. Drame de guerre de R. Aldrich avec Lee Marvin, Charles Bronson et John Cassavetes. - En 1944, douze hommes condamnés pour délits graves sont recrutés pour former un commando en vue d'une mission spéciale.

## TÉLÉVISION AGRICOLE

### LA SEMAINE VERTE Dimanche le 3 juin 1979 à midi

- Le dossier: les parcs du Québec. Commentateur: Monique Lessard; réalisateur: Denis Faulkner
- La chronique horticole: les légumes et les fleurs sur les balcons avec Gilles Domaine
- Commentaires sur l'actualité agricole
- Court sujet: La Coopérative de Manseau avec André Laprise



# Annonces classées

## COÛT DE L'INSERTION:

- Annonces sans cadre: 20¢ le mot.
- Prix minimum (20 mots et moins): \$4 la parution.
- Titre en capitales et caractères gras: supplément de \$2 la parution.
- Annonces encadrées et encans: \$1.30 la ligne agate (14 lignes = 1 pouce; 2 cm = 11 lignes).
- Supplément pour annonce avec numéro de case réservée: \$2.90 la parution.
- Rabais de 20% pour cinq (5) insertions consécutives et plus d'un même texte.
- Indiquez CLAIREMENT vos instructions: nom, adresse, no de téléphone, code régional, nombre d'insertions, etc. (lettres mouluées)

## LES ANNONCES CLASSÉES SONT PAYABLES À L'AVANCE

Le paiement et les textes doivent parvenir aux bureaux de la TCN le vendredi précédant la date de publication. Adressez toute demande de renseignements comme suit:

**LES ANNONCES CLASSÉES,  
LA TERRE DE CHEZ NOUS**  
515, avenue Vigor, Montréal,  
Québec H2L 2P2  
Tél.: (514) 288-6141

## ANIMAUX À VENDRE

VACHES à lait pur sang ou croisées, fraîche vélées ou devant vèler sous peu, provenant des meilleurs troupeaux de l'Ontario. S'adresser à PHILIPPE OUMMET, 3805, Côte Terrebonne, St-Louis de Terrebonne, Route 344. Tél.: 471-8181.

BELLES jeunes vaches et taures Holstein vélant en tout temps provenant des meilleurs troupeaux améliorés du Québec et de l'Ontario. Livraison gratuite. Aussi acheteur de troupeaux et roulant de ferme. ALBERT MAURICE WINDSOR, QUÉ. (819) 845-2149.

## VACHES LAITIÈRES À VENDRE

VACHES et taures croisées ou pur sang fraîche vélées ou vélant sous peu. Acheteurs de troupeaux laitiers. DENIS TRUDEAU, 1225, Principale, Ste-Julie, Cte Verchères (514) 649-1169.

## HEREFORD

Pur-sang, enregistrés, testés, sans corne, un an et plus. JENA LORTIE, St-Tite-des-Caps, Cte Charlevoix (418) 823-2437, 823-2363.

CHOIX taures Holstein pur sang ou croisées venant d'Ontario vélant mars, avril. Ces taures sont vendues livrées. Prix spécial, pour plusieurs, s'adresser FERME ÉMILIE CHOUINARD, R.R. 1, Luceville, Cte Rimouski, Tél.: (418) 739-4505.

VERRATS Yorkshire pur-sang enregistrés à vendre. FERME DES MILLOT, propriétaires André (Charles) Milot, 550, boul. Trudel Yamachiche, Cte Maskinongé. (819) 296-3247.

HEREFORD: boeufs, enregistrés et éprouvés. Porcs, Tamworths enregistrés, truies et verrats, prêts pour service. ALMÉ LABONTÉ, St-Gilles, Cte Lotbinière. Tél.: (418) 888-3395.

AMÉLIOREZ la qualité de votre élevage avec des sujets de race Landrace. GEORGE MAYRAND, 226 Quinault, Laval des Rapides 669-7724.

À VENDRE: Truies croisées de 3 mois en gestation de première portée, mettant bas en tout temps. Accouplés avec pur-sang. Date connue de mise à bas. (819) 848-2811.

VERRATS Yorkshire indice 125 et plus. Livraison sur demande. Laurent Houle, Yamachiche, Cte Maskinongé. Tél.: (819) 296-3681.

CHAROLAIS à vendre, taures et vaches pur-sang, d'un troupeau sélectionné, depuis 1961, avec les meilleures lignées. H. GRUTMAN, St-Mathias. (514) 658-6030.

CHAROLAIS: 2 taureaux de 3 ans pur-sang français. Un taureau pur-sang français de 1 an. Autres taureaux pur-sang domestiques ainsi que vaches et taures. FERME COUTURE ET FRÈRES INC., St-Prospère, Cte Champlain. (418) 328-8457.

CHEVAUX: Étalon Belge 3 ans enregistré, dompté, très doux. Étalon Quarter-Horse 3 ans enregistré dompté. Cause de la vente: frères de plusieurs de mes juments. FERME COUTURE ET FRÈRES INC., St-Prospère, Cte Champlain (418) 328-3591.

TRUIES Hybride gestantes. Ste-Christine, Portneuf. (418) 329-2182.

## HEREFORD PUR-SANG SANS CORNE

GÉNISSES et taureaux de 1 et 2 ans de qualité supérieure, troupeau exempt de brucellose. FERME SAGUENAY ENR.G., BAGOTVILLE, P.Q. (418) 544-2363, 628-5785, 547-5945.

## TAUREAUX HEREFORD

À vendre, pur-sang, enregistré sans cornes, 14 à 16 mois. Léonce Paré, R.R. 2, D'Israéli GON IEO (418) 449-5248.

## ACHETEUR - VENDEUR

Vaches et taures Holstein vélant en tout temps de taures ouvertes, de troupeaux laitiers, croisées ou pur-sang, claires de test et provenant du Québec ou de l'Ontario. JEAN-MARC LEBLANC INC., St-Sylvestre Village, Cte Nicolet. (819) 285-2929 ou 285-2322.

CHAROLAIS À VENDRE: Taureaux d'un an enregistrés, pur-sang, prêts pour le service. S'adresser à ROSAIRE ROUS-SIN, St-Bernard, Dorchester (418) 475-6505.

VERRATS Landrace à vendre, bon choix de verrats Landrace, pur-sang, enregistrés, classés, âgés de 6 à 7 mois, prêts pour le service. DENIS VADNAIS, 4,000 Boul. Tourville, Drummondville. (819) 398-7482.

CHAROLAIS pur-sang avec ou sans cornes (Polled). Louis-Paul Lafond, Baieville. (514) 783-6972.

LAPINS et cages à vendre. St-Eugène. Tél: Vendredi au dimanche seulement. (819) 396-5634.

## SIMMENTAL

Taureaux de 1 an pur-sang, domestique, ayant subi le test de performance, à vendre. Jocelyn Autotte, St-Joachim. Tél.: (819) 397-2972.

CATALOGUE illustré gratuit comprenant treize photos, pleine page, de porcs enregistrés: Tamworth, British Saddleback, English Large Black, Duroc, Hampshire, Berkshire, Lacombe, Yorkshire, Landrace suédoise et canadienne, Chester White, Hybrides tachetés bleu, de tout âge. TWEDDLE FARMS, FERGUS, ONTARIO.

ACCOUPLÉMENT: étalon canadien pur-sang classé A, caractère paisible, fièvre allure Test Gogias exigé. Résultats exceptionnels, croisé avec juments de selle ou de course. (819) 287-5964.

CHEVAUX: Pouliche Belge de 3½ ans de 1650 lb. Jument Percheron de 8 ans, 1,500 lb. Domptées, attelées simple, double. 753-3974.

VERRAT Yorkshire, bien classé prêt pour service. PHILIPPE LEBLANC, R.R. 1, St-Léonard, Cte Nicolet. (819) 399-2834.

HEREFORD, 10 taureaux sans corne. Beau Mode, Mischief et Anxiety. Millard MacMillan, CIRCLE M, HEREFORDS, Gatineau. (819) 663-5798.

TROUPEAU DE CHEVRES croisées à vendre, également chevreaux et chevrettes. 575, St-Gabriel. Après 5 hres p.m. (514) 835-5203.

LAPINS à vendre. (514) 827-2773.

CANETONS à vendre. (514) 827-2773.

ÉTALON Belge enregistré 5 ans, 1,500 livres, blond, crinière pâle. Aussi, pouliche, 2 poulains, 1 an enregistrés. RAYMOND COUTU, St-Thomas, Joliette. (514) 756-2548.

VACHES, taures Holstein pur-sang ou croisées, venant d'Ontario, vélant en tout temps. S'adresser à FERNAND CHOUINARD, Ste-Flavie, Rimouski. Tél.: (418) 775-7018.

HEREFORD: sans cornes, pur-sang, enregistrés et éprouvés. ANDRÉ HOUE, St-Apollinaire, Cte Lotbinière, P.Q. Route 20. Tél.: (418) 767-3350.

30 truies en gestation de première et deuxième portée au prix de \$300.00 chacune. St-Jean. (514) 347-2514.

TRUIES et mâles Duroc et Yorkshire à vendre, enregistrés et classés. S'adresser à (418) 426-2162.

HEREFORD de choix, enregistrés, taureaux et génisses testés, 1 an ou plus. EDGAR CHAMPAGNE, St-Sylvestre, Cte Lotbinière. (418) 596-2770.

JEUNES verrats Duroc pur-sang enregistrés. Tél.: (514) 794-2000 (514) 794-2438.

CHEVAL de selle, selle avec bride et attelage à voiture. Très beau poney avec voiture, 4 roues, 2 sièges, attelage. (418) 424-3786.

## VACHES LAITIÈRES À VENDRE

VACHES et autres Holstein pur sang ou croisées, vélées ou devant vèler sous peu. Échange accepté (boeufs etc.) S'adresser à: NORMAND THERRIEN, 110 Montée Allard, St-Jacques, Cte Montcalm (face à la Co-op) Tél.: Ferme (514) 839-2749.

## CHAROLAIS

PRÊTS pour le service, jeunes taureaux 100% français lignés de Caid et de Clair. FERME LE CHAROLLES, La Plaine JON 180. Demandez Denis Blondin. (514) 478-0555.

ATTENTION, vaches, taures pur-sang enregistrées, fraîche vélées et vélant jusqu'à l'automne. Excellent choix. Roger Quintal, Varennes. (514) 652-3468, 652-2357.

10 vaches Holstein de 12,000 lb de moyenne. St-Wenceslas, Cte Nicolet (819) 224-7795.

## ACHETEZ DE L'ÉLEVEUR ET ÉPARGNEZ

TAURES, vaches Holstein, pures, NIP, avec mères classées, contrôlées dans notre troupeau. Vélant en juin, juillet, août. Excellent choix. FERME VACHALE ENR.G., Ste-Anne-des-Plaines. (514) 478-1511.

CHEVRES croisées en lactation de \$90 à \$130, chevrettes \$50 à \$75; boucs Nubien enregistrés. Tél: De 7 à 9 hres. (514) 292-5888.

JUMENT domptée pour la selle et pouliche de 1 an. Ste-Scholastique, Mirabel. 258-2406.

10 belles truies de 1 an à vendre à leur deuxième portée et aussi un verrat de 1 an. (514) 788-2703.

16 bonnes vaches laitières croisées à vendre. Denis Leclair, 350, Route 239, St-GERMAIN, Drummond, P.Q. JOC 1K0. Tél.: (819) 395-2106.

CHEVAL dans le trot chromométré 2.10 Blue Bonnets 1978. Un autre équitation et voiture. 2 juments poney Chetland, une avec beau poulain Chesnut, 3 chevres laitières. 1 bouc Toggenburg. (514) 581-4578.

À VENDRE 40 truies saillies, 2e et 3e portée avec 1 mâle pur-sang, installation et roulement. Prix à discuter. (819) 398-2253.

## SIMMENTAL

VOUS désirez augmenter le poids de vos veaux au sevrage de 75 à 150 livres, le Simmental répond très bien à vos besoins. Pour plus de renseignements, communiquez avec l'Association Simmental du Québec, a/s de Vianney Senneville, sec. C.P. 534 P.O. Box Victoriaville. (819) 357-9063.

## HOLSTEIN PUR-SANG

CONTROLÉES, classifiées, aussi N.I.P. croisées. JEAN PAIEMENT, St-Benoit, Mirabel. (514) 258-3148.

## ANIMAUX MORTS

Entreprise de récupération d'animaux morts ou malades.

## DESMET & FRÈRES

Rang Fleury, St-Jude.  
Cte St-Hyacinthe  
Tél.: 792-3834  
(frais virés)

## ANIMAUX DEMANDÉS

PRODUCTEURS DE LAPINS  
LIVREZ vos lapins vous-même à l'abattoir et obtenez le meilleur prix, payé sur le marché. Vos lapins seront classés par catégorie et si vous avez des problèmes d'élevage vous en serez informé. Prix payé au 20 avril 1979: catégorie A: 1.90c la livre, A.88c; B.85c; C.82c. Pour information: LA FERME DU GOURMET INC. 3465, Rang Des Trentes, St-Jean-Baptiste de Rouville, M. Jacques Bax (514) 467-5453.

NOUS sommes acheteurs de jeunes juments et pouliches de 1 an et plus. Belge et percheron, pur-sang ou croisées. Appelez le matin avant 8 heures. YVES SIMON-VERMONT, Roston-Pond JOE 120 Tél.: (514) 372-0391.

ACHÈTERAIS lapins 5 à 7 livres. Allons Allons chercher jusqu'à 200 miles de Montréal. Quantité minimum 50 lapins. (514) 632-5927.

## ACHÈTERAIS

DE belles taures pur-sang, vélant en mai ou en juin. (514) 469-2165.

## ANIMAUX MORTS DESMET ET FILS

Je paie jusqu'à \$50.00 pour votre vache ou votre cheval. (514) 471-4295.

## ARTISANAT

Laine à tricoter: Orlon, Domestique (2-3 et 4 brins), Taslan, laine à tapis, Poly-On. Fil à tisser mercerisé et Coton Tex-Made. Lin d'Irlande. Lisières de Chenilles et jerseys assortis couleurs. Échantillons de Laine & Fils, gratuits sur demande. Bas culotte

one size: \$7.00 la douzaine. Prix spéciaux pour Boutique de Laine. L. Therrien Inc., 557 Notre-Dame Ouest, C.P. 131, Victoriaville, P.Q. G6P 6S8.

## À VENDRE - DIVERS

FABRIQUONS stalles truies, mises bas, gestation, cages: porcelets, lapins, chiens, chats, etc. GILLES LAPLANTE & FILS INC., C.P. 305, Bromont, Qué. JOE ILO. Tél.: 534-2715.

VIEILLE huile à vendre pour cabane à sucre. Livraison gratuite. (514) 773-4972, 469-3878.

PORCHERIE: 21 moules pour fabriquer vous-même vos lattes de béton armé 4' de long aussi malaxeur à ciment sur tracteur. (514) 586-1387.

PIQUETS de cèdre de toutes les grosseurs 6' long. (514) 586-1387.

BOITE DE CAMION, en aluminium isolée, 12 pi. long X 7 pi. large. Allant sur camion 1 tonne. 2 ans d'usage ayant servi pour fruits et légumes. Tél: Lyster. (819) 389-5871.

PICK-UP FORD 4X4, transmission automatique, bon ordre. Fanne d'étable 18", cultivateur 4 rangs Massey-Ferguson. Après 6 hres: 876-2954.

RIPPE à vendre, en vrac, bois mou. Livraison rapide. (514) 432-4491 (514) 688-0152.

À VENDRE: étalon Belge enregistré de 2,000 lb, dompté, très doux et un camion Chevrolet 1 tonne, 1973, 34,000 milles avec boltes pour animaux. Tél: (514) 839-3007.

100 cages à lapins à vendre, très propre, avec mangeoires et 1 nid par 3 cages. Bon prix pour le lot. Tél: (514) 658-4268.

RÉSERVOIR en vrac, 600 gallons, \$1,250 Poney-étalon brun, \$150. St-Joachim de Shefford. (514) 539-3165.

PICK-UP Chevrolet 76, moteur 400, 4 vitesses, 3/4 tonne. Aussi chevaux de selle, 2 ans. (819) 398-2995.

## PORCHERIE

Fabriquons lattes de béton armé pour porcheries. CIMENTS ISABELLE & FILS ENR.G., YAMACHICHE, CTE MASKINONGÉ. Tél.: (819) 296-3080.

300 barils de pommes à \$5, chacun ou spécial pour le tout. Tél: après 7 hres p.m. (514) 379-9104.

À VENDRE: 200 coffres en vrac usagés sur palettes pour fruits et légumes. Dimensions: 48"x45"x27". Appelez (514) 295-2384.

20 ruches, abeilles. Extracteur à 2 cadres. Aussi équipement complet de cabane à sucre. Bon prix. (819) 344-2693.

ATTENTION producteurs de porcs, 50 belles cages neuves pour maternité avec mangeoire à vendre. Pour info: (819) 395-2508 (819) 396-5356.

COMMERCANT de rippe en vrac (1,800 p.c.u.) et en sac. St-Sylvestre, Cte Nicolet. (819) 285-2791.

PLATE-FORME de camion de 19 pieds, tout en acier à vendre. (819) 397-2972.

VOUS éprouvez le besoin d'un diurétique bénin pour aider à soulager le malaise au dos et l'impression de traîner de la patte. Recourez aux pilules DeWitt, qui en ont aidé bien d'autres en soulageant vite les affections du genre. Demandez-les aujourd'hui même. En vente dans la plupart des pharmacies ou à commander pour \$2.25 et \$3.95 port payé de Maltby Brothers Limited, Weston, Ontario, M9M 2H7.

## ACHETEZ DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER

Bas culottes, pantalons pour hommes, jeans, vêtements pour toute la famille, blouses, jupes, robes soleil, bikinis pour hommes et femmes.

## REVENDEZ AVEC PROFIT LES IMPORTATIONS ST-LAURENT

8398, St-Laurent, Montréal, P.Q.

RIPPE de bois mou pressé, balles de 50 à 60 livres. Livraison rapide. (514) 479-8702.

## BOIS MATÉRIAUX

À VENDRE: Plusieurs portes de garage, camper, remorque, divers matériaux de démolition. 1820, Rinfret St-Ursule, Cte Maskinongé, Montréal (514) 256-1030 St-Ursule (819) 228-2569.

POUTRES de grange, portes antiques en bois franc. Prix raisonnable. 421, De La Traversée, Notre-Dame-des-Angeles, Cte Portneuf. (418) 336-2508.

## CAMIONS À VENDRE

CAMION de l'armée, sur 10 roues avec citerne 2,000 gallons. Aussi pompe à purin pour fosse 12 pieds. À très bas prix. Tél: (819) 398-6639.

## COMMERCES À VENDRE

HUNTINGDON commerce de grain et courtier. Vente en gros aux meuneries avec ferme de 80 arpents; 2 maisons, garage pour camions. Balance 50 pieds avec bureau. Silo et bâtisses d'entreposage, d'environ 2,500 tonnes, 3 tracteurs, 5 remorques. Vente de 13,000 tonnes par année. (514) 264-5448.

## DIVERS

AMASO: Rencontres en vue de relation stable. Dépliant sur demande: 822 est, rue Sherbrooke, Suite 5, Montréal. (514) 524-3852.

## EMPLOIS DEMANDÉS

JEUNE homme marié cherche un emploi sur ferme. Tél: (819) 538-7079.

ORPHELIN, jeune homme seul, gai, sérieux, fort pour travail sur grande propriété, moyennant entretien, vie dans nature et certains avantages. Granby. ÉCRIRE À: LA TERRE DE CHEZ NOUS, 515, Viger, Montréal, P.Q. Case 265.

## EXTERMINATION

MAHEU & MAHEU  
Partout au Québec, depuis 1933, notre réputation est votre meilleure garantie. Extermination: voitures non identifiées; vente d'insecticides et d'équipements; contrôle des mouches, des odeurs. St-Georges: 228-3900, Rimouski: 723-6630, Québec: 525-4755.

COQUEURELLES, punaises, rais, souris, ratteuse, insecticide à vendre. Travaux à domicile. B.B. EXTERMINATION, 1805, 5e Avenue, Shawinigan-Sud (819) 536-3808.

## FILS, TISSUS, COUPONS

FILS À TISSER "Wabasso" 2/8 - Lisières de jersey pâles et foncées, nylon. Fil de fantaisie. Lisières de coton imprimés et unis. G. LEGAULT, 365, St-Joseph Sud, C.P. 252, Mont St-Grégoire, JOJ 1K0.

## FOIN, GRAIN, PAILLE

FOIN à vendre, 950 grosses balles de foin, région Durham-Sud. Appelez: A. LA-BROSSE. (514) 671-5854 (819) 858-2439.

À VENDRE: 3,000 balles de bon foin, Ste-Clothilde d'Arthabaska, P.Q. (819) 336-5452 ou 336-3148.

FOIN de 1978 à vendre. Cte De Lotbinière. Tél: (418) 796-2308.

BEAU foin séché au séchoir, 6,000 balles. S'adresser à BRUNO VEILLETTE, 341, R.R. 1, St-Narcisse, Champlain. (418) 328-3146.

SARRASIN criblé. Napierville. (514) 245-3242.

PRIX d'abaïne. Foin, très bonne qualité séché à l'éventail, environ 7,000 balles. Tout doit sortir, propriété vendue. (819) 839-2694.

TRES beau foin à vendre, 3,000 balles. Prix à discuter. Valcourt. (514) 532-3215.

EXCELLENT foin à vendre, première coupe fin juin 78, et deuxième coupe du trèfle, aussi paille. St-Edouard, Lotbinière. (418) 796-2542.

À VENDRE: Grains mélangés. Orge, blé, pois. Appelez, après 6 hres. Tél: Drummondville (819) 472-2690.

FOIN à vendre, 2,000 balles, coupe 1977, bon prix. Nouvelle coupe, luzerne d'arrière voiture disponible. Georges Tabah, 241, 3e Rang Ste-Madeleine JOH 1S0 (514) 467-5838.

FOIN ET PAILLE FRANCOIS SAVARIA. Commerçant de foin et paille. 610 De Lorraine, Boucherville. Tél.: (514) 655-2858 (514) 655-5392.

À VENDRE: Spécial "Graineries" en acier de toutes grandeurs pour avoine, mais en grain fosses septiques de toutes grandeurs de 750 à 20,000 gallons pour maison, camp, porcherie, poulailler, clapier; ponts de ferme de 6 pouces à 12 pieds de diamètre tracteurs, machineries agricoles de toutes sortes. D'autres trop long à énumérer. PAUL-ÉMILE JETTÉ, Ste-Scholastique, Mirabel. Tél.: 258-3984.

PRESSE neuve capacité 50 tonnes, table pivotante, 4 x 8 avec plieuse dans le bout. JULES GRIMARD, Ham-Nord, Cte Richmond. Tél.: (819) 344-2227.

CHARRUE 2 versoirs M.F., petit épandeur à fumier M.F. (514) 586-1387.

FARMALL Super A avec sarclure. Excellente condition. (514) 586-1387.

ST-HENRI LÉVIS: 2 boltes ensilage: 1 Ari-Way, avec toit 1 an d'usage. 1 New-Holland 3 ans, 2 voitures, lance-balles de 24 pieds long, 8 de large, 9 de haut. Tous à l'état neuf. (418) 882-2527.

À VENDRE: Herse tournante à l'état de neuf, 8 pieds diamètre. Convoyeur à palettes, avec moteur, 10 pieds de longueur. (418) 887-3665.

ATTENTION: soigneur automatique pour porcherie 800 porcs, 60 sorties de moulée avec appareil de minuterie. Aussi 100 barrières de 6 pieds chaque enclos. Le tout de marque Beaty. Tél: (418) 493-2209.

**TRACTEUR** Ford 800 avec chargeur, 3 petits tracteurs Ford, Ferguson avec chargeur Allis Chalmers avec sarclure et chaînes ainsi que diverses machines agricoles, pièces usagées. GARAGE J.B. LAPORTE, St-Jude, (514) 792-2394.

**MOISSONNEUSE-BATTEUSE** Massey no 35, Haybine motorisé, Oliver 10 pi. de coupe. Epandeur à engrais New-Holland no 790, installé sur camion 10 roues. Fourragère New-Holland 707, nez à blé d'Inde. Pick-up à foin. (506) 992-2356.

**SOIGNEUR** pour poules en cage, marque Lec, complet avec 4 batteries, chargeur 1 an d'usage. Vente cause fermeture. Classeur oeufs marque Big Dutchman double pouvant servir pour une production de 10,000 à 20,000 pondueuses. Prix d'aubaine, (418) 639-2363.

1 tracteur 4000 Ford à gasoil; 1 tracteur 5000 Ford diesel; 1 tracteur 2-50 White avec chargeur hydraulique; 1 tracteur 2-150 White avec cabine bumper; 1 tracteur B-414 International diesel; 1 tracteur 4000 John Deere cabine roues doubles; 1 tracteur 577 International avec chargeur hyd.; 1 tracteur 2-44 Oliver avec chargeur hyd.; 1 tracteur 2-155 Massey-Ferguson cabine turbo; 6 fourragères New-Holland S-717 avec attachements maïs et foin; 5 boîtes d'ensilage 3 batteries; 1 moissonneuse-batteuse "Glass-Ford"; 1 moissonneuse-batteuse John Deere 45 avec attachements à maïs et barre de coupe; 1 herse à disques Massey-Ferguson portée 38 disques; 1 herse à disques Massey-Ferguson semi-portée 44 disques; 1 herse à disques "Case" semi-portée 28 disques; 1 herse à disques Oliver 252-4015 40 disques semi-portée; 1 herse à disques Oliver 252-52 32 disques semi-portée. SCAR STE-ROSALIE, Division machinerie 192 Boul. Laurier, Ste-Rosalie, P.Q. Tél: (514) 773-0653.

**TRACTEUR** 8,600 Ford avec roues doubles, fourragère New-Holland Super 717 avec ramasseur d'andain, 2 boîtes à ensilage no 8 New-Holland. Le tout en parfait état. (819) 849-2940.

**À VENDRE**: 2 séchoirs Roto-Flo "usagés" modèle pour silo 13'x4" diamètre, 1 moteur 40 H.P. 575 volts neuf, à prix spécial. (819) 227-2244.

**TRACTEURS** Massey 235 diesel, 900 heures et 285 Massey de 1,300 heures, Oliver 1365 diesel avec pelle double action 1,700 heures, Massey 203 diesel avec pelle double action, International 300, gaz avec attaches 3 points, petit Ferguson, presse à foin Hawk Belt 480 pour balles rondes. Presse à foin no 9 Massey, moissonneuse-batteuse International 105 et 93 et Allis Chalmers avec dévidoir et broche de 10 pieds. Faneur à foin, fleur New Holland. Fourragère New Holland Super 717 à 1 ou 2 rangs, avec 3 attachements Ford 612, faux 6 pieds, nez à blé-d'Inde International avec 3 attachements. Souffleur à silo 23 New Holland. J.B. GIRARD, 520, rue Des Patriotes, St-Denis-sur-Richelieu, Cité St-Hyacinthe. Tél.: (514) 787-2013.

**FOURRAGÈRE** à foin New Holland #36, faucheuse-conditionneuse New Idea 10 pieds, 1 voiture Electric #5026 E, 8 tonnes avec bolte ensilage Allis Chalmers. Voiture 5 tonnes avec plate-forme à foin, 1 "grubber" Ber-Vac 12 pieds de large et rouleau arrière. Epandeur à fumier 160 minots, 1 souffleur à ensilage 9" tuyau. Le tout en parfaite condition. René Dagenais, St-Valentin, Cité St-Jean. Tél.: (514) 291-3433.

**APPAREIL** électrique pour détecter les truies en gestation. Prix: \$1,100. 1 an de garantie. (514) 773-4972, (514) 469-3872.

**À VENDRE**: un silo Bessette 12x28 pieds, avec couverture modèle dôme. Boîte à ensilage New-Holland no 8 avec wagon Normand 10 tonnes. Un souffleur New-Holland 27. Epandeur New-Holland 150 minots, modèle rond avec drain. Toute cette machinerie, 5 ans d'usage. (514) 658-6925.

**FAUCHEUSE-CONDITIONNEUSE** Hesston Hydro-Swing (1010) 1 an d'usage, comme neuve. Valeur \$7,800. Prix demandé \$5,000. Cité Papineau. (819) 766-2281.

"Chopper" Gehl 6 pieds de coupe. Parfaite condition. St-Urbain, Cité Châteauguay. (514) 427-5421.

**ÉVAPORATEUR** 5x16 Dominion Grimm. Mirabel. (514) 475-8059.

**ACHÈTERAIS** dévidoir (reel) avec crochets pour moissonneuse-batteuse Massey Ferguson 35, 8 pieds de faux. Aussi semoir à grain pas combiné. (soir) (819) 539-6185.

**À VENDRE**: Pick-up à foin pour une fourragère N.H. 707, comme neuve. Ferme Coates & Fils Eng., East Angus. (819) 832-2592.

**À VENDRE**: Presse à foin New Holland 273, presque neuve. Tél.: (514) 258-2612.

**À VENDRE**: laveuse à légumes en parfaite condition. S'adresser le midi ou le soir. Tél.: 632-7785.

**MEULONNEUSE HESSTON**, capacité 3 tonnes avec transporteur démonstrateur, prix remarquable. C.A.R.P. Plaisance. Jour (819) 427-5620 soir (819) 568-7901.

**MOTEUR** électrique 2 forces, sur 110 et 220, nez à blé-d'Inde pour moissonneuse John Deere, 3 rangs. Sarclure à 4 rangs. (514) 796-5800.

**RÉSERVOIR** à eau 750 gallons pour cultivateur. (514) 681-4379.

**RÉSERVOIR** en vrac (bulk-tank), capacité 500 gallons. Sauve-pas avec moteur. Trayeuse De Laval, compresseur no 75, moteur 2 forces. (514) 753-3322.

**À VENDRE**: Soigneurs automatiques Bigdutchman. Carreaux en bois de 15 trous pour la ponte de oeufs. C.P. 15, Arundel, Cité Argenteuil, près de St-Jovite. (819) 687-3216.

**NETTOYEUR D'ÉTABLE** Beatty, servi 2 ans, 300 pi. de chaîne, montée mobile 55 pieds. Tél: après 6 hres. (514) 474-2340.

**SOYEZ prêts pour la récolte.** Tracteur Case hydraulique, presse à foin, voiture, monte-balles, ferme vendue. M. V. Dupuis. (514) 672-1731.

#### INTER 1972

6 roues, avec citerne Mueller, capacité 2,500 gallons. Bon prix. Après 9 hres. (514) 787-2262.

**À VENDRE**: Trayeuse pipe-line De Laval 4 unités, installation 45 vaches. Bassin refroidisseur à lait Kraft, capacité 4,200 lb. Moulangeur malaxeur New-Holland, modèle 352. Le tout en bonne condition. Lucien William, 220 Haut de la Rivière Sud, St-Césaire. (514) 293-3290.

**PRESSE** à foin à la broche Massey-Ferguson no 19, presque neuve. S'adresser (514) 454-3438.

**CONVOYEUR** "Haines" pour décharger les pommes de terre à l'entrepôt. Longueur 25 pieds. Très bonne condition. Tél: (819) 837-2635.

**TRACTEUR A-C 7040**, 138 forces, 800 heures ouvrage seulement. Charrue semi-portée, 5 versoirs, comme neuve, herse à disques Case 60 disques. Tél: (514) 537-3927.

**TRACTEURS USAGÉS**: Inter. W4; Inter. W6; Inter 684 Std. — 65 hres; Inter 684 T.A. — 300 hres; Inter. 966 avec cabine — 1,600 hres, A1. Massey 44 G; Massey 175 avec pelle; Massey 285 avec pneus à ris; Massey 1080; Massey 1130; Massey 1100. John Deere 710 diesel; John Deere 3020 avec cabine; John Deere 2120. Belarus 520 4X4. White 1370.

**TRACTEURS À PELOUSE**: Inter Cab Cadet 105, moteur 12 forces avec faucheuse White G.T. 1650, 16 forces avec fauch. & souff. à neige.

**ÉPANDEURS**: Inter 35; Inter 40; Inter 150, 3 beaters; 2 X Inter 175; Massey 205 P.T.O.; Starline, 165 minots.

**CHARRUES**: Inter 541, 4 S. hydr.; Inter 46, 4 S.; Inter 510, 6 S. 16 po.; Inter 420, 4 S. 16 po., 3 pts; Inter 550, 5 S. 20 po.; Allis Chalmers 4 S., 14 po., 3 pts; Césame 3 S. semi-portée.

**SEMOIRS**: Allis Chalmers 15 disa.; Inter 15 disq. roues de fer; Inter 13 X 7 roues de fer; Inter no 10, 16 X 7.

**HERSE**: Inter 370 roulettes, 44 X 20; Massey 32X 18 semi-portée.

**FOURRAGÈRES**: Inter 350 avec corn head et hay pickup; Inter no 15 avec tête 1 rang & pick-up; Inter 550; Papec; New-Holland super 717 avec corn head 2 rangs; Barre de coupe 60 po. pour fourragère Inter 350.

**COMBINES**: 2 X Inter 91; Inter 715 diesel avec corn head 4 rangs, 30 po.; Tablier 13 pi. avec pickup réel, pneus à ris 23.1 X 26; Tête à blé d'Inde 3 rangs quick attaché pour 300, avec access. complets pour blé d'Inde; Ford 620, 3 rangs, tablier de 10 pi.

**PLANTEURS**: Inter 251, 2 rangs, 3 pts, Inter Cyclo 400, 4 rangs; Rivière Casalis 3 pts, Inter 6 rangs; Massey 2 rangs, 3 pts; Allis Chalmers 500, 4 rangs.

**DIVERS**: Souffleur Inter 56; corn picker Ford, 1 rang, 3 pts; râtelier Inter no 15; faucheuse Oliver 12 1/2 pi. avec pick up reel no 12; élévateur à foin 36 pi. avec charriot & moteur électrique; rouleau à foin Massey; lame niveleuse Inter, 3 pts.; vis à grain George White, 8 X 41 pi.; casseuse à maïs Ford, 1 rang, 3 pts.

**NAPIERVILLE**  
**AUTOMOTIVE INC.**  
Napierville, Cité Napierville, Québec  
Tél: 245-7747 ou 245-3565

#### ACHÉTEZ

#### DIRECTEMENT

#### DU FABRICANT

— WAGON DE FERME D'UNE CAPACITÉ DE 10 À 15 TONNES.

— AUSSI DISPONIBLE. PLATE-FORME ET CÔTES DE LANCE-BALLES EN ACIER DE 18, 20, 22, 24 pieds.

— MANGEOIRE À FOIN SUR ROUES ET REMORQUES À BASCULE DE 15 TONNES.

#### SERGE LEMAY,

R.R. 3,

2e Rang, WARWICK,

P.Q.

Tél.: (819) 358-2774

#### MIX MILL

— Mélangeur broyeur (moulangeur électronique)  
— Élévateur à godets  
— Élévateur à vis  
— Buvettes Orato

#### LES ÉQUIPEMENTS

MAGENTA INC.,

R.R. 1

NORTH-HATLEY

(Sherbrooke)

Tél.: 362-1000

Rép. R. Simard.

**UNE PLANEUSE** Berlin 94, 6 po. x 15 po., avec assortiment de têtes, scie à refendre Berlin 341 avec un volant de 54 po., avec accessoires. (514) 753-3016.

**Renonciation aux frais de financement sur tout tracteur à 4 roues motrices**

Si vous achetez un tracteur neuf Case de modèle 2470, 2670 ou 2870 à quatre roues motrices... ou bien un tracteur d'occasion de n'importe quelle marque à quatre roues motrices, votre concessionnaire Case renoncera aux frais de financement jusqu'au 31 octobre 1979.

Disponibilité assurée

Si vous achetez un tracteur d'occasion Case 2470, 2670 ou 2870, vous recevrez une assurance de disponibilité jusqu'au 31 décembre 1979. Les deux offres s'appliquent aux achats effectués entre le 1er mai 1979 et le 29 juin 1979. Renseignez-vous davantage auprès de votre concessionnaire Case participant.

#### CASE

#### REMRORQUES

— toutes dimensions  
— toutes capacités  
— tout usage

Je fabrique au meilleur prix. (514) 836-7307.

#### MAISONS

**À VENDRE À ST-URBAIN**: Maison 36X38, 2 étages, 8 1/2 pièces avec bâtiments de ferme, terrain 192X292. (514) 427-6842.

**HOWICK**: 20 milles de Montréal, par Pont Mercier. Maison 12 pièces, garage, petit bois. Aussi séchoir à maïs. (514) 825-2719.

**BEEBE**, maison de campagne, terrain boisé, montagne, étang, piscine, près de la rivière Tomifobia. (819) 758-5819.

#### OFFRE D'EMPLOI

**HOMME marié avec expérience** sur ferme laitière et grande culture, travail permanent, maison mobile fournie, bon salaire. PHILIPPE PELLETIER, St-Armand. (514) 248-7278.

**COUPLE** désirant travailler dans un écurie, élevage de chevaux. Salaire à discuter logement fourni. Écrire à: LA TERRE DE CHEZ NOUS, 515 Viger, Montréal, P.Q. Case 261.

**HOMME** demandé pour ferme porcine maternité, travail à l'année, dans la région de St-Hyacinthe. Tél: (514) 798-2104.

**COUPLE**, homme marié, désirant travailler dans l'agriculture. Logement fourni, salaire à discuter. Cité Brôme, Mississipi, Québec. ÉCRIRE À: LA TERRE DE CHEZ NOUS, 515 Viger, Montréal, P.Q. H2L 2P2 Case 261.

**JEUNE HOMME**, natif sur ferme, qui désire se faire un avenir comme fermier. 1154 Ste-Hélène, Apt. 4, Longueuil, J4K 3S2.

**JEUNE** homme travailleur, honnête demandé pour travailler sur ferme laitière, logé, nourri, bon salaire. Tél: (514) 535-6614.

**HOMME** marié pour ouvrage général sur ferme laitière, logement fourni. S'adresser à: Laurent Choinière, St-Alphonse de Granby. Tél.: 378-1347.

**HOMME** demandé d'expérience pour travail à l'année sur ferme laitière, Région Bois-Francs. (819) 362-7682.

**ÉTUDIANT** près de 16 ans, aimerait travailler durant les mois d'été sur ferme, expérience acquise l'été. (514) 482-9680. M. E. MORIN, 5354, Notre-Dame de Grâce, Montréal H4A 1C6.

**COUPLE** de 30 à 50 ans, désirant vivre sur une ferme dans la région de Richmond. Salaire minimum plus avantages particuliers. Immigrants bienvenus. ÉCRIRE À: LA TERRE DE CHEZ NOUS, 515, Avenue Viger, Montréal, P.Q. H2L 2P2, Case 264.

#### ON DEMANDE

**ACHÈTERAIS** vieux manèges chat sauvage, bonne condition, paierais \$70. et plus. Achèterais aussi vieux manèges rat musqué, écureuil, lapin, etc. Prix à discuter. Appelez (514) 843-4000. (Frais virés acceptés).

**ASSOCIÉ** demandé pour 280 truies, capital \$65,000. Prendrais argent, animaux, machinerie agricole. S'occupera de la maternité avec 2 employés en alternance avec moi, 1 semaine sur 2, 45 ans ou moins. Revenu net \$30,000. 3980, 2e Castel Hill, St-Félix de Valois. (soir) (514) 889-5222.

**ACHÈTERAIS** lapins de 5 à 7 livres, chercher jusqu'à 200 milles de Montréal. Quantité minimum 50 lapins. (514) 632-5927.

**DÉSIRE** louer quota de transformation ou lait nature. S'adresser: JEAN-PIERRE VINET (514) 371-0067.

**RECHERCHE** convoyeur à foin de grenier, 100 pieds. Bonne condition. Prix raisonnable. (514) 793-2364.

#### BOUTEILLES:

Je serais intéressé à acheter des pintes à lait avec goulot de 56 mm, ou 38 mm, de même que laveuse à bouteilles et embouteilleuses. (418) 385-2411.

**RÉSIDU D'ÉPIS DE MAÏS**: On est acheteur de coton de blé-d'Inde sèche, après l'égrenage de vos cribles de blé-d'Inde. Chargement, transport à nos frais. Bon prix. Téléphonez sans frais 1-800-363-1215. Demander M. Stuart McDonald.

**DÉSIRE** acheter 30 oeufs de dinde ou faisans fécondés pour débutant dans incubation. (514) 296-4408.

**ATTENTION**  
PROPRIÉTAIRE de camionnette International 1949, modèle KB-1 ou KB-2; achèterais véhicule complet ou pièces détachées. Tél.: (819) 376-0783.

#### QUOTA

Je désirerais louer quota de lait de transformation. Tél.: (418) 884-2187.

**ACHÈTERAIS** un quota de poulet à griller environ 10,000 pieds car. au prix courant. Envoyer vos noms et adresse et numéro de téléphone à Reliable Poultry Packers 5671, Boul. Industrie, Montréal-Nord.

#### PLANTS

**À VENDRE**: Plants de fraisiers provenant de plants certifiés. S'adresser à M. ROLLAND LA MARCHE, St-Elphège, Cité Yamaska, Pierreville. (514) 568-5431.

**PLANTS** de framboisiers New Burg, sans piquant et très rustiques. JEAN-PAUL Y. AUDET, Maria R.R. no 1, BP 692, Cité Bonaventure, P.Q. G0C 1Y0. Tél: (418) 759-3267.

#### POUSSINS - POULETTES

**POUSSINS** d'un jour, pour la ponte et la chair. Livraison partout. Demandez liste de prix. COUVOIR DE LAVAL, 437, Montée Ste-Henriette, St-Lin des Laurentides, Qué. J0R 1C0. Tél.: (514) 439-2601.

**POUSSINS** d'un jour et plus, oisons, canetons, faisans, chapons Rock Blanc X 3 semaines, poules pondueuses. Catalogue gratuit. TWEDDLE CHICKS, FERGUS, ONTARIO.

**Poulettes** 20 semaines, prêtes à pondre, race blanche ou brune. JEAN TREMBLAY, St-Mathieu. Livraison possible. (514) 632-5927.

#### SERVICES

Tannerie Prévost: Tannage de peaux de toutes sortes. 2706 Boul. Rosemont, Montréal. (514) 728-7886.

#### AMIS CULTIVATEURS

Pour vos travaux de drainage souterrain, confiez-les à un spécialiste en la matière: consultez: DRAINAGE YVON MASSÉ INC. Faisons la pose de tout votre système au Laser. (514) 671-7930.

**PEINTRE** en bâtiments, choix de 15 couleurs, spécialiste toit aluminium. J.J. LÉVESQUE Tél.: (514) 454-3847.

**CULTIVATEURS**: Pour faire blanchir et désinfecter vos étables. F. POISSANT, 182, Route 221, Napierville. (514) 245-7108.

**ATTENTION CULTIVATEURS**: Nous faisons le ménage intérieur des bâtiments au complet. Balayons à l'air, blanchissons au voo, avec désinfectant et poison à mouches. J. LANDRY (514) 469-2560.

#### SILOS

**SILOS BÉTON ARMÉ COULÉ** 12' - 14' - 16' - 18' - 20' - 24' 30' diam. int. Citernes de 30' - 40' - 100'

"Silo Beaudry Pas de soucy C'est pour la vy" **VENDEUR PATZ**

**SILOS BEAUDRY INC.**  
625, Boul. de l'Industrie Transcanadienne  
Beloeil, Qué. J3G 4S5  
Tél.: (514) 464-5011 (soir) (514) 584-3116

Région de Québec  
Garage Paul Lemelin Inc.  
Ste-Claire, Dorchester,  
Tél.: (418) 883-3312

Est Ontario  
Continustore  
Crysler.  
Tél.: (613) 887-5749

**FONDATION A. LEMAIRE INC.**

— Démolition et reconstruction de silos à ensilage.  
— Fondation de silos à grain Victoria.  
— 4 équipes de montage de silos à grain  
— Solage de porcherie et d'étable  
— Fosses pour fumier à évacuation souterraine.  
— Fosses à fumier solide pour nettoyeur d'étable.

**PARTOUT AU QUÉBEC**  
13 ans d'expérience  
1650, Rang St-Pierre  
St-Zéphirin, Cité Yamaska.  
(514) 564-2030  
Estimé gratuit sur demande, pour toutes grandeurs.

**LES SILOS DU QUÉBEC INC.**

— Silos coulés 18 et 20 pi. de diamètre  
— Citerne à fumier liquide de 40 à 100 pi. de diamètre.

**M. JEAN-PAUL FABRY,**  
C.P. 9972,  
Ste-Foy, Québec  
(418) 658-3696

**SILOS BUTLER** P.T.T.  
Prix imbattables  
Silos à grains  
(Admissibles à la subvention provinciale)

**DÉTECTEUR D'HUMIDITÉ**  
Koster  
pour ensilage & grains.

Préservatif  
**SILO KING**  
non corrosif  
non toxique  
pour foin en halles et meules pour ensilage de maïs et foin. Vendu au Canada depuis 1970.

Écrire ou appeler:  
**GASTON RICHARD INC.**  
1400 Fer à Cheval  
Ste-Julie, Qué.  
J0L 2C0  
Tél: (514) 649-1516  
Léo Gagnon, gérant  
Dép. silos Butler  
Au service de l'agriculture depuis 1962.

**SILOS**  
Silos en douves de béton 12' à 24' de diam.  
• Finitions intérieures uniques  
• Rapidité d'érection  
• Facilité de rehaussement

**RÉSERVOIRS**  
Pour fumier liquide 50 pi. de diam. par 8', 12', 16', 20' de haut. 70 pi. diam. par 8', 12', 16' de haut.

**SILO SUPÉRIEUR**  
C.P. 61, Granby, P.Q.  
Tél.: (514) 378-5856  
C.P. 2199, St-Romuald,  
Cité Lévis, P.Q.  
(418) 839-8808

**SILO ACIER GALVANISÉ**  
Silver Shield  
• Silo à ensilage  
• Silo à maïs humide  
• Silo à grains  
• Séchoir à grain M & W  
• Élévateur à godet  
• Crible à grain  
• Silo admissible à la subvention.

**O. LEBRUN & FILS INC.**  
638 rue St-Laurent  
Maskinongé, J0K 1N0  
(819) 227-2244-45

**TERRE À LOUER**  
TERRE à louer moitié déjà labourée, 126 arpents. Sherrington de Napierville. (514) 222-0907 (514) 843-6036.

**TERRES À VENDRE**  
**ROXTON-POND**: Ferme laitière équipée à vendre, 218 acres, 110 en culture, érablière 8,000 quota, bâtiments, maison 9 pièces. Tél: (514) 372-6766.

**NICOLET**: 225 arpents, ferme laitière, quota industriel, machinerie, bâtiments, maison. Très bon ordre. ARTHUR TALBOT (514) 465-5580, (514) 672-5396. IMMEUBLES EXPRESS INC.

**STE-EULALIE**, petite ferme, 114 arpents en culture, 19 boisés, maison canadienne rénovée, bâtiments, en très bon état. 3 milles de l'autoroute 20, 80 milles de Montréal. Tél: (819) 225-4481.

**SHERBROOKE**: Ferme laitière, machinerie neuve, troupeau Holstein enregistré, quota, prix à discuter. MICHEL COUSINEAU, Agent, Courtier UDEC, ESTRIE INC. (819) 566-6644.

**COMTE NICOLET**: (près autoroute 20). Ferme laitière avec quota 300,000 lb. 47 têtes, 250 arpents dont 110 boisés. Maison 5 chambres à coucher avec sous-sol ciment. 2 tracteurs et beaucoup d'équipement. G. ROY (514) 651-4120 ou (514) 651-7699. IMMEUBLES MCKINNON INC.

**MANITOBA**: Fermes laitières ou céréalières, toutes grandeurs. Pour plus de renseignements, écrivez avec toute confiance À: ARMAND DURAND LTD REALTY, 175, rue Marion, Winnipeg, Manitoba R2H 0T3.

**TERRE ET LAC**  
À vendre avec ou sans roulant, grandeur 90 arpents cultivables, 30 boisés bien bâtie, lac aménagé avec chalet en bois rond. St-Félix de Valois. 889-2250.

**ST-LIBOIRE**: (Près autoroute

**PRES TROIS-RIVIERES** Ferme d'élevage avec très beau domaine. Maison très luxueuse. Faut voir ça. S'adresser à (819) 379-4295 (après-midi ou soir)

**TERRE à vendre, 180 arpents** avec ou sans roulement, maison et bâtiments situés à mille Trains-Canadienne, sortie 191, Notre-Dame du Bon Conseil, Cte Drummond. (819) 336-5389.

**STE-ROSALIE**, ferme laitière de 150 arpents, quota de lait industriel de 10,340 lb de gras. 100 arpents drainés. Tél.: (514) 799-4460.

**MATERNITÉ PORC**: St-Esprit, 60 arpents, 75 truies, \$40,000, comptant nécessaire. WILFRID GÉRARD, (514) 681-6991. LE PERMANENT TRUST, Courtiers.

**ST-PIE**: Petite ferme de 8 arpents avec maternité 30x50 comprenant 60 truies. Maison de 24x26 et chalet de 24x26. Garage 20x15 et hangar. Daniel Pelletier, agent: 772-2651. LA CAISSE D'ÉTABLISSEMENT DE YAMASKA, Courtier, 3955, Boul. Laurier, St-Hyacinthe, 774-4838. Liste complète sur demande.

**FERME LAITIÈRE**, première qualité, située à 4 milles de Sherbrooke, voisin ferme expérimentale, 215 acres, quota lait 850,000 lb. Équipement et bâtiments. Excellente condition. M. André Messard, agent. CAISSE D'ÉTABLISSEMENT ESTRIE, COURTIER. (819) 566-1144.

**FERME** de 310 acres, dont 210 en culture avec maison et piscine, quota de lait 750,000 lb par année. Agent, Rolland Coderre. (514) 293-4423 (514) 372-5851. COURTIER UDEC-GRANBY.

**FERME** 171 arpents, toute en culture, très propre. Quota de lait 400,000 lb annuel. Agent: Rolland Coderre. (514) 293-4423 (514) 372-5851. COURTIER UDEC-GRANBY.

**ST-JACQUES LE MAJEUR**: près Ham-Nord, 50 arpents, ruisseau, maison 2 étages, grange-étable, endroit tranquille \$36,000. Offre (819) 344-2693.

**ST-ROCH** - Presque deux arpents, ancien cottage rénové, garage, arbres. HUGUETTE ST-GERMAIN 467-1120, 584-3456. MONTREAL TRUST COURTIER.

**ST-DOMINIQUE** - Deux arpents entièrement aménagés. Bungalow de luxe. Garage aux dimensions d'une entreprise. Financement hypothécaire facile. HUGUETTE ST-GERMAIN, YVAN BOULANGER 467-1120, 584-3456. MONTREAL TRUST COURTIER.

**PRÈS PLESSISVILLE** - Deux terres voisines à vendre 130 et 60 acres drainées, sablonneuses, arborées en culture, 2 hangars, partie boisée. Appelez GISELE SNAPE 866-1307, 467-1120. MONTREAL TRUST COURTIER.

**ST-AMABLE** - Nouvelle inscription, 15 arpents, culture asperges et autres légumes, excellents revenus, tracteur, équipement complet, petit bungalow, 5 1/2 pièces, \$56,000. FABIENNE BOULANGER 467-1578, 467-1120. MONTREAL TRUST COURTIER.

**LA TUQUE** - Grande ferme laitière, 720,000 lb, quota 240 acres cultivables, équipée au complet, 104 têtes. Site exceptionnel. RAYMOND CUSSON (514) 583-6591, (514) 467-1120. MONTREAL TRUST COURTIER.

**ST-JUDE** - Terre 168 arpents, 78 boisés, bon sol culture maraichère, petit roulant, poulailler avec quota de 8,000 pi. grange, étable, maison québécoise 6 pièces. LIONEL HÉBERT 467-1120. MONTREAL TRUST COURTIER.

**PLUSIEURS BELLES FERMES LAITIÈRES**, porcherie, poulaillers, vergers, terres pour grande culture de 120 à 600 arpents, terres pour culture maraichère, serres cultures, fleurs. YVES PAULET 649-3763, 467-1120. MONTREAL TRUST COURTIER.

**RÉGION VAUDREUIL** - Ferme grande de culture, 350 arpents, terre lère qualité drainage souterrain sur 180 arpents. Terre d'argile Ste-Rosalie très planche. Bons bâtiments. YVES PAULET 649-3763, 467-1120. MONTREAL TRUST COURTIER.

**RICHÉLIEU**: face rivière, ferme céréalière 120 arps., plus 250 loués, maison brique 2 logs, grande étable, 2 silos béton, avec ou sans machinerie, quota 600,000 lb industriel qui sera vendu en juin. Hâtez-vous. C. & H. DENICOURT, AGENT: 1-378-8461 - 1-379-5851. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**DANVILLE**: superbe ferme laitière 250 acres, 150 drainés, construction et machinerie excellente condition, maison 4 chambres, étable 94 attaches, silos, grandes remises, troupeau 82 têtes, quota 23,733 lb gras. C. & H. DENICOURT, AGENT: 1-378-8461 - 1-379-5851. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**RÉGION COATICOOK**: ferme laitière 350 acres, 250 culture, étable, troupeau Holstein, contrôle laitier, salon traite neuf, bonne machinerie, quota 31,975 lb gras. C. & H. DENICOURT, AGENT: 1-378-8461 - 1-379-5851. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**BONSECOURS**: ferme d'élevage bovin, 205 arps., 140 culture, étable, excellente construction, cottes 11 pces, étable, possibilité 97 têtes, C. & H. DENICOURT, AGENT: 1-378-8461 - 1-379-5851. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**COMTE IBERVILLE**: laitière 246 acres, quota 1758 lb nature, transformation, 4800 lb gras, troupeau 110 têtes, inclus le roulant. HENRI MCCARRAGHER, AGENT: 1-378-8461 - 1-372-5233. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**ST-THÉODORE**: ferme 85 arps., bâtisses, machinerie complète, maison 6 pces, parfait tout genre d'exploitation, troupeau 24 animaux à bœuf, \$85,000. ROGER MALO, AGENT: 1-378-8461 - 1-379-5851. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**ST-SYLVÈRE**: Cte Nicolet: Ferme à vendre 189 acres, 108 en culture avec machinerie et animaux, quota lait industriel 8364 lb gras, 2 milles du village, route asphaltée. Inf.: (819) 362-7674.

**ST-REMÉ**: Ferme de 90 arpents à légumes. Maison, bâtiments, 200 pouliniers producteurs. Roulant complet pour légumes et pommes. Balance de vente disponible. M.LS. LAURENT GIROUX, 632-6070, 465-2000. LE PERMANENT TRUST, courtier.

**PRÈS ST-HYACINTHE**: Emplacement 40 arpents. Lac boisé, ruisseau, site paisible 25 milles de Montréal. M.LS. REYNALD GAUVIN 773-2223. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**PRÈS ST-HYACINTHE**: Ferme incluant 164 arpents dont 80 boisés. Maison, écurie, arna, ruisseau, lac. M.LS. REYNALD GAUVIN, 773-2223. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**RÉGION ST-HYACINTHE**: Terre 125 arpents en culture, maison, grange, étable, possib. d'achat troupeau. QUITA. M.LS. R. GAUVIN, 773-2223. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**RÉGION ST-HYACINTHE**: Terre de 275 arpents dont 250 drainés, maison bâtisses, machinerie, quota poulets à griller. M.LS. R. GAUVIN 773-2223. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**RÉGION DE MARIEVILLE**: Ferme 170 arpents et 165 arpents. Culture maraichère ou industrielle. Contrat avec cannerie. Maison, bâtiments, roullants. ALBERT HOULE 656-9000 et 658-7272. MONTREAL TRUST COURTIER.

**STE-CHRISTINE**: ferme laitière, quota 29,000 lb gras, 108 têtes, 500 arps., silo, machinerie complète, bâtiments ferme, maison 8 pièces. ROGER MALO, AGENT: 1-378-8461 - 1-373-0600. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**ST-JACQUES PARISVILLE**: ferme 140 arps., troupeau 24 têtes Holstein, quota 3,908 lbs gras, plus 18 truies hybride, bâtiments, maison, machinerie très bon état, prix en bas de la moyenne. ROGER MALO, AGENT: 1-378-8461 - 1-373-0600. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**ST-HYACINTHE**: ferme laitière 120 arps., vergers 5 arps., troupeau Holstein, 50 têtes, quota 11,045 lb gras, machinerie excellente condition, maison 7 pces. ROGER MALO, AGENT: 1-378-8461 - 1-373-0600. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**LYSTER, CTÉ MÉGANTIC**: maternité 150 truies Hybride, 10 verrats pur-sang, porcherie 2 étages, élévateur, fosse purin couverte, remise, maison 5 pces, emplacement 17 arps., bon achat. HENRI MCCARRAGHER, AGENT: 1-378-8461 - 1-372-5233. FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER.

**BOURGET-ONTARIO**: Ferme laitière, 275 acres cultivables, grange, 3 silos, remise pour équipement de 40'x80', garage 30'x40' neuf, machineries récentes, quota 520,000 lb. Troupeau 80 têtes, maison neuve en brique, 3 ch. à coucher. BONIN REAL ESTATE LTD., Hawkesbury. (613) 632-8563.

**HUNTINGTON** exclusif, ferme de 150 acres, quota de lait exceptionnel. PAUL REID 691-1266. IMMEUBLES PAUL REID INC., 691-8880.

**VERCHÈRES**: 160 arpents, pas de maison, St-Basile: 72 arpents, maison et grange. St-Roch: 250 arpents, maison et bâtiments. Bury: 100 arpents, maison, bâtiments, animaux, machinerie. V. Dupuis (514) 672-1731. IMMEUBLES STEWART, 6, rue Edison, St-Lambert.

**TERRE À BOIS**: à St-Martyr Canadien, à 20 milles au Sud de Victoriaville (Annlaches), 84 arpents, ruisseau, jeune érable 9,500. (514) 568-3052.

**ST-WENCESLAS**: Pour grande culture, élevage ou autre, ferme 225 arpents, bâtiments très propres, résidence rénovée, excellente occasion. LA CAISSE D'ÉTABLISSEMENT DE NICOLET (Courtier) 293-4465.

**ST-SYLVÈRE**: Porcherie à vendre, située à St-Sylvere, Cte Nicolet, maison rénovée en 1978, porcherie 124 X 30, atelier 32 X 60 (1977) machineries, terre de 50 acres. LA CAISSE D'ÉTABLISSEMENT DE NICOLET, 293-4465.

**ST-LÉONARD**: À vendre ferme de 111 arpents, située à St-Léonard, Cte Nicolet, maison, animaux, machineries, bâtiments. LA CAISSE D'ÉTABLISSEMENT DE NICOLET, 293-4465.

**CTÉ ARTHABASKA**: Ferme laitière et d'élevage, 140 têtes, 500 arpents, quota, machineries complètes, grange étable, avis aux acheteurs sérieux. LA CAISSE D'ÉTABLISSEMENT DE NICOLET, 293-4465.

**ON VEUT VOUS AIDER À VENDRE VOTRE FERME**  
Service et expérience par les spécialistes  
La Cie Unifeller  
251 rue Breboeuf  
C.P. 179  
Beloeil, Qué., J3G 4T1  
Tél.: (514) 464-0050  
(aussi le soir)  
(courtier)

**POUR VENDRE VOTRE FERME**  
il vous faut des spécialistes  
Nous nous occupons uniquement du SERVICE pour la vente de la ferme agricole.  
Vous ne signez rien, votre parole nous suffit!  
La Cie Unifeller  
251 rue Breboeuf  
C.P. 179  
Beloeil, Qué., J3G 4T1  
Tél.: (514) 464-0050  
(aussi le soir)  
Auteurs en Suisse, Hollande et en Autriche.  
(courtier)

**RECHERCHE** pour clients européens et canadiens, fermes rentables, laitières, céréalières, et maraichères. Correspondants efficaces en Belgique, Hollande, Allemagne, France et Suisse. Téléphonez à toute heure. (514) 341-4522. JEAN DELHUAES, COURTIER. CIE FIN. LANUAR-IO-INC. (341-4522).

**FERME** 111 arpents cultivables, maison, bâtiment avec 41 têtes. Quota et machine aratoire. Tél.: 836-3938.

**LOTBINIERE**, 625 arpents, quota industriel 490,000 livres. Excellent équipement. Étable, 1000. Possibilité diversifier production. PIERRE CHAPUS (418) 522-2400. MONTREAL TRUST COURTIER 628-8383.

**FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER**  
Faites appel à des experts, ne vous fiez pas au premier venu pour vendre ou acheter une ferme!!

**NICOLET**: ferme de lait industriel, 2 maisons, 510 arpents, 5 silos, auto-suffisance à 90%. G. DESCHENEUX 861-0856, 753-9463.

**ST-AMBROISE**: terre nue de 105 arpents, excellente pour patates et autres légumes. G. DESCHENEUX 861-0856, 753-9463.

**ST-BONIFACE DE SHAWINIGAN**: ferme d'élevage de 200 acres, troupeau Charolais pur-sang, 125 têtes. G. DESCHENEUX 861-0856, 753-9463.

**ST-CLEOPHAS**: sur de 70 arpents, rivière Bayonne, sur la route Principale, faut vendre! \$16,000. G. DESCHENEUX 861-0856, 753-9463.

**ST-CUTHBERT**: ferme de 135 arpents, maison 11 pièces, vieux bâtiments, idéal pour culture et élevage. G. DESCHENEUX 861-0856, 753-9463.

**STE-ÉLISABETH**: ferme laitière de 120 arpents, équipée, quota de 4,158 lb de gras, bonne maison. G. DESCHENEUX 861-0856, 753-9463.

**STE-ÉLISABETH**: ferme 80 arpents, bonne maison, étable 30x95, idéal pour élevage, rivière. G. DESCHENEUX 861-0856, 753-9463.

**FERME**, région de Montréal, ferme avicole, quota de 6,000 poules, 60 arpents, poulailler équipé avec chambre froide et classeur automatique, très belle maison de 10 pièces. Profits nets \$45,000, et plus. Exclut. GHISLAIN MATTE, 651-1904 ou 656-7577. DESROSIERS, LE MAITRE COURTIER.

**TERRES DEMANDÉES**  
LA VENTE de votre ferme, confiez-la à une équipe dynamique, compétente et efficace. Nous sommes là pour vous aider à réaliser la plus grosse transaction de votre vie, celle qui représente tant d'années d'efforts. PIERRE VIOLET (514) 620-5758. KARL GOLA (514) 346-8007. LES INVESTISSEMENTS CEGO LTEE, Courrier, 415 Boul. Roche, VAUDREUIL PQ (514) 455-5664.

**PARTICULIER** recherche petite terre (environ 6 à 15 acres). Rayon 150 milles de Montréal avec au moins 3 acres plats, sablonneux, à l'abri des grands vents. (819) 687-2408. (514) 475-8113.

**ATTENTION CULTIVATEURS!**  
Vous voulez vendre votre ferme laitière? Nous préparons présentement notre publicité pour nos clients d'Europe. S'il-vous-plait, communiquez avec nous immédiatement. Sans obligation. ARTHUR TALBOT (514) 465-5580. (514) 672-5396. IMMEUBLES EXPRESS INC.

**"AVONS CLIENTS** sérieux pour fermes porcines et avicoles, situées dans la région de St-Hyacinthe, Drummondville et Acton Vale. IMMEUBLE PROVINCIAL ENR., Courtier, 1-773-1416, 1-774-2334.

**ACHÈTERAIS** à bois ou ferme abandonnée en majorité boisée. Écrire à: DENIS MAURICE 5215, Henri-Julien, Montréal, P.Q. H2R 2E6.

**PARTICULIER** recherche ferme laitière, Cte Kamouraska ou Rivière-du-Loup. Comptant \$15,000. Pour mai 1980. Aussi pourrait considérer ferme finition porcs. 4632, Fabre, Montréal, H2J 3V6 (514) 526-2263.

**JE** cherche fermes toutes catégories, production laitière, animale ou céréalière. Appelez frais virés PIERRE CHAPUS (418) 522-2400. MONTREAL TRUST COURTIER 628-8383.

**CULTIVATEURS**  
Qui vendez votre ferme! Nous avons bonne clientèle européenne. Communiquez avec:  
IMMEUBLES AGRICOL INC.  
Conseillers en Investissements Agricoles  
421 Nobeit, suite 200  
LONGUEUIL, Qué.  
Tél.: (514) 677-4745 ou (514) 651-7340

**JEUNE** couple cherche ferme, 20 arpents et plus, maison et bâtiments en bon état avec ou sans roulant. 25 milles ou moins de Montréal. Paiements \$50,000 à \$100,000. (514) 471-8941.

**ATTENTION**: Recherchons fermes, avons clients sérieux pour grosse ferme laitière (MLS) Michel Bahl 348-1181. LE PERMANENT COURTIER 658-0628.

**BANSO** ferme grande ou petite avec ou sans maison, machinerie ou animaux inclus ou non. V. Dupuis (514) 672-1731. IMMEUBLES STEWART, 6, rue Edison, St-Lambert.

**RECHERCHE** pour clients européens et canadiens, fermes rentables, laitières, céréalières, et maraichères. Correspondants efficaces en Belgique, Hollande, Allemagne, France et Suisse. Téléphonez à toute heure. (514) 341-4522. JEAN DELHUAES, COURTIER. CIE FIN. LANUAR-IO-INC. (341-4522).

Je suis acheteur de fermes avec roullants et troupeau au complet. Argent comptant.  
LÉO DASTOUS,  
Cte Mégantic,  
Tél.: 1-(819) 365-4419  
Encanteur Licencé - Lariovierville.

**URGENT!** Grosse ferme laitière demandée pour Allemands, WILFRID GÉRARD (514) 681-6491. LE PERMANENT TRUST, courtiers.

**ENCANS PUBLICS**  
**ATTENTION!**  
Messeurs les Cultivateurs qui projettent de vendre votre troupeau et roulant en 1979, vous avez sans aucun doute pensé le faire par Encan. Ne tardez pas, pour choisir une date qui vous conviendra, il est important de la déterminer immédiatement; plusieurs ont déjà choisi leur date. Merci d'avance pour votre bon encouragement. Une visite vous convaincra.

**ENCAN**  
Mercredi, le 6 juin 1979 à 1:00 hre pour  
M. PHILIPPE JOYAL  
3ième rg  
ST-HUGUES-DE-BAGOT,  
CTÉ JOHNSON  
SERA VENDU: un tracteur Ford 6000 diesel, sortie d'huile, servo-direction en très bon état; charrieur Cesan 4 versoirs 14 pi.; herse à rouleaux Case 36 disques semi-portée; tracteur Farmhall M gaz; vibroculteur 14X15 avec herse à finir hydr.; gros essieu de camion avec 2 roues; grosse niveleuse hydr. 7 pi. larg.; souffeuse à neige McKee 7 pi.; vis grain sur roues de marque Sonoco 35 pi. long 6 po.; voiture 4 roues 18 pi.; monte-balles 24 pi. avec moteur; Georges White; voiture 4 roues 21 pi. 8 X 25; grosse remorque dompeuse roues doubles bolte 13 pi. long comme neuve; rouleur DeJardins 3 sections indépendantes; arroseuse Hardy 100 gal. sur hydr.; faucheuse New-Holland 7 pi.; réservoir capacité 500 gal.; banc de scie; presse à la broche New-Holland 268 commandé par pto; arroseuse à betterave 4 roues 18 pi.; herse à ressort 2 manœuvres; conditionneur à foins de parque Dion; chaîne à tracteur; projecteur pour le grain; moteur 11 forces pour le gaz; râtelier de côté semi-portée New-Holland no 56; parassol; quantité de vieux fer; quantité de bois de sciage de toutes sortes; meule; un peu d'outillage de hangar; planteur à maïs cyclos 4-rangs Int. 2 ans d'usage; élévateur fond tôle 28 pieds long moteur électrique 1 force.

**ENCAN**  
Samedi, le 2 juin à 12:30 hres pour  
M. RAYMOND MAJEAU  
no 1642 rg des CONTINUATIONS  
ST-JACQUES DE MONTCALM  
CTÉ MONTCALM  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Ayrshire et Jersey comprenant 35 têtes dont 24 vaches, 22 sont vèlées du printemps, 2 vêlant en août, 4 taurées de 1 an, 1 taureau de 2 ans Ayrshire de choix très bon reproducteur, 7 génisses Ayrshire, 1 cheval gris 8 ans 1500 lb avec attelage.

**ENCAN**  
Samedi, le 2 juin à 12:30 hres pour  
M. RICHARD LAJOIE  
no 72, 3ième rang  
ST-DENIS SUR RICHÉLIEU  
CTÉ VERCHÈRES

**ENCAN**  
Jeudi, le 7 juin à 1:00 hre pour  
M. RICHARD LAJOIE  
no 72, 3ième rang  
ST-DENIS SUR RICHÉLIEU  
CTÉ VERCHÈRES  
SERA VENDU: un excellent troupeau Holstein croisé clair de test fédéral récemment comprenant 41 têtes dont 27 bonnes jeunes vaches, 8 sont fraîches vèlées, 1 vèlera sous peu, 4 sont vèlées de 2 à 9, 1 vèlée en fév., 5 vèlant en août et sept., 2 en oct., 7 en nov., et janv., 4 taurées saillies pour vèler nov. et déc., garanties gestantes, 3 taurées de 2 ans vèlées en fév. 79 ressaillies, 1 fraîche vèlée, 2 sont vèlées en mars, 4 taurées de 1 an saillies, 3 taurées de 12 à 14 mois non saillies. Ce troupeau est depuis 5 ans contrôlé postal moyenne de 12,681 lb, gras 3.45 descendant du Centre d'insémination artificielle.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 taureau, 20 troupeau vèlant en oct., 5 taurées de 1 an. Ce troupeau est clair de test fédéral récemment.

**ENCAN**  
Mardi, le 5 juin 1979 à 12:30 hres pour  
M. AUBERT MORIER  
no 16 rang du CORDON  
ST-DAMASE, CTÉ ST-HYACINTHE  
SERA VENDU: un troupeau d'animaux Holstein et Jersey comprenant 22 têtes dont 16 vaches, 1 vèlant en juillet, 1 en août, 1 fin juin, 13 seront fraîches vèlées, 1 ta

**VENTE PAR ENCAN**  
Samedi, le 2 juin à 12.30  
chez  
**M. ROBERT JACQUES**  
de ST-PIERRE DE BROUGHTON  
La ferme est située sur la grande route  
entre St-Pierre et Leeds.

**SERA VENDU:** 1 troupeau de premier  
choix de 78 bêtes dont 21 vaches Holstein  
toutes vèlées dernièrement, 4 taures de 2  
ans Holstein, 1 très bon taureau de 2 ans  
Holstein, 12 taures et 20 veaux de 1 an, 20  
veaux de 200 lb et plus, tous les 2 ans, 1  
an, et les veaux sont des croisés Holstein  
avec Charolais, Simmental, Limousin et  
Hereford. Le troupeau est clair de test,  
certificat fourni et est en parfaite condi-  
tion, aussi 2000 est.

**LE ROULANT DE TOUT PREMIER  
CHOIX COMPREND:** 1 tracteur Massey-  
Ferguson No 245 diesel de 285 hrs;  
1 tracteur Ford 6000 automatique; fau-  
cheuse New-Holland No 451; faneur  
Hunk; râtelier-fleur New-Holland; presse  
à foin New-Holland No 268; niveleuse  
hydraulique; souffleur à neige Bervac;  
épandeur à fumier New-Holland No 512;  
rouleau de 24 pi. avec moteur; 2 très  
bons wagons avec plate-forme; 1 alterna-  
teur Pincar tout neuf avec pied hydraulique  
de 16000 watts; 1 paire de chaînes à  
tracteur à glace tout neuf; semoir Inter-  
national à 13 disques; très bonne remor-  
que; 1 paire de traineaux simples; trayeuse  
De Laval magnétique à 2 chaudières et  
gros compresseur neuf; refroidisseur ci-  
terne De Laval de 400 gallons; semoir à  
engrais chimique hydraulique; 2 tondeu-  
ses électriques dont 1 tout neuf; charrie  
2 versoirs International; charrie défon-  
ceuse Dearborn hydraulique; coupe cor-  
nes neuf; balance de 2000 lb; nécessaire  
à tatouer; brûle cornes; 500 balles de bon  
foin; 500 balles de paille de choix; lot de  
vieux bois et de tôle de 7 pi.; plusieurs roule-  
aux de tuyau de plastique de 3/4 de  
pouce; corde à presse; 1 vieille batteuse;  
1 bonne paire d'attelage; beaucoup d'ou-  
tils de toutes sortes; prenez note que de-  
puis 23 ans que je suis Encanteur je n'ai  
jamais vu 1 roulant aussi à l'ordre et une  
propriété aussi bien tenue, il faut voir.  
La ferme principale est de 125 acres avec bâ-  
timents de premier choix, eau courante en  
grande quantité, environ 15 acres en bois  
et l'autre terre est de 44 acres avec plus  
ieurs sources et environ 10 acres en bois  
mou.

**CONDITIONS:** Comptant  
Pour informations, s'adresser à

**GEORGE GOGGIN**  
Encanteur bilingue licencié  
Nouveau No Tél: (418) 428-3464.

**VENTE PAR ENCAN**  
Mercredi, le 6 juin à midi  
chez  
**M. VIATEUR SAVOIE**  
de ST-SYLVESTRE  
La ferme est située à 2 milles du village  
en allant vers Leeds.

**SERA VENDU:** 1 troupeau Holstein de  
choix de 75 bêtes dont 29 vaches la plus-  
part vèlées dernièrement, 8 bouvillons de  
2 ans, 5 taures de 2 ans, 12 bouvillons et  
taures de 1 an, 20 veaux et 1 taureau de 2  
ans, le troupeau est clair de test, certificat  
fourni.

**LE ROULANT COMPREND:** 1 tracteur  
International No 574 de 1 an; 1 tracteur  
International No 434 au gaz avec pelle  
toute neuve; 1 paire de chaînes; 1 fau-  
cheuse-conditionneuse International de  
10 pi. de 1 an No 499; presse à foin Inter-  
national No 46; râtelier-fleur Farnham;  
semoir International dernier modèle sur  
pneus; épandeur International; moisson-  
neuse International en bon ordre; 2 wa-  
gons sur pneus; remorque à bascule; ni-  
veleuse hydraulique; 2 herbes à ressorts  
hydrauliques; charrie à 3 versoirs Inter-  
national; 1 à 2 versoirs; sleigh simple;  
souffleur à neige McKee comme neuf;  
rouleau; 2 monte-balles de 24 et 32 pi.;  
trayeuse Surge avec compresseur 60 plus;  
refroidisseur De Laval de 350 gallons;  
faucheuse de 7 pi.; 1 générateur de 15000  
watts sur roues; compresseur à air; très  
bonne voiture d'été et d'hiver; outils de  
hangar de toutes sortes. Notez bien que la  
terre de 275 acres très bien bâtie avec eau  
courante en abondance et sucrerie, très  
belle plantation de bois mou, aussi riviè-  
re traversant la terre est également à ven-  
dre.

**CONDITIONS:** Comptant  
Pour informations, s'adresser à

**GEORGE GOGGIN**  
Encanteur bilingue licencié  
Nouveau No Tél: (418) 428-3464.

**VENTE PAR ENCAN**  
Lundi soir le 4 juin à 6.30 hrs  
pour  
**M. NORMAND RUEL**  
sur la FERME DE MICHEL RUEL  
Située voisine du MONT VILLENEUVE  
à ST-FERDINAND  
sur la route 265

**SERA VENDU:** tout un roulant compren-  
nant 1 tracteur International Diesel No  
275; 1 tracteur Bulldozer International No  
T.D.5.1 vieux Massey-Harris No 44 avec  
pelle ce tracteur n'est pas en marche; 1  
tracteur International Super H en parfaite  
condition avec servo-direction et sys-  
tème hydraulique; 1 presse à foin New-  
Holland No 271; 1 presse à foin Interna-

ional No 47 en parfaite condition; 1 fau-  
cheuse-conditionneuse Oliver de 9 pi.; se-  
moir à blé d'Inde Oliver à 2 rangs No 312;  
semoir à 13 disques; râtelier-fleur Mor-  
rill; charrie à 3 versoirs International;  
et 1 à 2 versoirs; charrie défonceuse; souf-  
fleur à neige International No 80 à 2 vis;  
épandeur à fumier Oliver à prise de pou-  
voir; ensileur Geth avec lot de tuyaux;  
traineau et fourche à balles; rouleau en fer  
à 3 sections; arrosoir pour mauvaise her-  
bes Oliver; sous-solève hydraulique; 1 boi-  
te de camion de 8X15 pi.; 2 fendeuses à  
bois dont 1 avec cylindre; herse à disques;  
2 herbes à ressorts à 2 et 3 sections; wagon  
avec plate-forme de 16 pi.; wagon tandem;  
faucheuse International; remorque ordi-  
naire et à pitoune; 3 paires de chaînes à  
tracteur; batteuse Forano sur pneus avec  
souffleur; voiture d'hiver; banneau; râ-  
telier droit; monte-balles de 24 pi.; 11 rou-  
leaux de drains de 4 pouces de 250 pi.; de  
30 à 40 tonnes de vieux fer et fonte; ache-  
teurs de vieux fer arrivés de bonne heure  
car on va débiter la vente par le vieux fer.

**CONDITIONS:** Comptant.  
On accepterait des machineries en consi-  
gation si quel'un le désire.  
Pour informations, s'adresser à

**GEORGE GOGGIN**  
Encanteur bilingue licencié  
Nouveau No Tél: (418) 428-3464.

**VENTE PAR ENCAN**  
Mercredi, le 6 juin à midi  
chez  
**M. VIATEUR SAVOIE**  
de ST-SYLVESTRE

La ferme est située à 2 milles du village  
en allant vers Leeds.

**SERA VENDU:** 1 troupeau Holstein de  
choix de 75 bêtes dont 29 vaches la plus-  
part vèlées dernièrement, 8 bouvillons de  
2 ans, 5 taures de 2 ans, 12 bouvillons et  
taures de 1 an, 20 veaux et 1 taureau de 2  
ans, le troupeau est clair de test, certificat  
fourni.

**LE ROULANT COMPREND:** 1 tracteur  
International No 574 de 1 an; 1 tracteur  
International No 434 au gaz avec pelle  
toute neuve; 1 paire de chaînes; 1 fau-  
cheuse-conditionneuse International de  
10 pi. de 1 an No 499; presse à foin Inter-  
national No 46; râtelier-fleur Farnham;  
semoir International dernier modèle sur  
pneus; épandeur International; moisson-  
neuse International en bon ordre; 2 wa-  
gons sur pneus; remorque à bascule; ni-  
veleuse hydraulique; 2 herbes à ressorts  
hydrauliques; charrie à 3 versoirs Inter-  
national; 1 à 2 versoirs; sleigh simple;  
souffleur à neige McKee comme neuf;  
rouleau; 2 monte-balles de 24 et 32 pi.;  
trayeuse Surge avec compresseur 60 plus;  
refroidisseur De Laval de 350 gallons;  
faucheuse de 7 pi.; 1 générateur de 15000  
watts sur roues; compresseur à air; très  
bonne voiture d'été et d'hiver; outils de  
hangar de toutes sortes. Notez bien que la  
terre de 275 acres très bien bâtie avec eau  
courante en abondance et sucrerie, très  
belle plantation de bois mou, aussi riviè-  
re traversant la terre est également à ven-  
dre.

**CONDITIONS:** Comptant  
Pour informations, s'adresser à

**GEORGE GOGGIN**  
Encanteur bilingue licencié  
Nouveau No Tél: (418) 428-3464  
ou au propriétaire  
(418) 696-2758  
**CONDITIONS:** Comptant.

**ENCAN**  
pour M. GASTON RIVARD  
19, rang Lepage  
**STE-ANNE DES PLAINES**  
(Cité Terrebonne)  
Vendredi le 8 juin 1979  
à 11.00 hrs précises.

**SERA VENDU:** un gros roulant de fer-  
me et 63 têtes d'animaux Holstein toutes  
claires au test fédéral dont 4 pur-sang  
enregistrées avec papiers.

**CE TROUPEAU COMPREND:** 37  
bonnes jeunes vaches dont 15 fraîche vè-  
lées ou devant mettre bas sous peu, 12  
ressaillies pour l'automne et les autres en  
tout temps de l'année; 17 belles taures  
dont 6 âgées de 2 ans saillies pour l'au-  
tomne et 11 de 1 an "ouvertes"; 8 belles  
génisses d'élevage et un jeune taureau  
pur-sang enregistré avec papiers, né le  
23 août 78 et sa mère à son 2e veau s'est  
classée "très bonne" avec un B.C.A.  
de 142.147. Ce troupeau est sous con-  
trôle laitier et toutes les femelles en  
gestation ont été inséminées.

**3 TRACTEURS:** dont un Massey Fer-  
guson No 1105 diesel avec moteur turbo  
entièrement équipé et muni de cabine à  
neige, roues doubles avec pneus à riz 18.4  
x 38, sortie d'huile double, modèle 1977  
de 142.147. Ce troupeau est sous con-  
trôle laitier et toutes les femelles en  
gestation ont été inséminées.

**MACHINERIE:** charrie défonceuse  
Massey Ferguson à 4 raies de 16 po., mo-  
dèle semi-porté, neuve; herse à rouleaux  
Massey Ferguson 20 x 40 avec disques  
dentelés et cylindre, modèle semi-porté  
comme neuve; herse à rouleaux 12x24 mo-  
dèle tralnant; semoir à blé d'Inde  
Massey Ferguson à 4 rangs avec att. 3 pts,  
comme neuf; 2 semoirs à 13 disques dont  
un avec att. 3 pts; arrosoir Georges  
White d'une capacité de 100 gals avec  
pompe et jets et att. 3 pts; applicateur à  
nitrate Tote à 6 rangs, modèle semi-  
porté avec réservoir d'une capacité de  
2500 lb; réservoir d'emménagement à  
nitrate d'une capacité de 7114 lb; herse  
à pâturage de 16 pi.; épandeur à en-  
grais chimique rotatif Lily avec att. 3  
pts; fosseuse (escalator - Doondi) avec  
att. 3 pts sur prise de force; une très  
bonne niveleuse hydraulique avec cylin-  
dre double et lame de 28 po. x 8 pi.; de  
9"; pi. neuve; conditionneur à foin;  
2 râteliers de côté Allis Chalmers; presse  
à foin Allis Chalmers, modèle à la corde  
en très bonne condition; applicateur  
Silo King pour traiter le foin, 2 bonnes  
voitures avec montants à foin dont une  
Norman avec plate-forme de 16 pi.; 2  
monte-balles dont un de 30 pi. avec mo-  
teur et un autre de 24 pi.; fourragère  
Massey Ferguson No 200 entièrement  
électrique avec nez à blé-d'Inde 2 rangs  
et pick-up à foin, neuve; fourragère Allis  
Chalmers avec barre de coupe en très  
bonne condition; 2 bonnes voitures à  
ensilage Allis Chalmers à 2 batteurs  
dont une avec wagon Norman 12 tonnes  
et l'autre avec wagon 10 tonnes; souf-  
fleur à ensilage Allis Chalmers; bolte  
à grain en métal avec un très bon wa-  
gon à 4 roues; moulange Massey Fer-  
guson No 15 d'une capacité de 2 tonnes,  
neuve; épandeur à fumier Massey Fer-  
guson d'une capacité de 205 minots sur  
prise de force, en très bonne condition;  
génératrice de 25,000 watts sur remor-  
que, neuve; une très bonne fendeuse à bois

hydraulique avec att. 3 pts; compresseur  
à air portatif pour souffler des pneus  
sur le champ sur prise de force, neuf; cha-  
riot à moulé; pompe à mouche électri-  
que; distributeur à minéraux sur le champ;  
réservoir à ramasser l'eau d'étable d'une  
capacité de 140 gals; 200 chaudières;  
25 cordes de bois de foyer; séchoir à  
grain, vis à grain 5 po. x 24 pi., neuve;  
poêle à bois Findlay avec grille à char-  
bon, 2 scies mécaniques; 2 bonnes  
brouettes; 3 éventails d'étable de 16 po.  
avec thermostat, silo CO-OP 20x60 en  
dalles de béton; débouleur de silo Butler  
de 20 pi. avec moteur 7.5 forces; net-  
toyeur d'étable Idéal de 300 pi. de cha-  
lne avec montée extérieure pivotante de  
65 pi.; articles de hangar et beaucoup  
d'autres articles trop long à énumérer.

**EQUIPEMENT DE LAITERIE ET RE-  
COLTES:** un réservoir en vrac Zéro  
d'une capacité de 600 gals avec lavage  
automatique, comme neuf; pipe-line  
Universel avec installation pour 62 va-  
ches, tuyauterie 1 1/2 po. en acier inoxy-  
dable; compresseur 3 forces et 5 unités  
de traite; 3 balances de contrôle laitier;  
tableau de contrôle de gestation, réservoir  
à eau chaude d'une capacité de 30  
gals; chauffeferre de laitier; balance d'en-  
silage; 100 sacs de blé d'Inde et un peu  
d'avoine.

**AUSI À VENDRE:** La ferme d'une  
superficie de 113 arpents avec une bonne  
maison et de très bons bâtiments, pour in-  
formations, s'adresser au propriétaire.  
Tél: (514) 478-1537.

**CONDITIONS:** Comptant ou  
prêt de banque  
Pour informations ou demandes de crédit,  
s'adresser à l'encanteur

**DANIEL PAUL-HUS**  
Encanteur bilingue  
Tél: (514) 773-5660  
635, rue Papineau,  
ST-HYACINTHE, Qué.

**VENTE PAR ENCAN**  
Jeudi le 31 mai à midi trente  
chez M. HENRI DOYLE,  
de ST-PIERRE DE BROUGHTON  
La ferme est située à mi-chemin  
sur la route entre St-Jacques de Leeds et  
St-Pierre de Broughton dans le  
13e rang nord-est.  
Pour plus de détails voir l'édition  
du 24 mai 1979.

**ALBERT BRETON**  
Encanteur bilingue  
de INVERNESS.  
(418) 453-2681

**VENTE PAR ENCAN**  
Vendredi, le 7 juin à 1 heure  
chez  
**M. ANTONIO FAUCHER**  
de EAST BROUGHTON  
La ferme est située dans le 8e rang sud en  
allant vers STE-CLOTILDE.

**SERA VENDU:** un magnifique troupeau  
Holstein de 30 bêtes dont: 19 vaches toute  
fraîche vèlées, 1 taureau de 2 ans, 1 taure  
de 1 an; 5 génisses de 1 an; 4 jeunes veaux  
et 17 poules. Ce troupeau a subi avec suc-  
cès le test fédéral.

**LA LAITERIE COMPREND:** réservoir  
en vrac De Laval modèle 250; trayeuse  
De Laval modèle 74 avec 3 chaudières  
magnétiques; réservoir Cascade 40; la-  
veuse de trayeuse De Laval.

**LA MACHINERIE COMPREND:** tracteur  
M.-Ferguson 135 comme neuf; presse  
à foin Int. No 46; un râtelier-fleur New-  
Holland No 256; une faucheuse-condition-  
neuse Int. No 990 de 9 pi.; 3 wagons sur  
pneus dont un Normand Tandem avec plate-  
forme de 8 par 20, et un autre avec plate-  
forme de 8 par 16; 2 monte-balles dont un  
de 24 pi. et un de 32 pi. avec moteur; une  
fanueuse de marque Lety; charrie 2 ver-  
soirs; herse à disques hydraulique; herse  
à ressort hydraulique; un grader de 7 pi.  
M.F.; un trailer; un rouleau de bois; une  
pelle à tracteur arrière; un souffleur à  
neige Ber-Vac; un épandeur à fumier Int.  
avec prise de force; un étai; meule avec  
moteur; 3 ballots de corde; clipper à va-  
che; un nettoyeur d'étable Iherve 3 ans  
d'usage avec 220 pi. de chaîne, tout l'en-  
grais de ferme; abreuvoir; une foule d'ar-  
ticles trop long à énumérer.

**CONDITION:** Comptant.  
Cantine sur les lieux.  
Pour informations, s'adresser à

**ALBERT BRETON**  
de INVERNESS  
au Tél: (418) 453-2681  
Encanteur bilingue  
Toujours acheteur de terre et de roulants  
de ferme au complet et à votre disposition  
pour tout genre de vente par encan.

**VENTE PAR ENCAN**  
Mardi, le 5 juin à 1 heure  
chez  
**M. ROBERT DELAGE**  
de ST-GILLES

La ferme est située route 269, à 4 milles  
du village de ST-GILLES en allant vers  
ST-JACQUES DE LEEDS.

**SERA VENDU:** un magnifique troupeau  
Holstein de choix de 50 bêtes dont: 25 va-  
ches plusieurs sont fraîche vèlées et les au-  
tres sous peu, 7 taures de 2 ans vèlant nov-  
déc. et janvier, 11 belles taures de 1 an;  
6 jeunes veaux. Ce troupeau provient à  
90% de l'insémination artificielle et contrôlé  
PATLQ avec une moyenne au-delà de  
10,000 lb par vache. Ce troupeau a subi  
avec succès le test fédéral.

**LA LAITERIE COMPREND:** réservoir  
en vrac De Laval modèle 400 vacuum;  
trayeuse De Laval 3 chaudières magnéti-  
que avec pompe modèle 74.

**LA MACHINERIE COMPREND:** tracteur  
International 434 diesel avec pelle,  
servo-direction très propre; tracteur Inter-  
national No 200; fourragère New-Holland  
No 611; planteur à fraises de 1 rang, fau-  
cheuse de 7 pi. Ford; charrie Int. 2 ver-  
soirs; herse à ressort Ford; sardeur 2  
rangs Int. fonctionnant pour le tracteur  
Int. 200; 40 carcans; 25 abreuvoirs; un  
nettoyeur Lajoie avec montée de 65 pi.

**CONDITION:** Comptant  
Cantine sur les lieux.  
Pour informations, s'adresser à

**ALBERT BRETON**  
de INVERNESS  
au Tél: (418) 453-2681  
Encanteur bilingue  
Toujours acheteur de terres et de roulants  
de ferme au complet et à votre disposition  
pour tous genres de ventes par encan.

**ENCAN**  
pour  
**M. ROGER ST-PIERRE**  
propriétaire de la ferme  
située CHEMIN DU NANT  
(voisin de la carrière Hébert)  
North Hatley R.R. 1  
Comté de Sherbrooke  
Vendredi, le 8 juin 1979 à 1.00 P.M.

**SERONT EN VENTE:** 57 têtes Holstein,  
pur-sang enregistrées, claires au test fédé-  
ral.

**LE TROUPEAU COMPREND:** 30 va-  
ches dont plusieurs fraîche vèlées, d'au-  
tres en Juin, Août, Sept. et Oct., etc. 9  
très belles taures saillies pour août, sept.  
et oct. 6 taures prêtes à saillir. 12 génisses  
de 1 1/2 mois à 7 mois.

**Références de pères tels que:** Sénateur,  
Templedale, Duke Rockman, Cham-  
pion UNH Mastar Macistrate, Maridon  
Citation Champion, Rockman Lad Duke,  
Arlec, Meteor, Chieftain, Burke Cava-  
lier, Excellence Majestic Prince. À noter:  
les vaches sont saillies par Corvete, Tell-  
matt, LAD Duke, Model Telstar, Make  
Rite, Tempo.

La fondation provient du troupeau de  
M. LIONEL JACQUES et a été continué  
avec uniquement des taureaux du Centre  
d'insémination de St-Hyacinthe, ce qui a  
amélioré la conformation du troupeau.

**LE TOUT DOIT ÊTRE VENDU SANS  
RÉSERVE.**

**TERMES:** Comptant  
Pour information, s'adresser à:  
**ARTHUR BENNETT**  
Encanteur bilingue licencié  
SAWYERVILLE  
Tél: 889-2272

**MICHEL LAFAILLE**  
Encanteur bilingue licencié  
COATCOOK  
Tél: 849-3606

**PIERRE CASSIDY**  
Gérant des ventes  
LENOXVILLE  
Tél: 562-1630

**VENTE PAR ENCAN**  
Mardi 5 juin à 1 h. précise  
chez M. ARMAND CHABOT  
Ile d'Orléans, Cité Montmorency

La ferme est située au 1428 rue Royale,  
ST-LAURENT, ILE D'ORLÉANS.  
**SERA VENDU:** Un excellent troupeau  
Holstein de 20 vaches laitières, 8 sont frai-  
che vèlées ou vèleront sous peu et 12 vé-  
leront à l'automne. Ce troupeau est clair  
de test fédéral, certificat fourni et pro-  
vient d'insémination artificielle.

**L'EQUIPEMENT DE LAITERIE ET  
D'ÉTABLE:** Bassin refroidisseur Zéro  
cap. 500 gallons, bassin lavage, laveuse de  
trayeuse, tondeuse électrique, chaudière  
Sauve-Pas, trayeuse De Laval à 2 chau-  
dières, nettoyeur d'étable Idéal 275 pi.  
chaîne et montée mobile 60 pi., 28 car-  
cans et 15 abreuvoirs.

**LA MACHINERIE:** Faucheuse-condition-  
neuse Hesston P.T. 7, condition-  
neuse Massey Ferguson, séchoir Idéal 4  
pi. avec moteur 5 forces, engin à gaz-  
oline, voiture Hiver antique, pneus, outils  
de hangar, un peu de ménage, 1500 balles  
de foin, 200 balles de paille et d'autres  
articles trop long à énumérer.

**CONDITION:** Comptant ou  
prêt de banque  
Pour informations ou demande de crédit,  
s'adresser à

**LÉO DASTOUS**  
Encanteur bilingue licencié  
de LAURIERVILLE  
Tél: (819) 365-4419.

**ENCAN**  
Sur l'ancienne ferme de  
**MME GISELE APRIL**  
No 65 Rang 2 Ouest  
STE-ÉPIPHANE  
(CITÉ RIVIÈRE-DU-LOUP)

Vendredi, le 8 juin 1979 à 1 h. précise  
**SERA VENDU:** 55 têtes d'animaux Hol-  
stein dont 34 vaches en majeure partie  
fraîche et avec quelques-unes dues pour  
vèler sous peu; 10 taures; 10 génisses  
d'élevage; et 1 bon taureau de service.

**MACHINERIE:** un tracteur Massey-  
Ferguson No 135 diesel avec servo-direc-  
tion, barrage de roues et sortie hydroli-  
que; un tracteur Ford gris au gaz avec att.  
3 pts et très propre; herse à ressorts, mo-  
dèle tralnant; rouleau de fer; coupe-foin  
Massey-Ferguson presque neuf de 9 pi.  
avec cylindre; râtelier de côté Massey-Fer-  
guson, modèle semi-porté; éventail à  
foin dans l'étable; niveleuse avec att. 3 pts;  
fourche à fumier avec att. 3 pts; chariot  
à moulé; moulin à battre McCormick;  
lieuse à grain; charrie à 3 raies avec att.  
3 pts; presse à foin International No 46  
sur prise de force; souffleuse à neige avec  
att. 3 pts; 3 voitures sur pneus avec mon-  
tants à foin; nettoyeur d'étable Idéal avec  
270 pi. de chaînes et montée extérieure  
pivotante; épandeur à fumier sur prise de  
force; bolte à grain avec vis; installation  
d'étable avec bols à eau et carcans; pieux  
(poteaux) de cédr; et tout le stock de han-  
gar.

**EQUIPEMENT DE LAITERIE & RE-  
COLTE:** un réservoir en vrac Universel  
d'une capacité de 400 gals; moteur et  
compresseur Surge avec tuyauterie; 3  
chaudières Surge; réservoir à eau chaude;  
et la balance des récoltes, soit environ  
2000 balles de foin et 800 sacs d'avoine.

**CONDITIONS:** Comptant  
ou prêt de banque.

**AUSI À VENDRE** au complet ou en  
partie: la ferme de 204 arpents.

Pour informations ou demande de crédit,  
s'adresser à l'encanteur

**JULES CÔTÉ,**  
Encanteur bilingue licencié  
1274 rue Sud  
COWANSVILLE, Qué.  
Tél: (514) 263-0670 ou 263-1434

**ATTENTION! ATTENTION!  
MESSIEURS  
CULTIVATEURS!**

Vous avez sans doute penser faire encan  
en 1979, de votre troupeau, machinerie.  
Je vous offre mes services pour tout genre  
d'encans et je suis toujours acheteur de  
terres, roulants, coupe de bois.  
S'ADRESSER À:

**ALAIN DEBLOIS**  
ENCANTEUR LICENCIÉ  
SAINTE-CLAIRE  
(DORCHESTER)  
TÉL.: BUR: 883-3653  
OU  
RÉS: 885-4027

**TRANSACTIONS DE TOUT GENRE.**

**Il y aura vente par encan**  
Vendredi, le 7 juin à 1 h  
chez  
**M. LÉO-PAUL BOUCHER**  
de VICTORIAVILLE  
CITÉ ARTHABASKA

La ferme est située rang 5 ou rue de l'Aca-  
démic, voisine de la ferme des Lacs à 3 mil-  
les de Victoriaville en allant vers St-Al-  
bert.

**SERA VENDU:** Un troupeau Holstein  
de choix de 37 bêtes, dont 28 vaches lai-  
tières, 18 sont fraîche vèlées, 6 devant vé-  
ler à l'automne et 4 devant vèler pro-  
chainement, 3 taures de 2 1/2 ans vèlant à  
l'automne, 3 taures de 1 1/2 an, 3 génis-  
ses de 8 mois. Ce troupeau est clair de  
test, certificats fournis.

**LA MACHINERIE COMPREND:** 1  
tracteur Int. No 624 diesel avec pelle avant,  
cylindre double action, servo-direction,  
sortie d'huile, presse à foin N.H. #273  
avec lance-balles comme neuve avec con-  
trôle électrique; faucheuse-conditionneuse  
Int. de 10 pieds # 990, râtelier-fleur  
Oliver; épandeur Int. # 155 à prise de  
force; semeur sur pneus combiné de 13  
disques Oliver; grosse herse Int. de 40  
disques semi-portée avec cylindre, herse  
à pâturage et à finir; wagon sur pneus  
tandem avec plate-forme de 8' X 24' et  
panier pour lance-balles; monte-balles  
de marque Aliens de 44 pieds avec mo-  
teur; charrie Int. à 4 versoirs semi-portée  
# 540. Toute cette machinerie est en per-  
fecte condition et à l'état de neuf.

**AUSI:** 1 silo de marque Bessette de 18'  
X 36' avec débouleur Patz et moteur de 5  
forces et quelques articles trop long à énu-  
mérer.

**CONDITION:** Comptant  
Pour informations, s'adresser à:

**JEAN-PAUL DUBOIS**  
Encanteur Licencié  
PLESSISVILLE  
Tél: (819) 362-7240

À votre disposition pour tout genre de  
vente par encan.  
ou à  
**EDDY NOLETTE**  
HAM-NORD  
Tél: (819) 344-2440

Arrivée à bonne heure car c'est une vente  
à ne pas manquer.  
**BIENVENUE À TOUS.**

**COLBERT &  
FRÈRES INC.**  
STE-GERTRUDE, CITÉ NICOLET  
GILBERT COLBERT,  
Encanteur licencié

Disponible pour tous genres d'encans,  
Estimation de votre roulant sans frais.  
Tél: (819) 297-2711.

**LUCIEN HOULE**  
St-Albert, Cité Arthabaska  
P. Qué.

Encanteur licencié, disponible pour tous  
genres d'encans. Estimation de votre rou-  
lant sans frais. Aussi acheteur de terres et  
roulants. Tél: (819) 353-2270.

**CULTIVATEURS**  
Vous désirez vendre votre troupeau ou  
roulant de ferme? Privilège au par encan,  
partout au Québec? Je suis votre homme!  
**DANIEL PAUL-HUS**, encanteur bilingue  
licencié, 635 rue Papineau, St-Hya-  
cinthe. Tél: (514) 773-5660.

**ENCAN SPÉCIAL**

## HOLSTEIN

TROISIÈME  
VENTE  
DE PRINTEMPS  
CLUB DE  
LOTBINIÈRE

Vendredi, 1er juin à 12h30  
Sur le terrain de l'exposition  
de St-Agapit.

68 Femelles d'élite ou d'exposition  
seront vendues

Pour informations ou catalogues:

**JEAN TOUCHETTE**

gérant

St-François

Tél: (819) 287-5842

**RAYMOND**

**CORRIVEAU**

agronome

Tél: (418) 833-5010

**ROGER SOUCY**

secrétaire

St-Edouard

Tél: (418) 796-2627

**PAUL BERNARD**

**& ASSOCIÉS**

Encanteurs

Tél: (514) 772-2451

VENTE PAR ENCAN

Vendredi, 1er juin à 1 heure p.m.

sur la ferme de RICHARD RUEL

VILLAGE ABÉNAQUIS

SAINTE-CLAIRE (DORCHESTER)  
SERA VENDU: 24 têtes d'animaux Holstein, Limousin et Maine d'Anjou comprenant 12 vaches laitières dont 8 fraîches vélées et les autres mettant bas en tout temps de l'année, 4 taures de 1 an à 2 ans dont 2 saillies, 1 taureau de 1 an, 7 veaux du printemps dont 6 Limousin et 1 Maine d'Anjou. Tous ces animaux ont subi le test fédéral.

L'ÉQUIPEMENT DE LAITIÈRE  
COMPRED: réservoir à lait De Laval de 100 gallons, trayeuse De Laval de 2 chaudières magnétiques avec compresseur; remorque; scie à ruban; scie Black & Decker avec table; 3 ventilateurs électriques; 10 abreuvoirs à vaches; 500 balles

de foin et une foule d'articles trop long à énumérer.

CONDITION: Comptant  
Cantine sur les lieux.  
Pour informations.

**ALAIN DEBLOIS**

Encanteur licencié  
SAINTE-CLAIRE (DORCHESTER)  
Tél. Bur: 883-3653  
Rés: 885-4027

ATTENTION: Cultivateurs. Je vous offre mes services pour tous genres de vente par encan, je suis aussi acheteur de terre et roulant. Merci pour votre bon encouragement. Ma devise est toujours la même: "Bien vous servir". JEAN-PAUL DU-BOIS, ENCANTEUR LICENCIÉ, PLESSISVILLE, Cté Mégantic. Tél.: (819) 362-7240.

JE suis disponible pour faire votre encan.

Je suis responsable et je prends votre intérêt.

JULES GRIMARD,

Encanteur licencié

HAM-NORD, RICHMOND

(819) 344-2227

ATTENTION! ATTENTION  
IL Y AURA VENTE À L'ENCAN  
Mercredi le 6 juin à 1 hre p.m.,  
chez

M. ALPHONSE LESSARD

à BEAUCEVILLE EST

sur la Route No 1 Kennedy entre

ST-JOSEPH ET BEAUCEVILLE

SERONT VENDUES: 35 têtes de bétail y compris: 30 vaches de choix "Holstein" dont: 2 devront mettre bas en sept.; 7 en oct.; 2 en nov.; 1 en déc.; et la balance en mars, avril; 1 taureau "Holstein" pesant environ 1,700 lbs; 2 veaux; 1 jument de 8 ans pesant environ 1,500 lb; à noter que tous ces animaux ont subi les épreuves du test fédéral.

LES INSTRUMENTS ARATOIRES:  
1 tracteur "Oliver" au gaz no 550, 1965;  
1 tracteur "White" diesel no 1270 avec loader 1975; charrue à tracteur "Oliver"; herse à ressorts hydraulique; râtelier de côté "Oliver"; faucheuse "Oliver"; presse à foin "Oliver" no 520; épandeur d'en-

grais "Oliver" 210 minots; trailer tandem; trailer avec plate-forme à foin; semeuse à grain; souffleur à neige; charrue à patates; 50 poches d'avoine; génératrice 20,000 watts.

LA LAITIÈRE COMPRED: 1 pipeline 2 pocs "De Laval" complètement automatique en pyrex; réservoir à lait capacité 350 gal.; 2 pesées à lait. Ainsi que d'autres articles qui seraient trop long à énumérer.

CONDITIONS DE LA VENTE:

Comptant

Cantine sur les lieux.

Apportez vos livres de chèques.

L'ENCAN EST FAITE PAR:

**GÉRARD QUIRION**

Encanteur licencié

1-418-486-2696

Lambton &

**CLERMONT VEILLEUX**

Encanteur licencié

1-418-459-3332

LAGUADELOUPE

N'oubliez pas que l'encan sera mercredi le 6 juin à 1 hre p.m. chez M. ALPHONSE LESSARD à BEAUCEVILLE.

"BIENVENUE À TOUS"

CULTIVATEURS!

CHAQUE semaine, le lundi il y a

marché public par encan pour tous

les animaux de ferme à ST-HYACINTHE,

route Trans-Canada, sortie 133.

En plus de tous ces animaux nous avons des ventes de catégories spéciales:

PORCELETS: 11:00 A.M.

CHEVAUX: toutes catégories, 6 hres p.m.

BOUVILLONS d'emboûche: 8:00 p.m.

VACHES laitières: 8:30 p.m.

LES ventes commencent à 1:00 p.m.

INFORMATIONS

LES ENCANS

DE LA FERME INC.

Bureau chef:

St-Pic, Cté Bagot.

Tél.: (514) 772-2451.

COMME par le passé, je suis toujours

acheteur de terres et roulants de ferme.

Je suis aussi à votre disposition pour vente par encan à commission.

**MAURICE ROUSSEAU,**

Encanteur licencié,

R.R. 2, Plessisville

Tél.: (819) 362-7674

ATTENTION!

CULTIVATEURS!

JE suis toujours "ACHETEUR" de terres

avec roulant de ferme au complet

quel que soit l'endroit au Québec. Paiement argent comptant. ALBERT BRE-

TON, ENCANTEUR LICENCIÉ, IN-

VERNESS, CTE MEGANTIC, Tél.: (418) 453-2681.

## Premier congrès...

suite de la page 10

à l'oxyde d'éthylène. Le dossier environnement touche surtout les arrosages avec des pesticides et le dossier de la géographie s'intéresse à l'emplacement des ruchers et au potentiel mellifère des différentes régions et productions.

## Des producteurs pas comme les autres

Nous avons dit que l'apiculture n'est pas une production comme les autres. On retrouvait parmi les quelque 150 participants, des gens de toutes les professions: professeur, industriel, comptable, assureur, chimiste, avocat, des producteurs agricoles aussi, etc. L'entreprise peut compter de 5 à 2 000 ruches, elle peut être un passe-temps ou une carrière professionnelle.

Un lien les unit, cependant une passion pour l'abeille et sa société si bien structurée. Originant souvent d'une curiosité pour cet admirable insecte, l'apiculture devient un passe-temps et parfois une profession.

L'hôte du congrès, l'association apicole de la région 11 dont M. Anselme Huot est le président, a accompli un travail d'organisation remarquable. Ce premier congrès augure donc bien pour l'avenir.

## Analyse...

suite de la page 3

montait. La formule qui a permis cette "déflation" est acceptée par les gouvernements provinciaux aussi bien que fédéral.

Si les producteurs d'oeufs peuvent s'auto-discipliner par l'entremise d'une agence nationale, qu'est-ce qui empêche le reste de la société de faire la même chose?

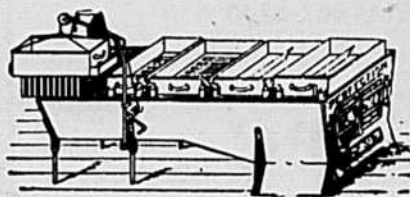
Si toutes les industries adoptaient la formule des coûts de production, surveillée et mise en vigueur par les participants, avec la sanction du gouvernement fédéral, il n'y aurait pas de 8, 10 ou de 12 pourcent de spirale dans les prochains 12 mois. Dans de nombreux cas, en étant plus concurrentielles, elles pourraient réaliser une meilleure production pour permettre une déflation des prix actuels.

Il est intéressant de noter que l'Allemagne de l'Ouest, qui est partie de rien après la dernière Grande Guerre, n'a pas été confrontée par les conflits ouvriers que nous avons connus. Par exemple, en 1976, le total d'heures perdues par les grèves, par 1,000 ouvriers, fut de 300 en Angleterre, 420 en France, 1,190 aux É.U. et 2,270 au Canada. En Allemagne il fut de 40.

En Allemagne de l'Ouest les syndicats ouvriers ne dépensent pas temps et argent en confrontations avec les directions; ils collaborent au bien commun et investissent même leur argent dans les industries où travaillent leurs membres.

Si cela faisait partie de nos habitudes, ici, la production serait à la haus-

## ÉVAPORATEUR CANTIN



**H.E. CANTIN ENR.**

B.P. 205 Les Mines,  
St-Augustin, Cté Portneuf, P.Q.  
(418) 878-2363

Au service des producteurs de sucre d'étable depuis plus de 65 ans. L'évaporateur le plus rapide et le plus économique sur le combustible. Capacité de bouillage 25 à 400 gallons à l'heure. Prix défiant toutes compétitions.

Maintenant propriétaire et dépositaire de J.S. Mercure entretien et réparation.

se, les coûts diminués... et l'économie serait en bonne santé.

Revenant à l'industrie des oeufs il est intéressant de constater qu'il y a trente ans, mi-mars 1949, les prix d'une douzaine d'oeufs catégorie A Gros, au détail, était à Montréal 51-56c, à Toronto 51-55c, Winnipeg 49c, Vancouver 56c. Les prix, aujourd'hui, dans ces mêmes villes, sont 1.06-1.10, 99c-1.03, 97-99c et 1.07-1.08. Ceci, sur trente ans, indique une augmentation de 100%. Quelles sont les autres commodités ou services qui n'ont pas connu de hausses beaucoup plus importantes?

Par tous les moyens, rejetons l'inflation pour passer à la déflation. Nos rêves de prospérité ne sont qu'illusion. Avec un peu de déflation nous serons plus compétitifs, nous aurons un plus haut taux d'emploi, moins d'assistance sociale et de prestations de chômage, et, surtout, plus de gens satisfaits. L'industrie des oeufs nous indique la voie. C'est remarquable, mais remarquablement simple.

*Fred W. Beeson,  
L'Aviculteur Canadien*

1979 est l'Année internationale de l'enfant. Le Conseil canadien de la sécurité vous demande d'y participer en donnant aux enfants une meilleure chance pour une vie de sécurité et de bonheur. L'éducation et le bon exemple sauveront la vie des enfants et leur épargneront accidents et blessures.

**RECHERCHEZ-VOUS UNE FERME  
OU  
VOULEZ-VOUS VENDRE  
VOTRE FERME**

**PENSEZ:**

**IMMEUBLES MCKINNON INC.**

(COURTIER)

Spécialiste de la ferme —  
le plus grand vendeur  
de ferme au Québec.

**(514) 651-4120**

Bureaux: Suisse, Belgique, Allemagne



**IMMEUBLES  
McKINNON  
REALTIES INC.**

Montreal:

2068 Chemin Chambly,  
Longueuil, P.Q. J4J 3Y7  
Tél.: (514) 651-4120



**NOUVEAU!**

**PRESSE FRUIT**

(brevet déposé)

Ce pressoir hydraulique de 15 tonnes vous donnera le MAXIMUM de jus par livre de produit avec le MINIMUM de sédiment; Il répond aussi aux règles sanitaires!

Demandez une documentation détaillée en écrivant à:

**INTERDEVO CANADA LTD.**

P.O. Box 1014, Stn B,

Willowdale, Ont.

**M2K 2T6**

REPRÉSENTANTS DEMANDÉS

la plus  
**Foimidable**  
**VENTE**

**BUTLER**

VENTE D'ENTREPÔT  
POURQUOI ATTENDRE?  
**emportez le**

Butler a été approuvé par le ministère de l'Agriculture du Québec pour la subvention gouvernementale.

**Profitez de nos spéciaux**

**GASTON RICHARD INC.**

1400 rue du Fer à Cheval, Ste-Julie Co. Verchères, Qué. CANADA J0L 2C0

TEL (514) 649-1516

ROUTE 20 / SORTIE 102

# ACTUALITÉ DANS LES PRODUCTIONS

## Porcs



Le prix plancher du porc pour les 6-7 prochains mois pourrait s'établir à la moitié de celui des bouillons A<sub>1</sub>, A<sub>2</sub>, tant aux États-Unis qu'au Canada. Si le prix des bouillons de choix à Toronto demeure aux alentours du \$84/100 lb (poids vif), ceci voudrait dire \$42/100 lb pour le porc ou \$52.50/100 lb (carcasse).

Cette relation de prix bovins/porcs pourrait s'établir et s'avérer un facteur significatif dans nos prédictions de prix pour les 12 à 15 prochains mois.

Les rapports américains démontrent que les abattages de porcs pourraient s'élever à 1.9 millions de porcs par semaine pour le dernier trimestre de l'an-

née aux États-Unis, alors que l'année dernière le maximum atteint avait été de 1.6 million de tête abattues pour une période d'une semaine.

La "National Farmers Union" des États-Unis vient de mettre de l'avant un programme de liquidation des vieilles truies afin de réduire de 4 à 5% l'augmentation prévue de 16 et 24% des abattages de porcs pour les deux derniers trimestres de 1979. De plus, l'organisation nationale américaine mentionne qu'il est temps pour les producteurs canadiens de se soumettre volontairement à ce même mot d'ordre si l'on ne veut subir les affres d'une situation que l'on aura nous-mêmes provoquée.

Statistiques Canada rapportait la semaine dernière que le nombre total de porcs sur les fermes avait augmenté de 17% au 1er avril 1979 comparativement à l'année dernière.

L'augmentation dans l'Est est de

21% et de 10% dans l'Ouest. De plus, les intentions de mises bas démontrent encore que les producteurs canadiens planifient un accroissement de leur cheptel porcin.

Étant donné que le prix du porc a diminué considérablement aux États-Unis, que les prévisions américaines sont négatives concernant le marché porcin et que le marché des grains de provende est à la hausse, on espère toujours que les producteurs canadiens prendront ces facteurs en considération avant d'augmenter davantage leur production.

Le même rapport de Statistiques Canada nous apprenait que les intentions de mises bas d'avril à octobre 1979 demeurent élevées, soit 14% de plus qu'en 1978. Les intentions dans l'Ouest sont aussi élevées que dans l'Est.

Une dernière nouvelle: le Président des États-Unis annonçait la semaine dernière qu'il n'y aurait pas d'augmentation dans les importations américaines de viande cette année. Ces importations s'étaient établies à 1.57 milliard de livres en 1978.

Claude Paquette, écn. agr.  
Fédération des producteurs de porcs du Québec.

## Grains



Au cours de la semaine se terminant le 25 mai, les prix du maïs à la Bourse de Chicago n'ont presque pas fléchi. Par exemple, l'option de juillet a augmenté seulement de 1/4 pour fermer à \$2.65 1/2, vendredi le 25 mai, tandis que l'option de décembre est restée inchangée à \$2.69 1/2.

Les exportations élevées ont influencé la hausse des prix. Au cours de la semaine se terminant le 18 mai, 45 millions de boisseaux de maïs ont été exportés des États-Unis. D'un autre côté, l'avancement rapide des ensemencements a créé certaines pressions à la baisse sur les prix. Le 22 mai dernier, 67% des ensemencements étaient complétés aux États-Unis comparativement à une moyenne de 75%. À la fin mai, on prévoit que les ensemencements seront à 85% complétés.

À la Bourse de Chicago, la semaine dernière, les spéculateurs à la baisse ont racheté leurs options tandis que les spéculateurs à la hausse ont acheté des options pour la prochaine récolte; ce qui a empêché les prix de chuter.

### Les quotas dans les céréales

Le système de quotas ne subira que de légères modifications durant la prochaine campagne agricole selon le ministre responsable de la Commission canadienne du blé, M. Otto Lang. "On suivra de près les livraisons de céréales sur le marché libre et l'on augmentera les quotas, selon les besoins, pour satisfaire les demandes d'un bout à l'autre du pays." "Le marché libre continuera d'assurer un traitement équitable aux éleveurs du Canada, où qu'ils soient, qui nourrissent leurs animaux avec des grains de provende. L'objectif de la politique des céréales fourragères, établie en 1974, sera maintenu." Il est à espérer que le nouveau ministre a être nommé reprendra ces déclarations à son compte.

### Votre pouvoir d'achat

Pour conserver le même pouvoir d'achat qu'en 1970, la famille canadienne moyenne devrait présentement disposer du double du revenu d'il y a neuf ans. Ceci provient de l'effet de deux phénomènes économiques; l'inflation et l'imposition. Le travailleur qui voit son salaire augmenter selon la hausse du coût de la vie perd du terrain en réalité à cause de l'indexation de l'impôt. L'État se trouve ainsi à prélever un taux d'impôt plus élevé diminuant ainsi le pouvoir d'achat des travailleurs. Les gouvernants prélèvent un impôt sur l'inflation. Cette étude

À court terme, c'est-à-dire d'ici la mi-juin, l'on prévoit dans le Mid Ouest américain une température moyenne sous la normale et plus humide, ce qui pourrait retarder la croissance du blé et du maïs dans les principaux États producteurs.

Dans l'ensemble, il est prévu que si la production est surabondante cette année, les prix varieront entre \$2.00 et \$2.30 à la ferme aux États-Unis. Par contre, si les conditions climatiques ne sont pas favorables, les prix à la ferme pourraient bien atteindre entre \$2.90 et \$3.15 le boisseau.

Ces perspectives de prix seront influencées aussi par les facteurs suivants:

Premièrement, certains experts prévoient que l'URSS aurait besoin cette année d'au moins 15 millions de tonnes de céréales, soit 12 millions pour le maïs et 3 millions pour le blé. D'un autre côté, la demande de maïs américain serait vraisemblablement accrue à cause de la crise énergétique qui sévit dans ce pays. En effet, le gouvernement américain subventionne la construction d'usines pour la production de gasohol. Ce produit, utilisé avec de la gasoline, peut servir de carburant. Le maïs est l'un des principaux intrants dans la fabrication du gasohol.

La réserve de maïs aux États-Unis est un autre facteur qui influencera les prix dans les prochains jours. Considérant les possibilités actuelles de production et la demande sans cesse croissante, il est fort possible que ces réserves soient diminuées l'année prochaine comparativement à cette année.

Le programme de réserve gouvernementale américain sera beaucoup moins populaire pour la prochaine récolte. En effet, 40% des producteurs ont adhéré au programme de réserve gouvernementale cette année comparativement à 51% en 1978.

Enfin, une délégation américaine doit se rendre à Moscou incessamment dans le cadre de l'entente bilatérale entre l'URSS et les États-Unis. Les experts attendent impatiemment le rapport des conditions de culture ainsi que des perspectives de récolte dans cette région.

Au cours de la semaine se terminant le 25 mai, le maïs américain, base camion à Montréal, se transigeait aux environs de \$138 — \$140 la tonne métrique ce qui équivaut à \$143 — \$145 livré à 50 milles de Montréal. Pour sa part, le maïs ontarien, livré à 50 milles de Montréal, se transigeait entre \$144 et \$146 la tonne métrique.

La fédération des producteurs de cultures commerciales du Québec

du Conference Board du Canada a repris pour le Canada des études analogues effectuées aux États-Unis et toutes deux elles ont donné des résultats semblables.

## LES ÉVÉNEMENTS A VENIR

ST-UBALD, à la Ferme de Thomas-Louis Denis, dimanche le 10 juin 1979, pique-nique du Club Ayrshire de La Mauricie avec vente de 20 génisses de qualité.

Pensez environnement c'est penser à...

**PURANO** Fosse à fumier circulaire en béton

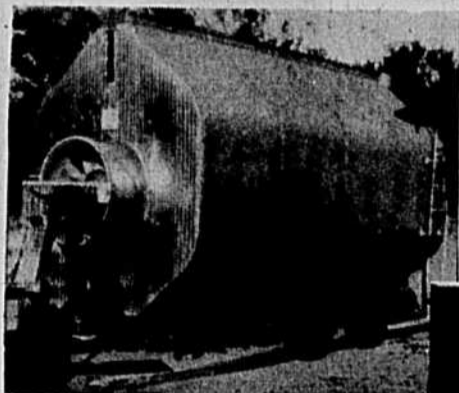
DIAMÈTRE DE 50-60-70-80-90-100 PIEDS  
HAUTEUR DE 8-12-16 PIEDS SANS JOINT

Équipement complet pour la mise en place et le fonctionnement de la fosse.

**PURANO INC.**  
C.P. 67 succ. St-Martin Léval  
H7V 3P4  
tel (514) 430-0936  
fraie vire acceptées, pour il soir  
inf Pierre Thibodeau

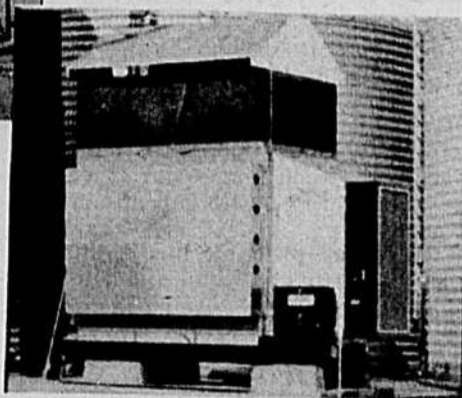
## Vente spéciale d'inventaire SÉCHOIR À FOURNÉE et CONTINU BEHLEN

FORMIDABLES RABAIS  
Prix à partir de \$14,000



Modèle "HL" (500 boisseaux)  
Le séchoir "HL" allie la grosseur à la vitesse. Il peut sécher un lot de 500 boisseaux de maïs à 30% en 2 1/2 heures, le refroidir pour la conservation et le décharger entièrement en 10 minutes. On se sert de propane ou de gaz naturel, et l'éventail peut être actionné par prise de force.

Deux grands éventails axiaux de 38" à ailettes et une source de chaleur de 5.5 millions de BTU à l'heure assurent le séchage et le refroidissement dans le modèle "700". Ne vous méprenez pas devant ses dimensions relativement compactes: sa capacité est grande. Les quatre colonnes à grain ainsi que le coffre du haut renferment en tout 610 boisseaux. La capacité de séchage (l'enlèvement de 5% d'humidité à partir de 20% jusqu'à 15% à 200°F) s'établit à environ 500 boisseaux à l'heure.



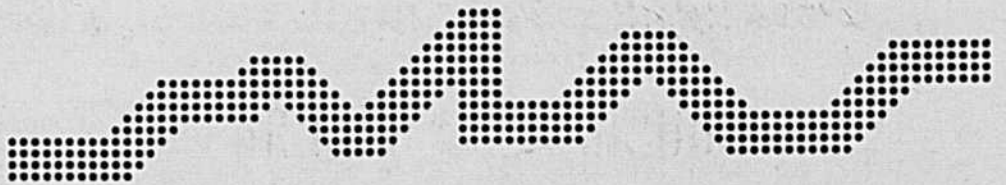
Pour toute information téléphonez sans frais à  
1-800-361-7063 ou (514) 467-3348

**PreFabec inc.**  
sortie 112 ou 109 (route transcanadienne)  
1475 Boulevard de l'Industrie, Beloeil, P.Q.

Expédiez ce coupon pour obtenir de plus amples renseignements

Nom: .....  
Adresse: .....  
Ville: .....  
Code postal: ..... Téléphone: .....

# REVUE DES MARCHÉS



## Produits avicoles

Les prix des volailles nous sont fournis par le Ministère Fédéral de l'Agriculture, Section des renseignements sur les marchés et Division de l'Aviculture.

Jeudi 24 mai 1979

### VOLAILLES ÉVISCÉRÉES (A)

En caisses régulières  
Prix du gros au détail  
à Montréal

POULETS	
Moins de 4 lb (SOUS GLACE)	77c-80c
Moins de 4 lb (CON.)	84c-88c
4 lb et moins de 5	86c-89c
5 lb et moins de 6	99c-1.02
6 lb et plus	1.00-1.03

POULES	
Moins de 4 lb	nil
4 lb et moins de 5	nil
5 lb et moins de 6	79c-81c
6 lb et plus	79c-81c

JEUNES DINDONS	
Moins de 10 lb	1.06-1.10
10 lb et moins de 16	1.06-1.10
16 lb et moins de 20	1.09-1.11
20 lb et plus	1.09-1.11
Canards	1.19-1.21

Semaine se terminant  
le 1er juin 1979

### VOLAILLES VIVANTES No 1

Prix aux producteurs  
à Montréal

POULETS	
À griller	
moins de 5 lb	40c-40½c
5 lb et moins de 6	40c
6 lb et moins de 7	40c
7 lb et plus	44½c-45½c

POULES	
Moins de 5 lb	10c
5 lb et moins de 6	10c
6 lb et moins de 7	27c
7 lb et plus	27c

JEUNES DINDONS	
Moins de 12 lb	53c
12 lb et moins de 20	53c
20 lb et plus	54½c

## OEUF

Prix des oeufs en vigueur à partir du  
28 mai 1979

Ces prix sont fournis par  
la division avicole  
fédérale de Montréal

Ces prix sont fournis par  
la Fédération des producteurs  
d'oeufs du Québec

	Producteurs Ontario	Producteurs Québec	Distributeurs
	A-Extra-Gros	79c	81c
A-Gros	76c	75c	95c
A-Moyens	69c	69c	89c
A-Petits	44c	45c	65c
A-Très Petits	12c	14c	34c
En vrac			.03c de moins

N.B. Ces prix sont établis par les Offices provinciaux de commercialisation des oeufs et sont sujets à des cotisations imposées par ces Offices.

## LAIT DE CONSOMMATION

VENTES PROVINCIALES AUX LAITIÈRES  
ET AUX USINES

AVRIL 1979

	Livres de lait	Prix	Pourcentage
Classe I	108,123,451	\$13.80	60.18%
Classe II	4,729,796	12.205	2.63
Classe III	7,768,477	10.545	4.32
Classe IV	6,760,804	10.495	3.76
Surplus	52,293,934	10.43	29.11
	179,676,462	\$12.51	100.00%

(Prix de base pour 100 livres de lait dosant 3.5% de matière grasse; différentiel de \$0.15 par .1% pour le lait payé en classe I et à l'excédentaire.

Source: La Fédération des producteurs de lait du Québec.

## BEURRE, LAIT EN POUDRE, FROMAGE

Semaine terminée  
le 26 mai 1979  
FAB Montréal

Sur le marché de Montréal, le prix du beurre pour les arrivages courants no 1 pasteurisé, admissible 92 points \$1.36. 93 points \$1.37.

Prix du gros au détail-pains (moyenne hebdomadaire) \$1.44.6 la livre. Prix de vente

par la Commission Canadienne du lait, en 56 lb, \$1.37.

Poudre de lait écrémé: ventes de 25 sacs ou plus. Pulvérisé. Canada 1ère catégorie, sacs 81c-83c. Procédé rouleaux nil. Aliments du bétail nil.

Poudre de lait de beurre, animal nil. Poudre de lait de beurre comestible .62c-.65c.

## Fruits et légumes

Prix payés au marché central  
métropolitain pour les produits  
de première qualité  
jusqu'à 9 heures a.m.  
le 29 mai 1979

ASPERGES: 30.00-32.00/ caisse de 30 lb  
BETTES À CARDE: 8.00-9.00/caisse 12 paquets  
CAROTTES: 3.50-4.00/sac de 25 lb, grosses 7.75-8.00/50 lb  
CIBOULETTE: 2.50/12 paquets  
CONCOMBRES DE SERRE: 8.75-9.00/caisse de 24 unités, moyens sans pépin: 5.00-5.50/caisse de 12 unités  
ÉPINARDS: 6.00-6.50/12 sachets de 10 oz, 4.50-5.00/bois-seau  
LAITUE: frisée 4.00-4.50/ caisse de 24 unités  
MENTHE VERTE: 3.00/12 paquets  
OIGNONS: jaunes moyens 3.00-3.50, gros 4.50-6.50/50 lb, petits 0.70-0.75/10 lb, moyens 4.00-4.25/24 sachets de 2 lb ou 10 sachets de 5 lb, verts jeunes 6.50-7.00/caisse de 4 dz de paquets  
PANAI: 7.50/12 sachets de 2 lb  
RUTABAGAS: 7.50-8.00/50 lb, Jacketed 8.50-9.00/50 lb  
POMMES DE TERRE: du Québec 2.50-2.55/50 lb, 1.10-1.20/20 lb, 0.60-0.65/10 lb, grosses 3.00-3.50/sac de 50 lb, 4.50-5.00/sac de 75 lb  
RADIS: 3.50-4.00/caisse de 3 dz de paquets, 4.75-5.00/30 sachets de 6 oz, 4.75-5.00/ caisse de 12 sachets de 16 oz  
RHUBARBE: 1.00-1.25/botte de 12 paquets  
TOMATES DE SERRE: 7.50-8.00/caisse de 8 lb  
PLANTS DE FLEURS ET DE LÉGUMES: 1.50-2.00/boîte

### POMMES

Prix minimum net vendu et livré au détaillant présentement en vigueur à compter du 11 mars jusqu'au 2 juin pour la pomme conservée en atmosphère contrôlée. Variété McIntosh: 8 cellos de 5 lb: 9.50, 12 cellos de 3 lb: 9.25, 9 cellos de 4 lb: 9.25, Cell Pack, grosseur 96 et plus gros: 14.00, grosseur 120-125: 13.00, grosseur 135-140 et plus petit: 12.00, Master de 4 paniers de 4 pintes: 6.00, Master de 6 paniers de 3 litres expérimental: 5.75, 40 lb en vrac: 8.00. Variété Délicieuse rouge: 1.20 de plus que pour la McIntosh à atmosphère contrôlée. Variété Cortland: les mêmes prix que pour la McIntosh.

Les prix ci-dessus sont fournis par le Plan conjoint des producteurs de pommes du Québec.

Jeudi 24 mai 1979

Prix du fromage: blanc \$1.37.6, coloré \$1.37.9.

## Animaux vivants

Renseignements fournis par le bureau du ministère fédéral de l'Agriculture. Service des marchés, en collaboration avec les agents à commission du marché à bestiaux, 316 Bridge, Mtl. et les acheteurs. Les vendeurs à commission du marché à bestiaux sont: Coopérative canadienne du bétail; W.H. Maher et Louis Levine. Pour renseignements supplémentaires: service d'information sur ruban magnétique, tél.: (514) 931-6716 (Montréal) après 14 hres, tous les jours.

LES RÉCEPTIONS: LUNDI LE 28 MAI 1979  
BOVINS: 644 VEAUX: 697

BOVINS: Les réceptions étaient de 664 bovins lundi et composées en majeure partie de vaches laitières de diverses qualités. Les vaches D3 et D5 étaient en demande la semaine dernière et rapportaient des prix de stables à fermes tandis que les D1 et 2 fluctuaient. Lundi 28 mai, les vaches s'échangeaient à des prix fermes gagnant de \$1 à \$2 en certains cas.  
VEAUX: Composées de 697 têtes, les réceptions se composaient de sujets de diverses qualités. Toutes les catégories de veaux enregistraient des hausses de \$5 au cours de la semaine dernière. Les prix étaient stables lundi sauf les veaux de qualité inférieure qui rapportaient des prix plus élevés.

### BOUVILLONS

A-1-2	76.00-79.50
B	70.00-75.00
Commcl	—

### TAURES

A-1-2	—
B	69.00-73.75
Commcl	64.50-68.75

### VACHES

D-1-2	63.00-66.50
D-3	59.00-62.75
D-5	40.00-58.75

### TAUREAUX

	68.00-77.00
--	-------------

### VEAUX DE LAIT

Choix	—
Bons	115.00-125.00
Moyens	105.00-114.00
Communs	77.00-104.00
Léger de remp.	—
Bons	125.00-198.00
vente jusqu'à	205.00
Communs & moyens	100.00-124.00

### AGNEAUX

	—
--	---

### MOUTONS

	—
--	---

## PROVENDES

Prix publiés comme guide et basés sur  
la fermeture des marchés le 25 mai 1979  
Prix de gros à la tonne métrique aux meuneries net sur  
camion (en vrac par camion complet)

	Montréal	Québec	Trois-Rivières	Sorel
Blé	139.55	139.05	141.05	139.55
Orge	123.10	120.10	124.20	123.10
Avoine canadienne	124.40	123.70	125.40	123.40
Maïs de l'est (Jaune, no 3)	138.75	138.75	139.15	140.75
Maïs ontarien (chargé sur camion) (Jaune, no 2 C.E.)	142.80	144.35	—	—

\*Maïs de l'Est de l'Ontario et du Québec

MONTREAL	Semaine courante	Semaine dernière	Même semaine 1978
Son de blé	122.00	124.00	114.50
Gru rouge de blé	122.00	124.00	114.50
Tourteau de soya 48%	313.25	308.75	390.35
Tourteau de soya 44%	291.20	286.70	268.30
Tourteau de colza 34%	187.40	187.40	170.85
Luzerne déshydratée (100,000-A)	—	—	—

Blé CWRS #3 Avoine alim. #1 Orge alim. #1  
Tonne métrique Tonne métrique Tonne métrique

Prix quotidiens des céréales fourragères  
(BOURSE Base: Tête des Grands Lacs)

29 mai	121.20	95.40	97.60
28 mai	120.30	94.30	97.00
25 mai	120.30	93.30	96.70
24 mai	120.00	92.90	96.80
23 mai	124.00	97.60	104.80

N.B.: Les prix du grain canadien fluctuent quotidiennement sur la base d'une source compétitive en provenance d'un marché étranger. Dans les conditions actuelles, ces prix sont basés sur la valeur de remplacement du maïs américain livré au Canada. Il suffit d'ajouter les marges fixes du transport depuis Thunder Bay pour obtenir les prix en vigueur au Québec et dans les Maritimes.  
Source: Office canadien des Provenades

## PORCS ABATTUS

Prix payés à Toronto

Lundi 28 mai 1979

La semaine dernière

Porcs	62.80-63.25	Porcs	—
moyenne	63.12	moyenne	FERMÉ
Truies	—	Truies	—
moyenne	56.85	moyenne	—

Prix payés en Ontario

Porcs	61.90-63.25	Porcs	—
moyenne	62.51	moyenne	FERMÉ
Truies	55.60-56.85	Truies	—
moyenne	55.90	moyenne	—

Les prix ci-dessus sont fournis par le Plan conjoint des producteurs de porcs de l'Ontario.

## L'encan de St-Patrice fait ses (porcs) frais



Par Daniel Rivet

"Nous sommes au cœur de la plus importante région de production porcine au Québec; dans un rayon de 50 milles d'ici, on a une forte concentration de naisseurs et de finisseurs mais jusqu'à présent, il nous manquait un maillon important dans la chaîne de production afin que soit garantie une certaine concurrence dans l'établissement des prix. Depuis novembre dernier, c'est d'abord cet objectif-là qu'on a atteint en ouvrant l'Encan St-Patrice inc.". Ainsi s'exprimait récemment le

secrétaire de la compagnie, M. Armand Perreault, en témoignant de l'évolution de l'entreprise d'encan que onze actionnaires ont contribué à mettre en opération à St-Patrice de Beauverge, en Beauce.

Avec l'ouverture de ces lieux d'encan, on a donc voulu contribuer à rendre plus autonomes les producteurs de porc vis-à-vis leurs fournisseurs de moulée et/ou des acheteurs en général, et il semble bien qu'on ait réussi à faire de l'encan St-Patrice un véritable parc de rassemblement où l'établissement des prix respecte les règles de l'offre et de la demande.

### Surtout pour porcelets

Au départ, on avait prévu utiliser les locaux d'encan à la fois pour la vente de porcelets, de truies et de verrats, plus une journée par semaine pour les autres animaux comme les vaches, les veaux, etc. Après quelques mois de ce régime, toutefois, on a remis en question l'opportunité de conserver la section d'enchère réservée aux truies et aux verrats, ce pour deux raisons majeures.

Ainsi, l'alternance des journées consacrées aux animaux divers, puis aux truies et verrats, obligeait à de gros efforts à répétition afin qu'à chaque nouvelle journée d'encan les parcs soient remis dans un état sanitaire impeccable. D'autre part, spécialement dans le cas des truies et verrats, il s'est avéré difficile de s'ajuster adéquatement aux besoins des acheteurs, et lorsqu'on se retrouvait avec quelques truies noyées dans un gros stock de verrats, les prix se mettaient à vaciller sans rendre justice à personne. Expérience faite, on va donc se spécialiser davantage dans le porcelet à St-Patrice, tout en maintenant la

journée réservée aux animaux divers (et d'été...).

Par ailleurs dans l'ensemble, les événements depuis l'ouverture se sont déroulés à la satisfaction de tous, les producteurs comme les acheteurs et les actionnaires de la corporation, du moins selon les dires de M. Pelletier. D'ailleurs les faits parlent d'eux-mêmes, puisqu'aux bâtisses inaugurées en novembre dernier, on vient d'ajouter 4,000 pi. carrés d'espace... et on pense déjà à de nouveaux agrandissements. Les équipements d'intérieur sont ultra-modernes et les propriétaires ne sont pas peu fiers de leur balance entièrement électronique.

### Les acheteurs paient bien

Certes l'Encan St-Patrice inc. répond d'abord à des besoins régionaux, puisque le gros des activités se mènent avec les producteurs et les acheteurs des régions agricoles 03 et 02. Mais les acheteurs qui se déplacent régulièrement de St-Hyacinthe ne sont pas rares; alors que certains gros acheteurs viennent remplir les commandes regroupées de plusieurs engraisseurs, M. Perreault évalue quant à lui que les meuniers à eux seuls achètent plus de 75% du volume de vente hebdomadaire. Quant aux prix, inutile de dire qu'ils ont été bons dernièrement, avec une moyenne de \$52 en jan.-fév. et \$42 pour la période avril-mai, ce pour des porcelets de 30-35 livres.

Et que penser de l'évolution récente des prix du marché? M. Perreault ne s'en inquiète nullement, du moins en autant que l'encan soit concerné. "Voyez-vous, nous disait-il, il faudra bien que la chaîne de production continue de tourner malgré tout, des porcs il va continuer de s'en engraisser, et à notre avis, c'est toujours ici que le pro-

ducteur "verra" s'établir les meilleurs prix pour ses sujets. En autant que la qualité est là, on peut presque garantir que notre formule est avantageuse. Et dans not'coin, la qualité... elle est là."

Une vraie mentalité de Beauceron, ce M. Perreault: simple, sûr, direct, et pas achalé pour cin-cennes. Avec ses trois employés permanents et son équipe de huit travailleurs occasionnels, l'Encan St-Patrice inc. offre un bel exemple de régionalisation des entreprises, ce concept dont tant de gens parlent, et que certains appliquent, sans trop parler. Il suffit de savoir qui tient vraiment parole.

## Stabilisation du prix des pommes de terre de semence

Agriculture Canada annonce que le Programme de stabilisation des pommes de terre de 1977 s'applique également aux pommes de terre de semence Élite et Fondation.

Les producteurs recevront un paiement d'appoint de \$1.06 les 100 lb pour leurs ventes de pommes de terre de semence Élite et Fondation de la récolte de 1977. Jusqu'à présent, des paiements ont été versés pour les pommes de terre de consommation, de transformation et les semences Certifiées.

Le paiement de stabilisation pour les pommes de terre de consommation était de \$1.47 les 100 lb, alors que celui versé pour les ventes à la transformation et les semences Certifiées s'établissait à \$1.06 les 100 lb.

Bien que le prix moyen du marché des semences Élite et Fondation de 1977 s'approchait du prix de soutien fixé à \$4.15 les 100 lb, la baisse du prix du marché a été proportionnellement plus marquée pour cette catégorie que pour les pommes de terre de consommation et de transformation.

Selon les premières informations, les revenus des producteurs étaient supérieurs au prix de soutien. Toutefois, les données subséquentes sur les prix à la production indiquaient que les producteurs de semences Élite et Fondation ont connu des difficultés.

Les demandes que les producteurs ont déjà soumises, seront revues par l'Office afin de faire les ajustements nécessaires. Les autres qui ont des demandes à formuler devraient le faire dans les plus brefs délais.

Pour vendre ou acheter  
FERMES LAITIÈRES  
ou CÉRÉALIÈRES  
Il faut voir  
FERDINAND BERNER  
Richmond

Immeubles Express Inc.

(819) 826-5447  
(819) 826-5195  
(514) 462-1162

LA STÉRILITÉ  
EST VOTRE PROBLÈME!

CONSULTEZ NOS  
NUTRITIONISTES.

lo

Concentrés Scientifiques Bélisle  
inc.

196 boul. Richelieu, St-Mathias, Que.  
Tel.: Montréal (514) 658-8733  
Québec (418) 475-6285

- service de nutrition
- service d'analyse
- service de formulation

## "la famille la plus robuste en ville"

Les tracteurs Yanmar sont robustes et solides, et juste là où ça compte. À la ferme. Sur le terrain. Au terrain de golf. Ils possèdent la puissance voulue, mais sans la gaspiller. Ils sont rapides dans les coins et s'attaquent robustement à toute tâche, en tout temps, n'importe où. Les quatre roues motrices et l'attache standard en trois points leur donnent de la souplesse d'usage. Le dur usage? Ils peuvent l'endurer comme pas un. Ah! Quelle famille robuste que ces Yanmar! Et'ils s'appuient sur une équipe nationale pour les pièces et accessoires. Ils vont de 13½ à 33 chevaux. Mettez à votre service un de ces champions dès aujourd'hui. Voyez le concessionnaire Yanmar le plus proche.

# YANMAR

Distributeur au Québec

## B. & R. CHOINIÈRE LTÉE

Adresse postale: B.P. 230, Ste-Thérèse, P.Q. J7E 4J2

Place d'affaires: 420 Côte-Sud, Boisbriand, P.Q.

Tél.: (514) 430-1022 ou 430-0365



CONCESSIONNAIRES DEMANDÉS

Toute personne intéressée peut obtenir de plus amples renseignements en communiquant avec M. Luc Choinière.